

# Sus 4 tiendas para vestir bien

RECLAM.

# 4

**Romeo**  
HOMBRE  
c/. Barcelona, 18

**Sibel** para li. mujer  
c/. Barcelona, esq. a  
Alcalde Lens, 33



c/. Barcelona, 48

**SET-BOL**  
HOMBRE  
c/. Barcelona, 36  
LA CORUÑA

## Calvo Sotelo: "El Estado autonómico debe hacerse en su integridad y no parcialmente"

- "El mando único ha mostrado su eficacia contra el terrorismo"
- "Nuestra democracia no es vigilada y débil, sino segura y vigilante"
- "Tengo confianza en la lealtad de las Fuerzas Armadas al poder constituido"

MADRID, 7.—Las autonomías, el terrorismo, el paro, el ingreso en la "OTAN" y en la "CEE", la actitud del Ejército y la "psicosis de golpe" son los temas más destacados que enjuicia el presidente del Gobierno en una entrevista concedida al director del diario madrileño "ABC" a los cien días de su llegada a La Moncloa. El presidente, tras manifestar que el Gobierno se ha enfrentado de una manera eficaz y resuelta con los problemas pendientes en este tiempo, aborda la construcción del estado autonómico, que dice debe hacerse "en

(Pasa a la página 27).



Director: Emilio Merino Losada

Domicilio social de la editora: Linares Rivas, 12-14 (Primer)

AÑO XXXVI  
NUMERO 1.772

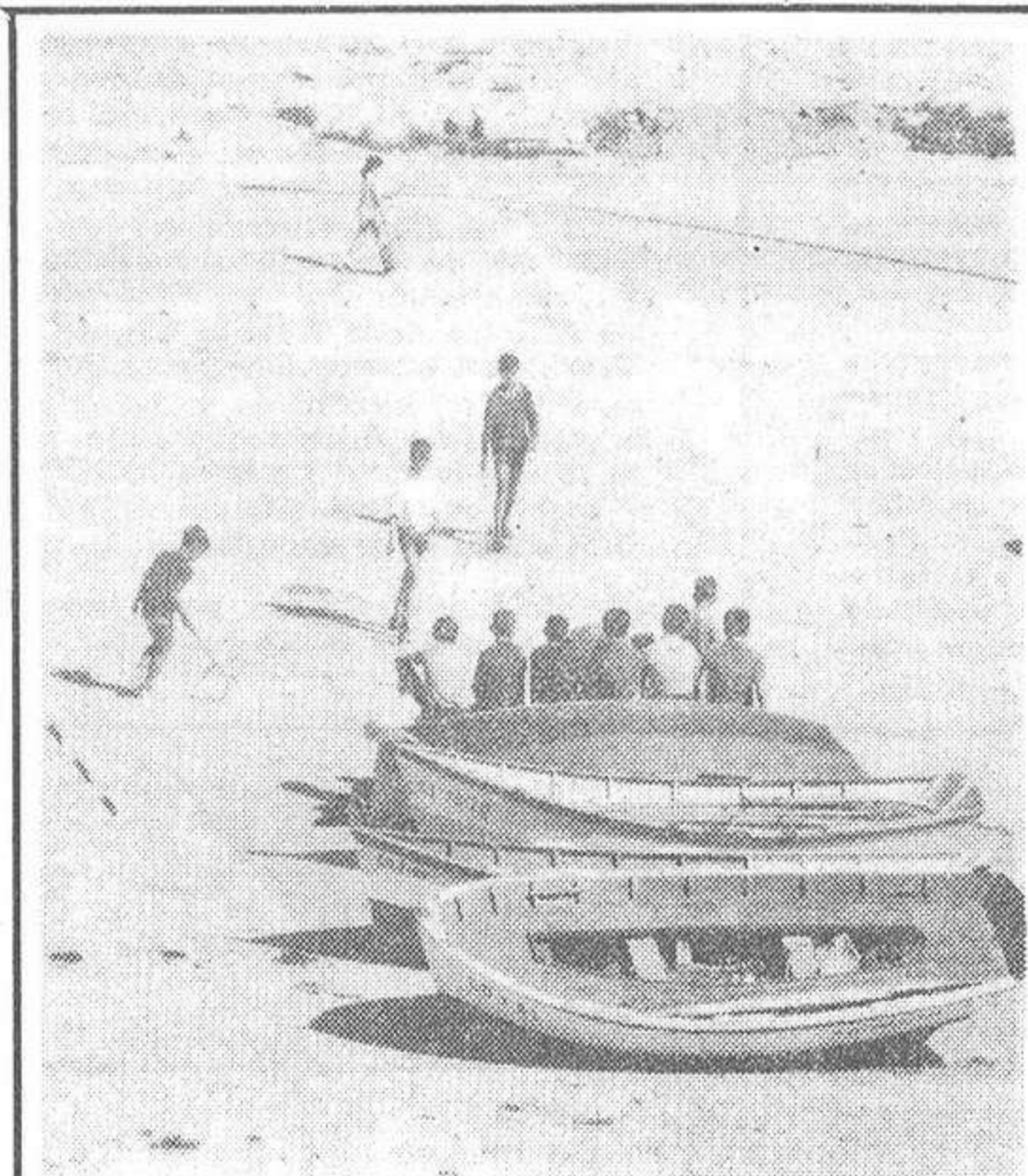
LUNES, 8 DE JUNIO DE 1981  
Depósito legal C-4 1958

PRECIO  
30 PESETAS

### NUEVO PRECIO DE

### HOJA DEL LUNES

EL continuado incremento en los costes de producción, traducido en cuatro elevaciones en el del papel durante lo que va de año, así como el encarecimiento de los restantes elementos que contribuyen a la edición de un periódico, nos obligan, muy a pesar nuestro, a una subida en el precio de HOJA DEL LUNES de La Coruña. El resto de los diarios españoles también se han visto forzados a adoptar la misma medida, que rige desde el martes pasado. Los diarios de Madrid y de Barcelona hace tiempo que cuestan más que los de provincias. Lo cierto es que, la creciente cotización del dólar, se traduce en un proceso devaluatorio de la peseta. Nosotros, en aras de la renovada fidelidad que los lectores nos han venido dispensando a lo largo de casi cuarenta y un años de existencia, nos resistíamos a tomar una decisión que consideramos impopular. Pero las circunstancias obligan a que, a partir del presente número, el precio de venta de nuestro periódico se eleve a TREINTA PESETAS. Estimamos que el público sabrá comprender que esta decisión nada tiene de caprichosa, ni que obedece a razones de simple lucro. Se trata, en suma, de una realidad que, por desgracia, nos vemos forzados a afrontar.



### Rescatados con vida los cinco tripulantes Naufragó un barco alemán, cerca de Cedeira

CEDEIRA (La Coruña), 7.— Han sido rescatados sanos y salvos los cinco tripulantes del barco alemán "Leni", que naufragó en la llamada "costa de la muerte", a 11 millas del puerto de Cedeira, en el lugar denominado "Gabeira".

El aviso del naufragio fue comunicado por la Comandancia de Marina de Ortigueira al comandante de Puerto y Pesca de esta localidad, e inmediatamente se hizo a la mar la lancha de la Cruz Roja "Nosa Señora do Mar", tripulada por cinco de los patrones más veteranos del puerto. También fue alertado el helicóptero del Sar, que llevó a cabo la operación de rescate conjuntamente con la lancha de la Cruz Roja.

Tras acercarse al buque siniestrado, un carguero de 387 toneladas, que se encontraba encallado en el acantilado, azotado por grandes olas, los tripulantes de la lancha pudieron hacerse con cuatro de los marineros y el helicóptero rescató al quinto — IDENTIDAD DE LOS TRIPULANTES DEL CARGUERO NAUFRAGADO

LA CORUÑA, 7.— Los cinco tripulantes del carguero alemán "Leni", que naufragó esta madrugada en la "Costa de la Muerte", a once millas del puerto de Cedeira, se encuentran en la Casa del Mar, de La Coruña, sin que se les haya observado lesión alguna.

La tripulación fue recogida por la lancha "Nosa Señora do Mar", de la Cruz Roja, y un helicóptero del S.A.R., y está integrada por el alemán Klaus Jlse, como capitán, y los marineros de nacionalidad alemana Hwe Vord, Ulrich Zimmer y Jurcpu Vohrs, y el colombiano Juan Carlos Uribe.— (EFE)

### OLIART PASO POR EL AEROPUERTO COMPOSTELANO

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 7.— El ministro de Defensa, Alberto Oliart, ha llegado al ac-

(Pasa a la página 27).

### "TIEMPO INESTABLE"

A UN cuando ese "enemigo" que tiene Galicia, en "Televisión Española", espante, cada día, a los posibles visitantes de nuestra "esquina verde", estos niños no parecen asustarse ante lo de la "entrada de un frente de lluvias por el Noroeste". Mientras ocurre esta escena, un grupo de muchachos, acaso en una añoranza de sus "años verdes", contempla las evoluciones de los pequeños. La escena fue captada por nuestro habitual colaborador gráfico en uno de los escasos momentos en que, durante esta temporada, luce el sol. Puede que las estaciones se encuentren cambiadas, y que, a un invierno semiseco, suceda un verano húmedo. No pretendemos, empero, como el "hombre del tiempo", sentar plaza de agoreros. Sin embargo, en las zonas del interior, donde las cosechas atraviesan por una dura prueba, se anhela la llegada del agua vivificadora. Todo lo contrario, en suma, de lo que desean los habituales veraneantes de nuestras costas. Pero, ya se sabe: "nunca llueve a gusto de todos".—(Foto Alberto Marli)

### Nueve heridos durante una manifestación, en Leganés

#### ENTRE ELLOS FIGURAN SIETE POLICIAS

MADRID, 7.— Nueve personas —siete de ellas policías— resultaron heridas a mediodía de hoy, en Leganés (Madrid), en el curso de unos incidentes registrados durante una manifestación pro-hospital, y de júbilo por su concesión, organizada por el Ayuntamiento de la localidad y las asociaciones de vecinos, informan a "EFE" fuentes del Gobierno Civil de Madrid.

Un grupo de manifestantes extremistas, que portaban una bandera republicana, fue instado por los servicios de orden para que la retiraran, a lo que hicieron caso omiso.

Además, agredieron violentamente a los funcio-

narios del Cuerpo Superior de Policía que intervinieron, e incitaron contra ellos a la multitud, por lo que se vieron obligados a efectuar unos disparos intimidatorios.

Con la intervención de Policía Municipal y Policía Nacional fue restablecido el orden, si bien resultaron heridos un policía municipal, un policía nacional, cuatro funcionarios y un subcomisario del Cuerpo Superior de Policía, así como dos particulares.

Se ha ordenado una información para esclarecer con todo detalle lo ocurrido, y la identificación de los autores de las agresiones. — (EFE).

# TV color Philips

## El triunfo de la técnica

## EL MUNDO QUE NOS DAN.

### Páginas especiales

LOS españoles, una y otra vez, no dejan de hacerse la misma pregunta: ¿Interesa o no interesa el ingreso en el Mercado Común. Al paso que algunos —entre ellos, casi todos los partidos políticos— se muestran decididos partidarios de la entrada, los recelos surgen por parte de diversos empresarios. Es probable que nuestra industria, en buena parte creada durante el régimen anterior, aparezca desfasada ante la moderna tecnología surgida en numerosos países europeos. Vistas así las cosas, se explican los recelos que el tema provoca y que, llegado el momento, puede suscitar una fuerte división entre las partes.

¿Están las factorías españolas en condición de competir con las del extranjero? Nosotros nos mostramos escépticos ante la cuestión. Resulta evidente que, como medida proteccionista ante las empresas nacionales, las autoridades hispanas hayan puesto innumerables trabas para la importación de coches extranjeros. Algo parecido ocurre, aun cuando en sentido inverso, en la Comunidad Económica Europea por lo que se refiere a la competencia que le ofrecen nuestros productos siderúrgicos y agrícolas. En las dos cuestiones se cierran a la banda.

Si la producción industrial extranjera, por hallarse automatizada, puede exportar sus artículos a precios más baratos que los nuestros, España, por el contrario, puede poner sus hortalizas y sus frutos de manera acomodada con respecto a la de los pueblos comunitarios. De ahí que, tanto Giscard como Mitterrand, se hayan opuesto a la libertad de paso de nuestros productos hortofrutícolas por territorio francés. Y la cuestión, aun cuando nos duela, resulta hasta cierto punto explicable. Algunos de los países de la "CEE" tienen su agricultura primada, de forma que el campesino alemán cobra el mismo salario que el obrero de una fábrica. Francia, por otra parte, desde las laderas pirenaicas hasta los Vosgos constituye una inmensa huerta. Se comprende, pues, que constituya, entre los países comunitarios, la principal opositora.

ES dudoso que, en el caso de nuestro ingreso en el Mercado Común, los franceses lleguen a permitir el libre acceso de las naranjas españolas. En diversas ocasiones fueron volcados nuestros camiones con fruta, cuando cruzaban las zonas de la Cerdeña y del Rosellón. Pero el principal obstáculo que existe para la admisión de España dimana del problema suscitado a nuestros pesqueros en aguas comunitarias.

Entre el límite de las doscientas millas y la idea de la libertad de los mares, alentada por los ingleses a lo largo de la Historia, así como a la concepción de las aguas jurisdiccionales, expuesta por el tratadista holandés Cornelio Van Kinkhersee —la distancia alcanzada por el proyectil de un cañón primitivo—, media un verdadero abismo.

LAS doscientas millas comunitarias constituyen un freno para la actividad de una de las flotas pesqueras más importantes de Europa como es la española. Todos los días aparecen en los periódicos noticias sobre aprehensiones de nuestros barcos en aguas comunitarias. Irlanda retiene una buena parte de las fianzas depositadas por los armadores hispanos para responder de las capturas de sus navíos. Ma-

## Entre ventajas e inconvenientes

los vientos soplan, pues, para nuestros buques de altura, se llegue o no se llegue al ingreso en la Comunidad Económica Europea.

Si por un lado, no nos dejan pescar en sus aguas y, si por otra parte, tratan de impedir la competencia que les ofrecen nuestros productos campesinos, no acabamos de entender tan alentado deseo de ingresar en el Mercado Común. No se nos oculta tampoco que, si nuestro país se convirtió en potencia industrial, tiene que encontrar salida para sus artículos. Pero, acaso, convendría buscar otros mercados que no fuesen los superaturados del Viejo Continente. Tal vez cabría orientarnos hacia África o hacia Asia, ya que de la América hispana, salvo excepciones, poco puede esperarse. Quizá un incremento de las relaciones hispanomejicanas fuese conveniente. Sobre todo, en lo que se refiere a la recepción de crudos, a cambio de maquinaria pesada, automóviles y otros artículos de exportación.

CARECE de efectividad, por otra parte, buscar compradores en los países del denominado

"Cono Sur". Se trata de naciones que conocieron épocas mejores, conforme dependían de la "diplomacia del dólar". Pero tras la nacionalización de diversas factorías americanas en Argentina, Chile, Perú y Venezuela, la situación económica de la inmensa mayoría de estos pueblos linda en lo precario. Su inflación alcanza cotas más peligrosas, si cabe, que la nuestra, al igual que el índice de parados, mal endémico en aquellas tierras. Concertar con ellos créditos a largo plazo —como en la época de Franco— resulta un negocio ruinoso. Es muy probable que los empresarios españoles sigan sin cobrar los vehículos, así como las factorías, enviados, en su día, a diversas zonas de Hispanoamérica.

VISTAS así las cosas, comprendemos que, frente al optimismo expresado por los miembros del Gobierno en torno al ingreso en el Mercado Común, se incrementen, según transcurren los días, las dudas entre los empresarios acerca de su virtualidad. Lo que cabría preguntarse es si estamos o no estamos preparados para competir con la industria europea. En el caso de que la respuesta resulte negativa, ya pueden los gobernantes buscar otros mercados que resulten más factibles para nuestras exportaciones. No todo consiste en ir alegremente a la admisión. Lo que conviene tener en cuenta es si, en realidad, tal opción resulta rentable.

EL partido gubernamental parece que pretende conciliar el ingreso en el Mercado Común con la incorporación a la "OTAN". En este punto surgen serias discrepancias entre el Gobierno y la oposición. Al paso que Calvo Sotelo ha proclamado, en diversas ocasiones, su voluntad atlantista, tanto el "PSOE" como el "PCE" se niegan decididamente a una posibilidad de tal tipo. De cualquier forma —y aun cuando para nosotros no ofrece la menor duda de qué lado tiene que situarse España—, tampoco estimamos que una cosa pueda ir unida a la otra.

NO olvidemos que los intereses políticos y militares, suelen detenerse, con harta frecuencia, cada vez que entran en colisión con cuestiones económicas. De ahí que, a nuestro juicio, pocas ventajas podrá obtener nuestro país, en el campo económico, si pretende ligar los dos objetivos. Pensemos, por último, que la prórroga de los acuerdos de cooperación conjunta y de ayuda mutua entre los Estados Unidos y España ya nos sitúan —lo quieran o no lo quieran los opositoras— al lado de uno de los dos bandos en liza.

## INEVITABLE PERSPECTIVA HISTORICA

LOS dos días pasados estuvieron reunidos en Poio los miembros del Partido Galeguista. De sus reuniones habrá salido una nueva dirección, que, con vistas al futuro, acaso resulte de suma eficacia. Más de una vez nos hemos referido en estas columnas a la necesidad de que pueda contarse con una tendencia fuerte, ya no sólo de eco en nuestro territorio, sino también en todo el ámbito nacional. Finalidad de las mencionadas reuniones fue una clarificación de las distintas posturas en el seno de la tendencia que, semanas atrás, contribuyeron a la dimisión de sus anteriores dirigentes.

Puede que el retorno a un galleguismo como el patrocinado por Castelao, Otero Pedrayo, Bóveda, Risco y Suárez Picallo carezca ya de virtualidad para los tiempos que corren. En primer lugar, no podemos olvidarnos de la nueva estructura del Estado español. El principal impulso recibido en el terreno político —ya que, en el campo intelectual, fue ingente la labor realizada por la generación "Nós"— lo tuvo durante la vigencia del régimen republicano. Ahora, nos encontramos con una Monarquía constitucional, en la que el soberano juega el papel de poder armónico o moderador, como pudo verse tras el intento "golpista" del pasado 23 de febrero. La figura del monarca se agigantó en aquella ocasión, a pesar de los pérfidos enjuiciamientos hechos por algunos órganos informativos.

Más aún: las figuras del galleguismo histórico lucharon por un Estatuto, que, si aprobado en referéndum el 28 de junio de 1936, careció de efectividad, a pesar de haber sido ratificado por las Cortes de la República, en plena diáspora, durante una sesión celebrada en el Monasterio de Montserrat. Ya las grandes figuras galleguistas en el exilio, se encontraron con que carecían de esa base física del Estado que constituye el territorio. Por el contrario, dentro de unos meses Galicia contará con un Parlamento y con su primer Gobierno estatutario. De ahí que, acaso, algunos de los planteamientos vigentes en 1936, carezcan de efectividad en el momento actual.

Se comprende, en este orden de cosas, que la perspectiva histórica resulte inevitable. Y, con ella, se haga necesario un replan-

teamiento a fondo de los principales problemas que afectan al pueblo gallego. Si nuestras minorías nacionalistas no pudieran ver cumplidos sus anhelos de acceder a la legislatura nacional, vascos, catalanes y andaluces ya lograron situar sus peones en el Palacio de la Carrera de San Jerónimo. Los gallegos, sin embargo, sólo consiguieron dejar oír su voz mediante representantes de partidos con mayor adscripción nacional que gallega. Lo que, a nuestro juicio, supone partir con notoria desventaja respecto a los otros dos entes autonómicos históricos. De ahí que veamos con buenos ojos el proyecto de crear una tendencia nacionalista fuerte.

Deseamos que el Partido Galeguista que, en todas las ocasiones se ha comportado con indudable moderación, no llegue a perder esta cualidad. Ante sí tiene una ingente labor, que podrá llevar a cabo tras la constitución del Parlamento en este territorio. Las necesidades económicas, a nuestro juicio, deben ocupar un lugar prioritario en sus aspiraciones. No se nos oculta, sin embargo, que también figuran los anhelos políticos. Pero, para que una política marche bien, lo primero que ha de hacerse es sanear la economía. Debe esforzarse, sobre todo, en recuperar esa mano de obra que, en el momento presente, contribuye al enriquecimiento de otros pueblos europeos.

Insistimos, una vez más, en que se puede ser buen gallego sin dejar, por ello, de ser buen español. Jordi Pujol, con motivo de la reciente conmemoración del "Día de las Fuerzas Armadas", ha puesto de relieve que, pese a mantener su acendrado catalanismo, se siente plenamente identificado con el resto de los países peninsulares. Y, esto, lo ha dicho el máximo representante de un pueblo pragmático, eminentemente amigo del pacto y que hace del diálogo norma cotidiana de vida. He ahí que, frente a los partidarios de un absurdo secesionismo, no convenga olvidar que Galicia forma parte de España. Todo ello, sin perder esos derechos que le son inalienables y que tantas veces demandó del poder central, sin que, a fin de cuentas, sus peticiones encontraran proyección en lo que entendemos por auténtica justicia distributiva.

## HOY, MAÑANA, AYER TODAVIA

Por A. PADIN

LIBRO DE OCASION

HA dicho alguien —no sabemos quién— que la holganza es un mal y nosotros no estamos de acuerdo, porque si descanso y reposo constituyen algo malo que baje San Pedro y lo vea. Señalamos esto a propósito de unas breves vacaciones que hemos disfrutado y que nos han llevado al centro geográfico de España y alrededores, como por ejemplo Toledo.

En nuestro afán de vincular a Galicia con todo lo que vemos y observamos iniciamos un ajetreado y rápido recorrido en Madrid por la Feria del Libro de Ocasión, en la famosa Cuesta de Moyano. Nos agradó observar cómo quedan todavía influencias de la conmemoración del 17 de mayo, "Día das letras galegas", pues hemos visto obras de Risco en varias de las casetas, hecho insólito si no fuera (eso creemos nosotros) por la recuperación del escritor orensano con ocasión del citado Día. (Entre paréntesis: este hecho muestra bien a las claras la importancia que cada año tiene la dedicación de un día a un escritor. Este, a veces totalmente olvidado, resurge de sus cenizas y se ofrece al público, y no sólo al gallego, como precisamente demostramos, sino al muy heterogéneo que visita estas Ferias como la aludida).

Obras de Rosalía, Curros, Risco, Valle, Pardo Bazán, Torrente Ballester, Cela y otros numerosos autores gallegos rivalizaban con los clásicos latinos y griegos, con los novelistas franceses y americanos, con la literatura china o japonesa, con la alemana y la hispanoamericana. Vale la pena recorrer este certamen, pero con más detenimiento y algunos duros, no muchos, en el bolsillo. Y decimos no muy abundantes porque nos quedamos ciertamente sorprendidos al poder adquirir un libro por 25 pesetas, que ya es decir si tenemos en cuenta que ni un café con leche se puede tomar en la capital de España por ese dinero.

TAMBIEN EN GALICIA

DE esta exposición permanente de libros de todas clases y épocas, nos agradó el haber podido pensar que quizás también por aquí, por Galicia, se podría hacer algo parecido aunque naturalmente a menor escala. Es una auténtica promoción del libro y de la lectura, porque a esos autores clásicos y contemporáneos hay que añadir libros de cómics —hoy tan de moda— "tebeos" de todo tipo, tamaños y precios.

En esta Feria del libro de ocasión no sólo hay un interés para el bibliófilo sino para el público interesado en poseer libros y en acceder a autores normalmente fuera de su órbita por ser sus obras muy caras. Ahí queda la idea de promoción del libro, que nosotros brindamos a los libreros gallegos y especialmente a ese pionero del acercamiento del libro al lector que se llama Fernando Arenas. Aquí, en La Coruña, una muestra del libro de ocasión, además de la clásica feria del verano sería un dato importante para elevar el nivel cultural del pueblo.

EN TOLEDO

NOS parece que llamar aledaño de Madrid a la imperial Toledo no les va a gustar nada a los toledanos. Pero lo hemos dicho por la proximidad geográfica, que se hace más visible por los numerosos medios de locomoción que desde Madrid enlazan con la monumental ciudad toledana. Hasta allí fuimos e incluso tuvimos tiempo de admirar, aunque a salto de mata, los jardines de Aranjuez. (Por cierto: andaban por esos días muy escamados en Aranjuez por la alusión de un experto a que las fresas de esta zona causaban la neumonía esa atípica. Pero no sólo escamados sino enfadados. Por supuesto, nosotros ni caso hicimos a quien deterioraba la imagen de un producto tan bueno y tan alejado de maldades como es la fresa de Aranjuez. Y para demostración, aquí estamos sin la atípica).

En la segunda visita a Toledo y tenemos ganas de admirar algo más del Greco, ya que en anterior estancia el programa de la agencia comprendía desde El Alcázar a la catedral y Casa del Greco, pero por ejemplo no habíamos estado en la iglesia de Santo Tomé para admirar "El entierro del conde de Orgaz". Y a fe que valió la pena observar esta monumental y grandiosa obra, que conocíamos por bellas láminas pero sin la impresión que produce encontrarse ante una de las pinturas maestras del gran Doménico Theotocópuli. (También conocíamos la copia al óleo, atribuida a Jorge Manuel, del cuadro existente en el Museo del Prado).

CABALLEROS DE SANTIAGO

TODO es impresionante en esta obra, desde las severas caras de los protagonistas, hasta el cuerpo del conde, presentado con tal perfección artística que profundidad y color maravillan cuando no extasian. El Greco inmortalizó al conde a requerimiento del párroco de la iglesia, que deseaba así corresponder a la condición de benefactor del templo que concurría en Gonzalo Ruiz, conde de Orgaz. También nos retrotrajo a nuestra tierra la presencia en el cuadro de los Caballeros de Santiago, bien visibles con su cruz en el hábito. En suma, una delicia contemplar el cuadro y darse cuenta de que estamos ante una obra artística. Aunque aficionados y por ello mas bien profanos, no dejamos de pensar e incluso comentar que cuando uno se encuentra ante algo que se sale de lo cotidiano, vulgar o corriente siente una especie de desasosiego, aunque naturalmente de sensibilidad satisfecha. O al menos, eso nos pareció a nosotros.

Quedamos —prometimos— volver otro día para seguir el itinerario artístico toledano, que no es de horas ni siquiera de días pero que hay que contemplar con deleite y sin prisas.

Predicción del tiempo

## LLUVIAS DEBILES EN GALICIA

MADRID, 7.—Mañana habrá cielo nuboso en Galicia y Cantábrico, con algunas precipitaciones débiles, informa el Instituto Nacional de Meteorología a las siete horas de hoy.

El cielo estará poco nuboso o despejado en las demás regiones del país, con vientos flojos variables y temperaturas altas.

Durante la pasada noche estuvo nuboso en Galicia y Cantábrico y despejado o poco nuboso con temperaturas altas en el tercio sur de la península.

Hasta mediadoche se prevé cielo nuboso en Galicia y Asturias, y algo nuboso en el resto del Cantábrico. Despejado o poco nuboso en las demás regiones.—(EFE)

**ALBERTO P. FERNANDEZ BENCE**

MEDICO ODONTOLOGO  
Ronda de Nelle 103-L. Izquierda.  
(Esquina Avda. Finisterre)  
Para concertar consulta teléfono 255918.  
(C.S.P. 2017-R.)

**Agustín García Sancho**

Especialista en enfermedades de la piel, venéreas, sífilis y propias de la mujer.  
Consulta de 11 a 1 y de 5 a 7, Fuente de San Andrés, (Banco Valladolid, 4.º B).  
Teléf. 222756 (C. 2015 A)

¿POR qué gritan tanto ustedes los latinos?", me preguntaba cierto entrañable amigo austriaco. Sus palabras trajeron el recuerdo de que, en general, los pueblos del Mediodía europeo parece como, si al hablar, se dirigiesen a una inmensa sociedad de sordos. Claro que también vociferaba mucho Adolfo Hitler, en sus discursos políticos, y así acabaron por ocurrirle las cosas: suicidio, tras haber llevado al Tercer Reich hasta el mayor desastre que recuerda el país.

Entre los españoles, sobre todo, suele gritar más aquel que está ayuno de razones. Se comporta, pues, como un energúme-

en edad de comprender la sucesión de trenos oratorios, tan característicos suyos, la verdad es que le perdi el respeto a aquel famoso tribuno decimonónico. Puede que mi reacción obedeciese al paso del tiempo, que todo lo había cambiado; puede que, detrás de las frases castelánas, producto de aquellos agitados tiempos, apenas hubiese nada profundo. Lo cierto es que, en caso de haber tenido hijos, jamás les recomendaría la lectura de sus oraciones, así como tampoco de las "Filípicas" o de las "Catilinarias" con que el profesor de Literatura atormentó mis años de adolescencia.

Lo importante en todo hom-

Si en lugar de ser el ilustre filósofo el que pronunciase una charla, fuese un orador multitudinario el que se dirigiese al público, es muy posible que, en vez de criticar el comportamiento individual, halagase a la masa, o que se limitase a repetir unas consignas partidarias. A fin de cuentas: que tratase de obtener votos, siempre que se tratase de un acto electoral, o de imbuir en la mente de los oyentes determinadas apreciaciones interesadas. Para ello, adoptaría todos los trucos. Ahuecaría la voz en determinados parlamentos, para ofrecer una mayor sensación de sinceridad, cuando no utilizaba el obligado latiguillo para buscar el aplauso.

Confieso que, detrás de cada orador político, sólo acabo por encontrar al dirigente de partido. En el verdadero intelectual, por el contrario, observo al hombre que no trata de vencer, sino de convencer. Y aquí radica, a mi manera de pensar, la diferencia que separa al político, receptáculo de pasiones, del pensador, cúmulo de razonamientos. Al paso que el uno hace trémolos con la voz, el otro comienza y termina su conferencia con la misma inflexión lingüística. El hombre público se esfuerza en atraer militantes, conforme el buen profesor entiende su misión como una tarea eminentemente crítica.

Más aún: con arreglo al concepto orteguiano, mientras que las ideas se tienen en las creencias se está. Esa es la diferencia que observamos entre el político y el intelectual. De ahí que, mientras el mundo asiste a una crisis en las ideologías, las certezas de fondo desafían el paso del tiempo, las modas y los módulos. El grito del latino surge, pues, tan pronto como empiezan a faltarles argumentos consistentes. Mientras a base de vociferaciones trata de acallar las réplicas del adversario, lo inteligente reside en escuchar las razones ajenas, para percatarse de si responden o si no responden a la verdad. En suma: intentar obtener de ellas una lección provechosa.

Temas al azar

## DE LOS GRITOS A LAS RAZONES

Por EMILIO MERINO

no porque es incapaz de convencer con sus argumentos. Y conformo allí donde todos pretenden imponer sus puntos de vista, nadie escucha, se comprende que los asuntos anden tan mal entre nosotros. Frente al orador político, que adopta tonos apocalípticos, siempre hemos preferido las lecciones de cátedra: en las que el profesor, sin necesidad de recurrir a la demagogia, acaba por transmitir a los alumnos unas enseñanzas adecuadas.

Recuerdo que el abuelo paterno, durante mi infancia, solía repetirme que, cuando fuese mayor no dejase de leer los discursos del "mejor orador" que había tenido España: don Emilio Castelar, presidente que fue de la Primera República. Ya,

bre que ocupa una tribuna no reside tanto en que galvanice, por unos momentos, el entusiasmo del auditorio, o que lo apabulle con su histrionismo, sino que lo convenza. De ahí que prefiera la oratoria de cátedra a la política. Jamás olvidaré aquella conferencia de Ortega, pronunciada poco antes de su muerte, en la que, dirigiéndose a los oyentes vino a decirles lo siguiente: "Cuanto os encontráis en esta sala sois gentes de pensamiento; creéis saber todo lo divino y lo humano. Pero yo os pregunto: ¿alguno de vosotros ha visto parir una vaca?" Con su frase venía a subrayar que lo importante en la vida no reside tanto en convertirse en esclavo de la cultura libresco, sino en ponerse en contacto con la realidad.

**ATALAYA MEDICA**

**SARDANA**

Por Eduardo PEREZ HERVADA

Cuando vemos bailar la sardana y oímos su acompañada y suave música, comprendemos la singularidad y características del pueblo catalán, ese pueblo organizado, equilibrado y reposado en sus directrices y manifestaciones. En corro, disciplinados, formando rueda donde se alternan hombres y mujeres, cogidos por las manos elevadas y enlazadas a variable altura, rítmicos, mueven sus pies con artística armonía, tranquilos, acordes, sin esfuerzo, sin contorsiones, sin descomponer la figura enhiesta, con aire señorial exento de rigidez, flexibles y adaptados a una norma y un plan premeditado, depurado, conservado, purificado y desarrollado a lo largo de los tiempos. La sardana constituye un rito, costumbre o ceremonia enraizada en el espíritu del pueblo, antiguo medio expresivo considerado y admitido plegaría en forma de actitud estática y dinámica, y que en sus variantes original disponía a los danzantes en círculo. La ejecución, serena y solemne, dio nacimiento a las primeras formas de arte.

Quienes bailan la sardana combinan los dos pasos cortos y los cuatro largos, coordinados respectivamente y en consonancia con el instante de elevar o bajar los brazos, adaptados al momento del baile. Así, en absoluta conjunción, giran y componen un cuadro majestuoso, estético, compenetrado con el paisaje y atrayente en el conjunto y modo de plasmarse. La música la completa un conjunto de instrumentos, y canta por su compás y peculiaridades. Su historia parece remontarse a los griegos, pues se considera nacida en Grecia y llegada a Cataluña a través de Cerdeña, con abundantes testimonios probadores de su existencia en el siglo XVI. En Cerdeña, la bautizaron, puesto que,

al parecer, también, de Cerdeña deriva su nombre y en Cerdeña nació la primitiva danza llamada la corta o ampurdalense, transformada durante el pasado siglo en la variante larga o actual. Ha sido considerada antiguo módulo expresivo tornado súplica, hoy uno de los símbolos más típicos y regionales.

La sardana encierra muchos elementos psicológicos con fuerza suficiente para explicar y exteriorizar la esencia de un pueblo. Un pueblo capaz de integrar la individualidad en la colectividad, sin merma de ninguna de sus especiales psicologías, la del individuo aislado en la masa y la de la masa absorbiendo al individuo. El individuo deja de tener sentido cuando se diluye en el conjunto, y debe preocuparse de evitarlo en lo posible. Tal una pieza de rompecabezas servidora del conjunto al cooperar al fin perseguido, que no pierde nada ante la ayuda ajena y sigue idéntica al cesar el ensamblamiento.

Lo confirman asimismo los Coros Clavé. Este compositor y director catalán, encarcelado en 1843 por sus ideas republicanas, ideó crear agrupaciones corales de obreros. La idea presto corrió por toda la región, cada cual ensayaba en su pueblo bajo norma común, y al fallecimiento de Clavé existían más de sesenta coros. Cada persona pertenecía a su grupo y cada grupo integraba un conjunto numeroso, y el conjunto se mostraba tal a las partes compusiesen la anhelada colectividad.

Y nos demuestran, sin lugar a dudas, la necesidad de conservar la tradición, de constituir un grupo social, de ayudarse los unos a los otros, sin olvidar que cada cual es cada cual.

Esto nos enseña el modelo catalán.

La genética está proporcionando, con sus maravillosas conquistas de presente o de futuro, un material sumamente valioso a la ciencia-ficción. Cualquier autor del género que se precie y con suficiente imaginación, que va en el oficio, podrá sacar buen partido a estos logros y promesas. Y digo esto, a propósito de la noticia que hace unos días ha dado la vuelta al mundo sobre el tema y que da publi-

cidad al experimento del médico australiano doctor Wood, de la Universidad de Monach, Melbourne, que ha conseguido congelar óvulos humanos fecundados, con el fin de implantarlos el día que fuere necesario. Este hecho científico, de indudable valor para la permanencia de la especie humana sobre la Tierra, lo es y muy notable, de momento y cierto, para la ciencia-ficción.

## PODREMOS TENER UN HIJO DENTRO DE 400 AÑOS



DOCE OVULOS  
CONGELADOS

El equipo que dirige el doctor Carl Wood se dedica a fertilizar óvulos humanos con espermatozoides de la misma especie, en probetas, y los implanta después a aquellas madres que no pueden quedar encinta en la forma normal. Es el procedimiento ya generalmente conocido de los "bebés-probetas" y por el que han nacido ya en el mundo, desde hace dos años, seis o siete criaturas que, por cierto, van muy bien de salud y de desarrollo físico y mental.

Pero, de pronto, los doctores se han encontrado con un excedente de producción. Es decir, que han fecundado más óvulos de los que la demanda exige para su implantación y tenían doce que no sabían que hacer con ellos.

La idea ha sido congelarlos, almacenarlos y dejarlos pendientes de iniciar la vida intrauterina. Así se afirma que pueden estar bastante tiempo y el propio doctor Wood ha declarado que podrían conservarse congelados hasta cuatrocientos años, y tras dicho tiempo, implantarse en una madre y de ellos nacer personas humanas normales y corrientes, sólo que fecundadas por unos padres que vivieron cuatrocientos años antes.

Algo así como si ahora a una jovencita semiestéril de nuestros días, "pasota" y tal, se le implantase un óvulo fecundado por Miguel de Cervantes, pongamos por caso, y le naciese un chaval con toda su prosapia.

VAYA NOVELA  
PARA UN PLANETA  
De la misma forma, cualquiera

### ● Un doctor australiano ha congelado doce óvulos humanos fecundados que podrán implantarse en madres "adoptivas" en el momento oportuno

de nosotros podría tener un hijo dentro de cuatrocientos años y el maravilloso tema de novela para el "Planeta" se lo ofrezco a aquel que sea capaz de contar como llegaría a implantarse este óvulo en el 2381, cómo nacería, de qué madre, cuáles serían las vicisitudes de su vida en una sociedad que va quisiéramos conocer.

Los doctores del equipo del doctor Wood congelaron los doce embriones cuando éstos tenían entre 36 y 72 horas de desarrollo y están sumergidos en una solución de nitrógeno líquido, almacenados en un congelador del Centro Médico Reina Victoria. Serán utilizados tan pronto como hagan falta, de acuerdo con el programa de implantaciones que lleva el equipo y conforme se presenten pretenciosas madres de tener hijos por este sistema.

Lo de que estos embriones vayan a llegar a los 400 años es un decir que tiene, como todo lo vivo, tantas probabilidades de llegar a entonces como tenemos todos de llegar a la vida. Pues de la misma forma que muchos millones de espermatozoides no llegan a alcanzar el centro del óvulo, sino sólo uno, ocurriría lo mismo si se pretendiese utilizar estos embriones a la mediación del siglo veintiuno.

Por Manuel María

¿Quién se acordaría para entonces lo que hacían aquellos huevos en un congelador "antediluviano", como llamarían las gentes del entonces a este chisme que hoy imaginamos como el no va más? ¿No ocurrirá que se inventen otros métodos de aquí a entonces y todos esos huevos almacenados se tiren al cubo de la basura con lo que ello implica de indignidad en el juego con la vida humana.

MAS POSIBILIDADES  
PARA LA IMAGINACION  
Junto a la noticia, algún co-

mentarista añadía que "nada impide imaginar la posibilidad de seleccionar la raza humana mediante la conservación de embri-

● Se trata de un exceso de producción de embriones "in vitro" que espera su correspondiente demanda

● El sistema puede servir para conservar la especie humana en órbita en caso de una catástrofe atómica en la Tierra, que no es del todo improbable

nes selectos, obtenidos de padre y madre insignes, reimplantados en una madre "adoptiva".

Parece una corriente común de pensamiento —mal pensamiento, diríase— que los grandes dirigentes USA y URSS se están preparando un "habitat" en el espacio por si algún día, por algún aquél, estaba todo en esta tierra redonda y así asegurar su futuro, al menos mientras pasa el susto. En caso de una explosión nuclear en cadena, los dirigentes que fuesen más listos se irían en un "Columbia" o en un "Soyuz-Salyut" abastecidos de todo lo necesario para una buena temporada, que pasarían dando órbitas a la Tierra incandescente mientras no pudiesen hacer otra cosa. Entre sus previsiones se lleva-

rían una buena cantidad de óvulos humanos fecundados y convenientemente congelados. A su vuelta a la Tierra pudiera no existir ni rastro de la raza humana y los que volviesen posiblemente no estarían en condiciones de engendrar nuevos seres. Entonces echarían mano de las reservas del congelador y asunto solucionado.

LAS MADRES PODRIAN SER MONAS

En un caso desesperado de falta de madres "adoptivas" humanas, parece que sería posible hacer la implantación en hembras de mono, que no tendrían dificultad en gestar una prole tan insigne. Este experimento está aún por hacer, desde luego, dado que los varios intentos que en su día se programaron, no llegaron a llevarse a la práctica. En 1967 científicos chinos intentaron hacer esta fecundación artificial, aprovechando el óvulo de la simia. Pero las autoridades comunistas no lo permitieron. El año pasado, un equipo de "Primate Yerkes Centre", de Georgia, había programado otra inseminación artificial de simia con semen humano, pero las autoridades del centro desecharon tal idea por descabellada. ¿Se sabría la clave de viviente que nacería de tal engendro?

Ahora la cosa es distinta. La mona no serviría más que como habitáculo y el nacido sería con toda seguridad un ser humano. Está por ver si se hace la experiencia. Mientras tanto no ha faltado quien diga que este procedimiento de fecundación "in vitro" y posterior congelación ya fue inventado en otra galaxia y como los habitantes de ella trajeron la especie humana a la Tierra. Al llegar aquí en las mismas circunstancias imaginadas de futuros exiliados en el "Columbia", implantaron los óvulos en primates y fue como se dio el salto que nadie sabe ahora explicar del mono al humano. En fin, que hay material para la ciencia-ficción, como anticipaba en el introito y que quien quiera y sepa puede aprovecharlo.

## Las bacterias: los sansones del mal

### ● Su potencia infecciosa radica en sus pelos o filamentos

Las investigaciones de los científicos canadienses han conducido a un descubrimiento tan importante como sorprendente: la potencia infecciosa de las bacterias radica en los pelos o flagelos que las envuelven. Desde hace tiempo se sabía que estos filamentos servían para la unión y reproducción bacteriana pero ahora ha quedado patente que por lo menos alguno de ellos permiten que estos microorganismos se adhieran a los tejidos de sus víctimas. Al descubrirse el gen que ordena y organiza la síntesis de toxinas de algunas bacterias patógenas se pensó que se lograba integrar este gen a otras bacterias inofensivas, éstas se transformarían en patógenas; pero no ocurrió así. Las bacterias inofensivas estaban desprovistas de pelos y, al no poder adherirse a las paredes de los órganos de los animales, tampoco los podían infectar. Las bacterias, privadas de su sistema capilar, quedan desarmadas. Por lo visto, la potencia de las bacterias, como la del legendario Sansón, radica en su cabellera.

Por Alberto del CAMPO

LAS NUEVAS VACUNAS  
Estos descubrimientos han dado lugar a la preparación de vacunas no a partir de las bacterias propiamente dichas, sino de sus pelos. El doctor Charles Briton —profesor de microbiología en la Universidad de Pittsburgh— ha preparado una vacuna anti-blenorragia experimental, a base de los pelos de los gonococos, con la finalidad de que esta vacuna produzca anticuerpos específicos contra los pelos de los gonococos, impidiendo que éstos se adhieran a los tejidos epiteliales de las vías urogenitales. Las experiencias han tenido éxito y, según informa el doctor Briton, de los 18 hombres vacunados ninguno de ellos contrajo la enfermedad cuando fueron infectados con miles de gonococos.

LAS MULTIPLES  
APLICACIONES DE LAS  
NUEVAS VACUNAS  
Se están ensayando además nuevas vacunas contra otros ti-

pos de bacterias responsables de graves enfermedades, y se ha abierto la esperanza de que algún día pueda encontrarse una vacuna compuesta por los pelos de las bacterias que posea algo así como el "antígeno clave" capaz de combatir a todas las enfermedades infecciosas. En un momento determinado de sus experiencias el doctor Briton creyó encontrar este antígeno fundamental en los pelos de los meningococos, que producen la meningitis cerebroespinal; pero aún no han podido comprobarse estas sospechas.

Existen, sin embargo, avances muy positivos en este nuevo terreno. La "Organización de las Enfermedades Infecciosas de Saskatchewan" (Canadá) ha incorporado pelos de bacterias a una vacuna contra la "Escherichia coli", que provoca toxinas en el intestino de las vacas y ha logrado un éxito completo. Todavía no se ha logrado una vacuna semejante contra las infecciones enteropatógenas que causa esa bacteria en el hombre; pero nada impide pensar que pronto se pueda obtener.



Un nuevo tipo de vacuna emplea los pelos de las bacterias para crear en el ser humano los anticuerpos necesarios que impiden que estos microorganismos ataquen a sus víctimas

La lista de las enfermedades infecciosas que se puedan combatir por este nuevo procedimiento se amplía constantemente y algunos científicos piensan que, con las vacunas de pelos, se curarán también las infecciones de las vías respiratorias y las caries dentales. Según nos afirman los investigadores, la curie puede

ser considerada como una infección causada por la bacteria "Streptococo Mutans", que se adhiere al esmalte dental y segregaba ácidos que lo atacan. En las investigaciones del Dr. Roland Gibbons del "Centro Dental Forsyth" (Boston) se han encontrado infinidad de estas bacterias sobre la superficie de los dientes.

AUNQUE haya quien se encuentre disfrutando ya en este mes de junio de sus vacaciones, la mayoría de los españoles harán sus maletas y se dirigirán a la playa o al campo en los dos próximos meses, julio y agosto.

La temporada está ahí, la mayoría de las plazas hoteleras y apartamentos están ya reservados, las ilusiones forjadas durante todo el invierno, cada vez más cerca de la realidad, los bañadores comprados, las cremas preparadas y la piel ansiando sol. Los días se acercan y hemos querido contactar con tres personas estrechamente relacionadas con las vacaciones y el turismo, son tres directores de agencias de viajes a los que les hemos preguntado, además de otras cuestiones, tres preguntas comunes.

—¿Cómo ve la nueva temporada que se avecina?

—¿Qué haría usted para atraer mayor número de turistas a nuestra ciudad?

—¿Es caro veranear en Galicia?

María Luisa Rey Osuna es directora de la agencia "Viajes Amado", quien nos manifiesta de entrada que su establecimiento trabaja a mayoría de las veces con los mismos clientes, es la gente de siempre", dice, "casi nunca con extranjeros, son las mismas familias que año tras año vienen a La Coruña a veranear".

María Luisa se queja de que en La Coruña no hay hoteles y que muchas veces no puede ofrecer plazas a los clientes, sobre todo en esos meses de verano. "En muchas ocasiones tenemos que llevar a la gente a hoteles de las afueras, a Santa Cruz o a Santa Cristina".

Comenta también, que desde hace dos años, la gente viaja mucho por medio de los viajes organizados, "Una semana en Galicia", son los clubs de viaje, los clubs de vacaciones.

—¿Es caro veranear en La Coruña?

—Pienso que sí, que es una plaza cara. La gente que viene trae una idea de que aquí se come mucho pescado y abundante marisco y no es así, porque estos platos suelen ser muy caros. Alojarse y comer en un hotel sale caro hoy en día, por eso lo que hace la mayoría es comer fuera del hotel.

Lo que no nos ayuda nada es el clima, la gente se va encantada a pesar de todo, por el paisaje y por sus gentes, pero reconozco que el tiempo no ayuda nada.

—El extranjero tiene una idea generalizada de que España es Madrid, la Costa del Sol y la Costa Brava, una falta de promoción total por parte del Gobierno central, ¿Lo cree usted así?

—Es posible que sí, que haya tenido mayor promoción, estas zonas que el resto del país. Sin embargo, hay una cosa que nos ayuda y es la emigración, en el extranjero el emigrante habla de su tierra y tristemente como emigrantes gallegos hay muchos y por todo el mundo, el latido de este país viene a conocer Galicia.

—¿A dónde suele ir de veraneo los coruñeses?

—La mayoría sale hacia Canarias y Palma; también a Centro-

europa y una minoría cruza el charco, sobre todo a Méjico.

**ANTONIO GONZALES TAPIAS: "LA CORUÑA ESTA DEJADA DE LA MANO DE DIOS"**

De Antonio Fernández Tapias no se puede decir que sea un coruñés muy conocido, sino un vigués popular y como él recalca siempre, un coruñés por los cuatro costados, porque en el fondo, ama y lucha por esta tierra donde lleva residiendo desde hace muchos años.

Antonio Fernández Tapias o "El Galletas", como se le conoce, es

## "A La Coruña le faltan plazas hoteleras" (María Luisa Rey Osuna)

habría que corregir todo lo anterior, para que el turista se interese por La Coruña...

—Efectivamente, si se limpiase la ciudad, una buena propaganda dentro y fuera de la ciudad, promocionar los lugares turísticos que poseemos, pero claro para esto se necesitan personas, que a mi entender es lo que falta en La Coruña.

—¿Quiere decir que los que se encuentran al frente de nuestros organismos oficiales no les interesa La Coruña y sus problemas?

—Bueno, quiero decir, que políticamente no hay gente que luche por La Coruña, y me refiero a todos los coruñeses, son apáticos, poco luchadores por sus problemas, claro está que hay excepcio-

condicionantes de tipo político y económico.

Hay que distinguir el turismo receptor y el emisor, el receptor este año es más flojo, hay cierta reserva de cara a dos grandes acontecimientos que se avecinan, como el Año Santo y el Mundial 82. Respecto a los que se van también se ha notado un descenso.

—¿Le compensa al "españolito" venir en su mes de vacaciones a una zona con una infraestructura deficiente, turísticamente, caro, arriesgándose a pasar quince días en la habitación de hotel sin sol, con precios bastante elevados...

—Creo que siempre compensa, porque Galicia es algo maravilloso, claro que no podemos vender

—Usted como hombre político, además de empresario turístico, podemos decir. ¿Por qué cree que el Gobierno de Madrid, a través del desaparecido Ministerio de Información y Turismo, no se preocupó de potenciar otras zonas de España para el turismo?

—No lo sé, nosotros no podemos vender el sol, que es lo que busca el turista y sobre todo el extranjero y a nivel individual, quiero decir, promocionando nosotros desde aquí, pues las condiciones políticas, no permitían tener libertad de acción, pero lo cierto es que no se hizo.

Pastor López dice que veranear en Galicia es barato y que hacer turismo puede resultar caro o barato.

—¿En qué proporción viajan los coruñeses?

—Un nivel muy reducido planifica sus viajes, con tiempo y suelen ir a Sudamérica, a Egipto o Japón. Un segundo grupo, masivo viaja a las islas y el tercer sector, lo que llamo el sentimental viaja a Sudamérica: Venezuela, Argentina o Uruguay a ver sus familiares.

Pero hay una cosa que es sintomática y al mismo tiempo triste, hablando de turismo y es que los gallegos no conocemos Galicia, nuestra propia tierra, pocos conocen nuestras islas, nuestras Rías, pueblos escondidos del interior y de la costa, y son circuitos que se podrían hacer, circuitos de fin de semana.

● **Fernández Tapias: "El Ayuntamiento es el primer responsable de que cada año venga menos gente a La Coruña"**

● **"La temporada se presenta este año más floja que el año anterior", dice Pastor López Alvarez**

el propietario de la agencia "Viajes Norte" y cuando le entrevistamos, nos dijo con la mayor serenidad del mundo que veía la próxima temporada muy mal, que La Coruña está dejada de la mano de Dios y que cada año, por estadísticas, el porcentaje de turismo que viene a La Coruña, es menor.

—¿Por qué Antonio?

—El Ayuntamiento es el primer responsable. ¿Cómo va a venir gente a La Coruña si no se hace propaganda, si no se cuida y se adecuenta los sitios y lugares turísticos de visita!, un año viene pero al siguiente, no repite.

—¿Por qué viene tanta gente al Teresa Herrera, que es el único momento que no encuentres una plaza hotelera en La Coruña?, por que se anuncia, la organización lo presenta en Madrid, en Barcelona, en el extranjero. Con esto quiero decir, que si el Ayuntamiento lanzara propaganda a toda España y al extranjero, por el bien de la ciudad, en vez de disminuir, aumentaría.

Otro asunto, que no me canso de repetir, el aeropuerto de Alvedro, así como antes eran ciudades importantes aquellas que tenían estaciones centrales de ferrocarril, como Vigo y La Coruña, hoy en día y como dijo un americano, las ciudades que no tengan aeropuerto serán ciudades fantasma.

—Por sus palabras, solamente

nes, pero es así en general.

Y enseguida vuelve a repetir que sus paisanos, los de Vigo, han luchado en condiciones peores por su aeropuerto y lo han conseguido.

Reconoce que viajar en España es caro, pero que hacerlo en La Coruña, no lo es tanto, así como que el Gobierno central se preocupó poco por promocionar nuestra tierra, "claro, que como iban a venir si hasta hace poco, no había carreteras".

—¿Y los coruñeses a dónde viajaban?

—Hace unos años fue el Brom de Londres, ahora se terminó, viajan a Canarias, a las islas en general y sobre todo a Portugal, que es mucho más barato que España.

Ahora, gracias a Dios, viaja todo el mundo, antes no, antes sólo podía viajar una clase, menos mal que esto se acabó.

**PASTOR LOPEZ: HAY QUE PROMOCIONAR LOS CIRCUITOS TURISTICOS**

Pastor López Alvarez es dentro de sus muchas ocupaciones políticas y sociales, director de la agencia "Viajes Cantabria", y también ve muy floja la próxima temporada.

"Tal vez más floja que el año pasado y claro está hay unos condicionamientos, como es un descenso de la demanda turística en general a lo que hay que añadir

el sol, porque no lo tenemos, pero hay muchos atractivos; se puede hacer los circuitos gastronómicos, de los pazos, de los monasterios, culturales, folklóricos.

La Coruña tiene dos aspectos muy interesantes, el propio de La Coruña, como ciudad, que es preciosa, muy atractiva, con una gente abierta, sencilla y el entorno, ¿qué voy a decir!

## Teatro Argentino

INSTALADO JUNTO A E. AUTOBUSES

¡Fabuloso éxito de la revista!  
Hazme un sitio en tu cama

Todos los días 2 funciones  
8 tarde y 11 noche  
¡Este año no se lo pierda!

A. M.

**TODO, PARA TUS VACACIONES**

Bikinis, bañadores, bronceadores, gafas de sol, bolsas, gorros, albornoces... etc. Todos los complementos necesarios para la playa, los encontrarás en nuestras plantas: BAJA y SEGUNDA

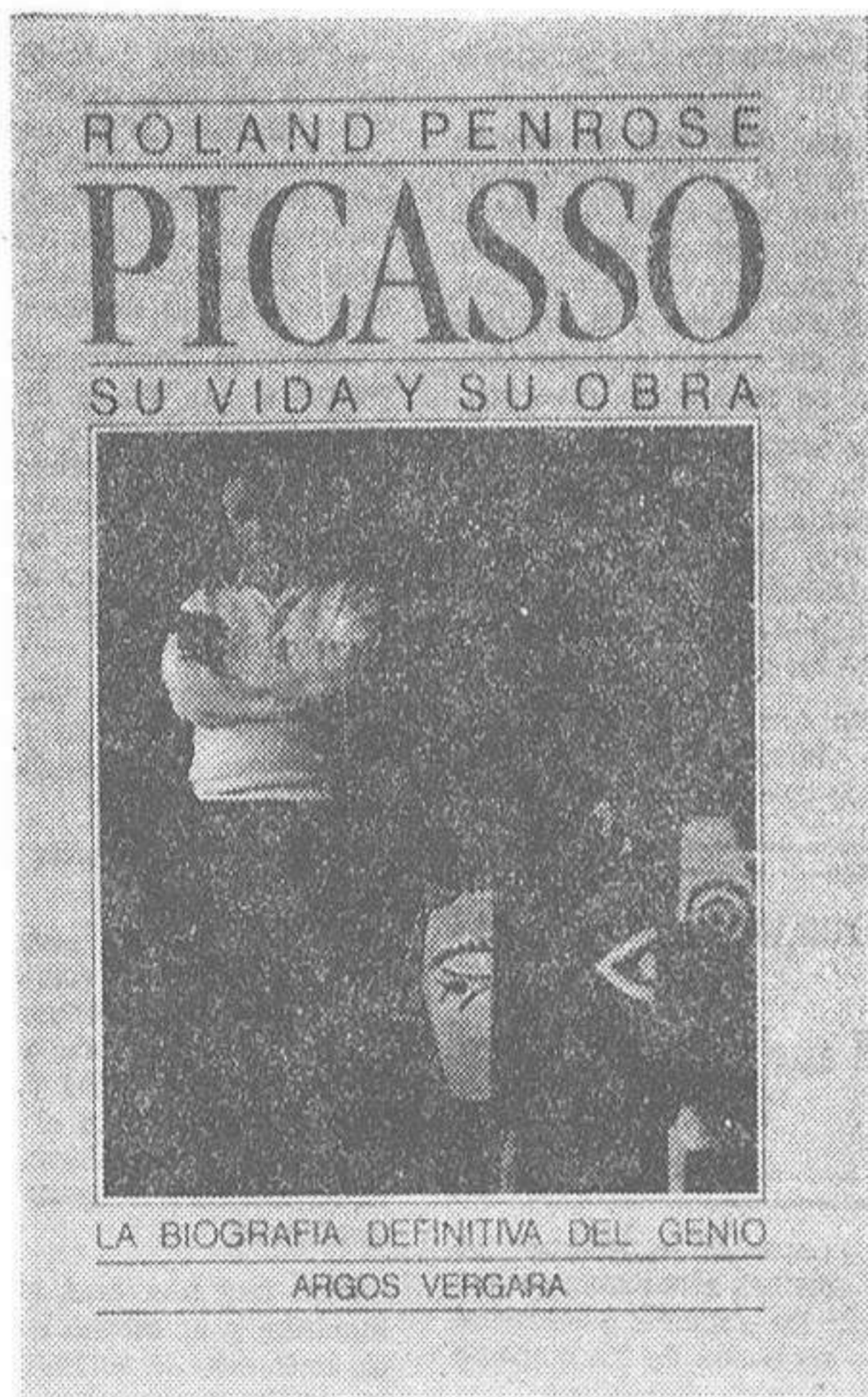
**Barros** GRANDES ALMACENES

PARA FACILITARLE SU COMPRA

VISA



## Perenne buscador de nuevos caminos



Son muchos los libros publicados, en los últimos años, sobre el mejor pintor de nuestro siglo. Pero, tal vez, el más cierto sea el del crítico y artista británico Ronald Penrose titulado "Picasso: su vida y su obra" (1). Y el hecho obedece, según nuestra manera de entender, a que la amistad que les ligó a los dos se tradujo, a la postre, en una biografía de inevitable consulta para todo el que, en verdad, trate de identificarse con el genio del gran creador malagueño.

Después de referirse al nacimiento del artista, así como a la creencia generalizada de que su apellido materno era de origen italiano, cuenta Penrose los primeros pasos del artista en el París existente a principios de siglo, donde compartía pobreza e ilusiones con Max Jacob. La penuria de aquella guardilla en que vivieron los dos; el hecho de que, mientras uno trabajaba, el otro se veía obligado a dormir, así como la serie de penalidades que presidieron sus primeros años de bohemia, aparecen captadas de forma magistral en estas páginas.

Ronald Penrose trata de definir a Picasso como el eterno insatisfecho. Se comprende, así, que el pintor nunca se sintiera admirado ante una de sus obras, sino que tratase de dejarla inacabada. Con ello, acaso, no quería experimentar la desilusión del artista una vez que considera terminado su trabajo. Tal vez el dejar sus cuadros, en ocasiones, pintados a medias, obedeciese a este sentimiento. En cualquier caso, nos encontramos ante una personalidad de excepción, que cuanto tocaba se convertía en algo original.

Cuenta el biógrafo cómo aprendió de su padre diversos trucos que, después, utilizaría en algunas de sus obras. Su mezcla de sentido trágico y cómico de la vida —sentimiento muy español—, acaso haya contribuido a desconcertar a los primeros críticos de sus pinturas, que no sabían cómo reaccionar entre ellas. El lado humorístico de Picasso contribuía a fomentar esta extrañeza. Pablo Ruiz, al sentirse por encima de las mezquindades que observaba a su alrededor; al reputar de mediocres lienzos que, por sus contemporáneos eran considerados como geniales, le llevó no sólo a descubrir el cubismo, sino también a transformar su obra en un eterno-tiento, en una perenne aventura.

Deformador de lo real, sus ojos acertaban a vislumbrar lo que el resto de sus comaradas eran incapaces de intuir. De ahí que su vida —según confiesa Roland Penrose— constituyese una eterna búsqueda. Pasaba de unos colores a otros e incluso llegaba a utilizar materiales para sus obras que nadie se había atrevido a emplear hasta entonces. Eterno buscador de nuevos caminos, espíritu incapaz de mantenerse en una inercia esterilizada, sorprende a todos por los contrastes que ofrece cada una de sus pinturas.

Hombre que rendía culto a la amistad, que en plena madurez creadora conservaba ansias infantiles, supo rodearse de un grupo de incondicionales, a los que asombraba con sus nuevas obras. Si para algún espíritu sencillo su "Guernica" le recuerda, en algunos aspectos, los recortes de periódicos que hacen los niños, no cabe duda que, en el fondo, late en su trágica creación un poco de aquel espíritu infantil que le había acompañado desde su Málaga natal.

Penrose hace hincapié en que toda la obra picassiana se desenvuelve en la eterna dicotomía que preside la existencia española, a la que nunca renunció el pintor: la tragedia y la alegría. Se comprende, de esta manera, su afición a los toros y que su cuadro más famoso constituya una doble vertiente entre lo grotesco y lo trágico. Hay, en casi toda su pintura, como una burla contra la incompreensión con que la crítica recibió sus primeros trabajos. Picasso parece mofarse de los que pasan por entendidos, de los que pretenden buscarle similitudes a cualquier cosa. De ahí que la originalidad sea la característica de un hombre que, insatisfecho de cuanto hacía, en cada nueva obra pretendía como volver a empezar.

Aparte de sus épocas azul y rosa, de su debilidad por el cubismo —que descubrió al ver levantarse los primeros edificios de hormigón armado—, en Picasso, el español universal, late, en todo momento, la inquietud de la búsqueda, la eterna insatisfacción por lo hecho. Así se explican las múltiples vertientes que ofrece su obra.

E. M.

(1) PICASSO: SU VIDA Y SU OBRA, por Ronald Penrose.—Argos Vergara, S. A.—Barcelona.

## Certera visión de los pueblos del Este

FERNANDO Díaz-Plaja ha recorrido medio mundo. Fruto de sus múltiples viajes son libros tan interesantes como "La Europa de Lenin" (1), compendio del "andar y del ver". A lo largo de sus páginas traza una amplia panorámica de cómo se vive en los países del Este, exenta, en todo instante, de los prejuicios que suelen acompañar a los visitantes que llegan hasta ellos desde el mundo occidental.

En una cosa coincide el autor: en el desconocimiento, poco menos que absoluto, existente entre yugoslavos, polacos, rumanos, búlgaros, e incluso entre los ciudadanos soviéticos de cómo se vive en Occidente. Tal vez sea Yugoslavia el pueblo más liberalizado de todos los que existen en esa Europa presidida por el recuerdo de Vladimir Uliitch Ulianov. Tito, aparte de constituir el primer ejemplo de rebelión frente al centralismo soviético, estableció contactos con el Oeste. De ahí que, en las calles de Belgrado o de Zagreb, el extranjero sólo sea observado, por su indumentaria, con relativa curiosidad.

Subraya Díaz-Plaja el culto que en todos los países de la órbita existe hacia Lenin. Más aún: puede asegurarse que en ninguno de ellos falta un monumento dedicado al dirigente de la Revolución de Octubre. Desaparecieron, por el contrario, las muchas muestras que la megalomanía de Stalin forjó a lo largo de su dilatado mandato. Pero lo que más desconcierta, insiste el autor, es la ignorancia casi absoluta que en los países del Este existe con respecto a Occidente.

Cada vez que un búlgaro



se entera de que en sólo siete horas un avión puede cubrir la distancia que media entre Nueva York y Moscú, no deja de mostrar cierta estupefacción. Alaba, con verdadera convicción, los logros del mundo socialista. Pero le falta conocer el contraste que supone la vida entre los pueblos del Oeste. Sólo un limitado número de ciudadanos de los pueblos socialistas pueden viajar a Occidente. Pero siempre, claro está, que dejen como rehenes a sus familias.

Lejos, pues, de todo prejuicio, sin negar las virtudes que se encierran en las naciones comunistas, Díaz-Plaja refleja, en una sucesión de trazos certeros, la existencia de unos países ignorantes de lo que es realmente vivir en libertad.

E. M.

(1) LA EUROPA DE LENIN, por Fernando Díaz-Plaja. "Plaza y Janés", Barcelona.

## Historia sobre una institución ejemplar

EXCELENTE estudio el que con el título de "La Sociedad Económica de Amigos del País de Santiago en el



siglo XIX" (1) hace tiempo constituyó la tesis doctoral de Carmen Fernández Casanova, y que ahora aparece convertido en libro. Poco se había publicado acerca de la benemérita institución que mis paisanos, los compostelanos, sintetizan con la denominación de "la Económica". En ella se formaron numerosos alumnos. Pero su relevancia reside, fundamentalmente, en que se trata de una institución que pretendió adelantarse a la época de su establecimiento.

Como sucesora de la Ilustración, poco importa que fuesen, en general, eclesiásticos, los primeros en regentarla. Frente a la incuria en que vivía la sociedad española a principios del siglo pasado, "la Económica" pretendió imbuir entre la gente la importancia de la pes-

ca, de la agricultura y, en general, de todos los medios de la producción para el mejor desarrollo de un pueblo.

Bien es cierto que, conforme señala la autora, aun cuando tuvo una vida efímera en el siglo XVIII, su verdadera fundación hay que fijarla en 1834, al paso que un grupo de beneméritos santiaguéses se esfuerzan en infundir en la gente la importancia que tiene la economía para los países. Nacida en una época en que, apenas se había iniciado la sociedad industrial española, se explica que sus principales materias se dediquen a las riquezas de tipo primario. Tal es lo que ocurre con la ganadería, con el campo y con el litoral de la tierra gallega. Mas, como por aquel entonces apenas existían factorías en Galicia, sus fundadores se esforzaron en seguir más la línea de la fisiocracia que la del liberalismo económico.

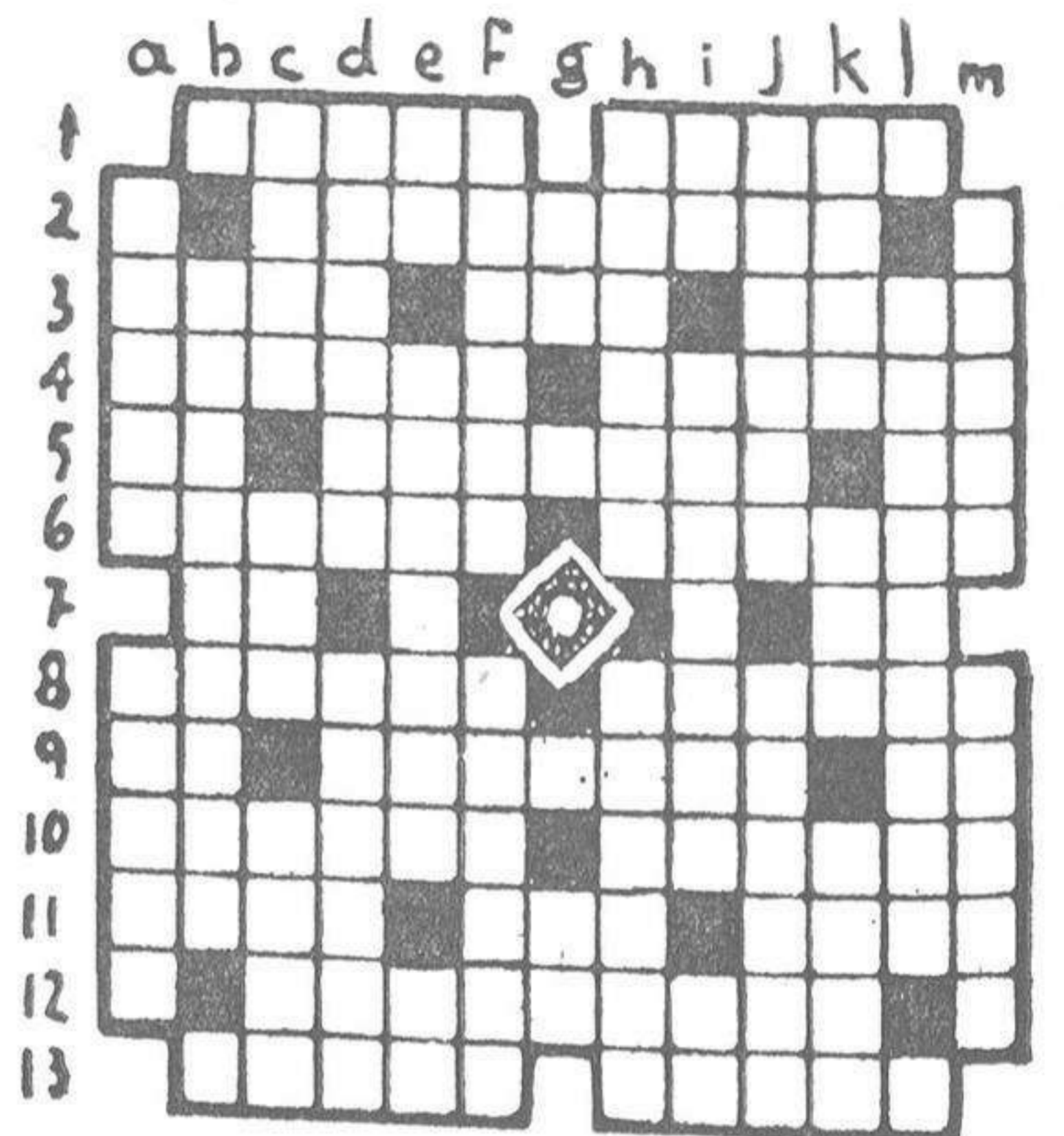
En cualquier caso, según apunta Carmen Fernández Casanova, se trata de una institución que, inspirada en otras similares existentes en Madrid y en las Vascongadas, trata de alertar al pueblo gallego ya no sólo en torno a la importancia de sus riquezas naturales, sino sobre la mejor forma de obtener todo partido posible de ellas.

E. M.  
(1) LA SOCIEDAD ECONOMICA DE AMIGOS DEL PAIS, por Carmen Fernández Casanova. "Edición de Castro". Sada-A Coruña.

Esta obra o cualquier otra, adquiérala en LIBRERIA CERVANTES

Maria Pita, 20 - Telf. 207123 (Se hacen envíos por Correo)

## CRUCIGRAMA Por MONCHO



HORIZONTALES.—1: Cubres. Misiva. 2: Clase, rango. 3: Al revés, batracio. Oxido de calcio. Altares. 4: Secciona. Provincia española. 5: Preposición inseparable. Ballase. Al revés, verbo. 6: Babosa. Operaciones aritméticas. 7: Consonante. Al revés, preposición. 8: Agradecimientos. 9: Nota. Marcharíamos. Preposición inseparable. 10: Echa de menos. Empleces a mostrarte. 11: Costumbre pasajera. Planta ampicidea. Ave trepadora. 12: Viciar, inducir al vicio. 13: Cantan las ranas. Reunión nocturna.

VERTICALES.—a: Elica. Unidad de peso. b: Que pide con frecuencia e importunidad. c: Rey impio de Israel. Período de tiempo. Río europeo. d: Transeurrida. Déspota. e: Al revés, interjección. Empezara a vivir. Quila. f: Dicese del terreno sin riego. Son útiles. g: Símbolo del gallo. Preposición inseparable. h: Llenar con exceso. Queridas. i: Voz de mando. Ascualamientos. Al revés, símbolo de la plata. j: Moneda de persas. Arruinar, derribar. k: Defecto. Río español. Habita. l: Sentir gratitud. m: Os atrevéis. Pallos de sal.

### SOLUCION

1: CUBRES. 2: CLASE. 3: AL REVÉS. 4: BATRACIO. 5: OXIDO DE CALCIO. 6: ALTARES. 7: BALLASE. 8: AGRADECIMIENTOS. 9: NOTA. 10: ECHA DE MENOS. 11: MARCHARÍAMOS. 12: VICIAR. 13: CANTAN LAS RANAS. a: ELICA. b: QUE PIDE CON FRECUENCIA. c: REY IMPIO DE ISRAEL. d: PERÍODO DE TIEMPO. e: AL REVÉS. f: QUILA. g: SÍMBOLO DEL GALLO. h: LLENAR CON EXCESO. i: QUERIDAS. j: MONEDA DE PERSAS. k: DEFECTO. l: HABITA. m: SENTIR GRATITUD.

**HAY** quien dice que estamos en la era de las falsificaciones. Hasta hace muy poco, éstas se centraban en el dinero en billetes. Últimamente se ha extendido a otros múltiples campos: billetes de lotería, cheques, sellos de correos, y hasta

entradas de fútbol. O el mismo y simple bono-bus. En una palabra: el fraude minándolo todo. Y, de pronto, en la era de las falsificaciones, un español —Fernando Merlo, madrileño de 38 años y profesor mercantil— acaba de inventar un aparato para detectar falsificaciones, al-

teraciones, trampas y manipulaciones en billetes, décimos de lotería (terreno en el que últimamente en nuestro país los falsificadores han entrado "pegando fuerte"), sellos de correos, cupones, cheques, etc. . .

## UN ESPAÑOL INVENTA UN APARATO PARA DESCUBRIR BILLETES FALSOS



**POR 18.750 PESETAS... ES SUYO EL "MAGNOSCOPIO"**  
El aparato —o invento— en cuestión se llama "Magnoscopio Signo". El "padre de la criatura" nos recibe en su casa en las afueras de Madrid y nos explica detalles y pormenores.  
—El magnoscopio está previsto de una gran lente de cristal puro de gran aumento (seis dio-

Este es el "Magnoscopio Signo", que sirve para descubrir falsificaciones de diversos documentos

cada uno de los extranjeros. Y, seguidamente, me fui a patentarlo. Quiero insistir en que mi magnoscopio signo es mucho más barato que el resto de aparatos de este tipo que hay por el extranjero. Y más completo. (Quizá por

—¿De qué entidades te llegan más pedidos?  
—En principio, de administraciones de lotería. Ello se debe a la proliferación que ha habido últimamente de billetes y décimos manipulados. Tales manipulacio-

- El "Magnoscopio Signo" tiene tres partes o maneras de escrutar un billete: por reflexión, por transparencia y por cámara oscura de luz negra
- "En realidad he refundido y unido en un solo aparato las ventajas de algunos aparatos de fabricación extranjera" afirma el inventor
- "Mi aparato lo que hace es potenciar el ojo humano... para discernir entre lo auténtico y lo que tiene o puede tener trampa o manipulación"
- "Estamos en la era de las falsificaciones: hoy se falsifican desde entradas de fútbol hasta el bono-bus"

**Sirve también para detectar manipulaciones en décimos de lotería, sellos y diversos documentos**

trías) a través del cual, mediante un peculiar sistema de luces, permite observar por reflexión o por transparencia cualquier documento, detectando así la falta de huellas calcográficas, de marca de agua, raspadura, etc. Es decir: todas las manipulaciones o falsificaciones que diferencian los documentos originales de los no correctos. Además, hay en el aparato una cámara oscura de luz negra que permite descubrir falsas marcas, diferente clase de papel soporte, etc... Diría que se trata de tres aparatos —o tres sistemas— en uno solo.

Fernando Merlo nos muestra su "obra". Tiene ésta un alto de 26 centímetros, por 25 de ancho y seis de fondo. Y a nosotros, nos surge la pregunta obvia:

—¿Cómo se "llama" esto... en pesetas? ¿Cuánto cuesta?

—Exactamente 18.750 pesetas. Un precio al alcance de todo el mundo, sobre todo si se tiene en cuenta que puede ahorrarnos disgustos y, por supuesto, dinero a fin de cuentas.

**"LO HICE COMO HOBBY"**

Cuando hace meses se comenzaron a falsificar —y, sobre todo, a manipular cifras— en los décimos de la lotería, Fernando Merlo empezó a interesarse por el tema...

—...Y me hice con casi todos los aparatos o sistemas que hay en el extranjero para la detección de billetes falsos. Conseguí entonces —y aquí está, si lo tengo, mi mérito— refundirlos todos en uno. Uno —de pequeñas dimensiones— con las ventajas de

eso sea por lo que ya han comenzado a hacerme pedidos de Hispanoamérica y algunos países de Europa). Y quiero insistir que yo me metí en esto como "hobby".  
—Y, ¿qué dice tu mujer?  
—Me anima y me ayuda. Ella es, digamos, la que calentó el agua para cocer el invento.  
Marta, la esposa, está presente en la entrevista. Ella ha visto nacer el Magnoscopio en horas robadas al sueño, en fines de semana sin salir de casa... ya que Fernando tiene una normal jornada de trabajo con la que sustenta a su familia.

—En síntesis —nos dice Fer-

**Por José Antonio OLIVAR**

nando Merlo: lo que hace mi aparato es potenciar el ojo humano para discernir entre lo auténtico o lo manipulado o falsificado. Ofrece, además, mi Magnoscopio Signo, la posibilidad de analizar cualquier billete o documento desde tres ángulos distintos (reflexión, transparencia y cámara oscura de luz negra).

**"ME PUEDEN DESBORDAR LOS PEDIDOS. PERO, AL FINAL, CUMPLIRÉ"**

Todo comenzó por un hobby y ahora están comenzando a llegar pedidos y pedidos...

—Me pueden, en un primer momento, desbordar los pedidos. Pero, al final, cumpliré: fabricaré todos los aparatos que me pidan. En principio, todo está dispuesto para vender cinco mil.

nes, por perfectas que sean, se descubren con el Magnoscopio Signo.

Fernando Merlo, tras la entrevista, nos hace una demostración con décimos de lotería manipulados que, a simple vista, parecen normales.

—Tan normales que —como verás— han sido abonados en detrimento de los dueños de las respectivas administraciones naturalmente.


Examinados tales décimos con el Magnoscopio Signo, la "trampa" se ve con claridad. Y lo mismo sucede, aunque en otro orden de cosas, con los billetes falsos.

—Hay más billetes falsos por el mundo de lo que se cree. Una revista como "Newsweek" —de sería y contrastada información— decía en junio de 1980 que de cada cinco billetes de dólar de los que circulan por Europa uno era falso. En cuanto a los billetes de lotería en España, ya se sabe las medidas que hubo que tomar para acabar con el fraude (cobrar, por ejemplo, el décimo en la administración en que fue vendido...).

El Magnoscopio Signo puede ayudar a discernir entre lo verdadero y lo falso. Se trata de una importante ayuda para que, a fin de cuentas, no le metan a usted gato por liebre. Por otra parte, hay que alegrarse por el hecho de que sea un español quien ha inventado —y ahora empieza a comercializar— el aparato. Al menos, en esta ocasión, no tendremos que pagar royalties.



**adelante**  
con...  
**el placer**



PEUGEOT CITROËN

**Hasta el 15 de Junio**  
**precio antiguo**

de todos los modelos CITROËN  
CONCESIONARIO OFICIAL

**TOMAS PIÑEIRO CABARCOS**

C/, Payo Gómez, 7  
Telfs. 22 14 33 - 22 14 35  
**LA CORUÑA**

**AGENTES OFICIALES**

**BETANZOS**  
VENTOSA E HIJOS, S. A.  
Avda. Fraga Iribarne, s/n.  
Telfs. 77 24 11 - 77 24 90

**PUENTES DE GARCIA RODRIGUEZ**  
TALERES VARELA,  
Carretera de Lugo; s/n.  
Telfs. 45 00 54 - 45 00 33

**MELLID**  
TALLERES BLANCO  
C/. San Roque, 43 (Carretera de Lugo)  
Telf. 50 51 31

**ARZUA**  
COMERCIAL QUINPE  
Plaza de España, núm. 5  
Telfs. 51 48 16 - 59 48 16 Ext. 242

TODOS conocen a este encanto de criatura con la cual nos ha "premiado" el cine de Hollywood. Todos nos hemos emocionado con sus actuaciones en películas como "Campeón", "Mi Nuevo Campeón" y, últimamente, "El Pequeño Lord" ("Fauntleroy"). Y, precisamente, por sus continuos éxitos, Ricky Schroder está siendo solicitado por todos los de la prensa. No hay salida suya que no esté "entorpecida" por los que constantemente estamos detrás de la noticia... del personaje del momento. Y Ricky lo, es no cabe la menor duda.

## Niño ídolo para la TV. U. S. A: Ricky Schroder: de "Campeón" a "Pequeño lord"

No es de extrañar la cantidad de niños prodigios que Hollywood ha lanzado al mundo. Pero cuando se mencionó esta palabra de "prodigio", el niño con extraordinaria habilidad miró hacia todos y dijo rotundamente... como si fuera un hombre: "No, no soy un niño prodigio. Mis padres dicen que eso es algo insuperable. Yo no quiero que me miren como esos niños a los que mis padres y otros mayores se refieren sino, como lo que soy... ¿pero qué es lo que tengo diferente?, a ver"

Y se puso de pie con sus manitas en la cintura y con una personalidad increíblemente fascinante. Estamos de acuerdo en que, ciertos niños, en la época en que vivimos, resultan eso, insuperables. Antes, en aquellos años treinta y cuarenta, si era algo original y muy diferente porque, según estadísticas realizadas en nuestro país, "aquellos niños, la mayoría, eran de muy poca imaginación". Lo que queda bien demostrado que, como todo lo que existe en nuestro tiempo... ahora, los niños son diferentes a aquellos mencionados: nacen sabiendo.

"¿Cuál es la película preferida de este niño llamado Ricky Schroder?", por supuesto que se le preguntó. Y fue sorpresa para todos cuando respondió: "Todas las que he filmado —que son pocas realmente—, me gustan pero, prefiero "Mi Nuevo Campeón".

Nos extrañó a todos porque, la película que lanzó a la fama —casi a nivel mundial— a este niño, fue "Campeón" y, actualmente, las carteleras más impor-

Por Robert HILL

tañes del mundo exhiben la última suya titulada "El Pequeño Lord". Ello quiere decir que, la segunda es la que prefiere, pero... "¿por qué?". "Porque no me re-

● "Mi mejor película es "Mi Pequeño Campeón"

● "Porque en ella descubrí al mejor amigo: William Holden"

● "Alec Guinness es un amargado... siempre me estaba regañando por todo"

● "Mis padres dicen que los niños prodigios son insuperables... No, yo no lo soy"

gañaron tanto... Desde que filmé "Mi Pequeño Campeón", tengo el mejor amigo del mundo: a William Holden".

"ALEC GUINNESS ES MUY AMARGADO"

Es un niño despierto (todos lo saben aunque no lo conozcan personalmente), sabe bastante y, sobre todo, es muy preguntón y, eso, es lo que más le obliga a comprender y a estar muy al corriente de lo que le rodea en todo momento.

En "El Pequeño Lord", como en las otras películas que ha protagonizado, Ricky ha estado muy bien acompañado, por primerísimas figuras mundiales. Y en esta última tuvo al inglés, Sir Alec Guinness. Y precisamente de este afirmó el niño: "Alec Guinness es muy amargado. Sí, durante todo el tiempo que duró el rodaje, estuvo regañándome por todo. No me dejaba mover, se creía que yo era un viejo... Era todo lo contrario a mi amigo William Holden que, mientras no teníamos que estar delante de las cámaras cuando filmamos "Mi Nuevo Campeón", estábamos jugando a todos los juegos. Y como la mayor parte fue filmada en escenarios naturales, fue como una fiesta al aire libre, y constante".

Ricky suele jugar con sus amigos cuando tiene tiempo. "No, en el colegio soy uno más. Claro que me atormentan a veces con preguntas pero es normal, ¿verdad? ¿Amigos pequeños? Sí, claro que tengo, pero con quien me siento mejor es con Mr. Holden, porque me complace en todo y siempre se está riendo".

Luego aseguró que "le gustaría que sus maestros, todos, fueran como William Holden, ese excelente actor que convirtió la película "Mi Nuevo Campeón"



Reciente fotografía de Ricky Schroder

en una de las más taquilleras del año 1980.

SERA EL PROTAGONISTA DE UNA SERIE EN TV

Pero como todos los famosos, también Ricky será utilizado por la pequeña pantalla. Y yo se prepara una nueva serie en la que él será el máximo protagonista. Se titula "Mi Papá, Tin y yo". Además trabajará con un perro que está obteniendo rotundo éxito en todos los teatros de Estados Unidos con la compañía que brillantemente representa el musical "Annie" (Anita, la Huerfanita).

"Si, claro que me gustan todos los animales. Tengo perro, gato y pájaros. No... mi mamá es muy buena y me complace en todo lo que le pido. ¿Qué a quién quiero más?... ¡A los dos!".

Ricky ("Mi Campeón") Schroder, es algo que necesitábamos todos: ese rostro fresco y agradable que no hace olvidar las penas que el mundo... la civilización nos ofrece constantemente. Es por eso que, tanto a los que lo descubrieron, como a sus padres porque fueron los "autores" de tan maravillosa criatura, tenemos que agradecerlos.

### Las cosas de TVE

## VICTORIA VERA: LA "CHICA REGALO"

EN "La muchacha sin retorno", de Santiago Moncada —que se emitirá dentro del espacio "Estudio-1", Victoria Vera hacia el papel de "Vany", una muchacha-regalo para un famoso escritor, papel que interpreta Fernando Delgado. "Vany" es el regalo de Navidad que tres viejas amigas hacen a "Claudio", el escritor de éxito. Victoria surge de una gran caja vestida de su propia piel eso sí con un dibujo hecho sobre ella... hasta la cintura, mientras que el resto del cuerpo va cubierto con una malla transparente también dibujada. "La muchacha sin retorno" se estrenó, años atrás, en teatro, siendo la protagonista Rocío Dúrcal. Cayetano Luca de Tena, director de la obra en ambas ocasiones, solucionó el problema de la desnudez de Rocío en el escenario con una malla pintada que le cubría todo el cuerpo.

#### SE ROMPIÓ LA MALLA

—¿Por qué no se ha hecho así en televisión, Victoria?

—Primero, porque la malla se rompió, y segundo porque no gustaba el efecto que hacía. En el vídeo se apreciaban mucho las arrugas y se decidió plantar la parte de arriba del cuerpo.

—Y a cuenta del desnudo tuviste un problema con los fotógrafos.

—Prefiero no comentarlo siquiera. Me parece una tontería.

—Hacia mucho que no trabajabas en televisión?

—Lo último que hice fue un vídeo hace dos años, "Judith". Cuando acabe de grabar "La muchacha sin retorno" haré "Sonata de primavera", de Valle-Inclán con Manuel Picazo, también para TVE. Se va a hacer un filmado pero aún no sé donde. También para TVE tengo que hacer "Amaya o los vascos en el siglo VIII", con Eduardo Manzano, pero se ha ido retrasando el rodaje. La última fecha que me han dado para comenzar es el once de junio. Sería un gran problema para mí que se retrasara más, porque luego tengo que hacer "Pedra", en el Teatro Romano de Mérida y tengo las fechas muy cogidas.

#### COPRODUCCIÓN EN MIAMI

—Mucho trabajo. He estado fuera, haciendo cine sobre todo. Y ahora que he

vuelto, me llaman. En agosto tengo que rodar en Miami una coproducción.

—¿Has pensado en irte a vivir fuera de España?

—He estado unos meses viviendo en Nueva York y Los Angeles, aprendiendo inglés, y me gusta aquello. ¿Irme?... Dependería del contrato que me ofrecieron, porque allí puedes hacer cosas muy buenas o cosas muy malas.

—¿Cómo has encontrado tu profesión al volver?

—Se nota que nuestra profesión no está como debería estar y que las cosas no acaban de avanzar.

#### ¿Y TVE?

—Creo que los vídeos no se hacen como se deberían hacer. Como actriz, prefiero los filmados.

—¿Cómo va tu relación con Hugo Stieglitz?

—Viento en popa a toda veta marcha mi vida sentimental, aunque, de momento, no he pensado en el matrimonio para nada.

#### LA MEMORIA FOTOGRAFICA DE AMELIA DE LA TORRE

De los actores que interpretan "La muchacha sin retorno", sólo Mari Carmen Prevedes y Amelía de la Torre la estrenaron en teatro. "La hicimos dos años y poco —explican—, primero con Rocío y luego con Africa Prat".

—Has tenido que volver a estudiar duro el libreto, Amelía, o recordabas el texto?



Victoria Vera, en una de sus actitudes características

—¿Has hecho muchas obras de tu hija?

—Hace años Enrique y yo estrenamos "El Okapi", su segunda obra.

—¿La pedirías que te escribiera una obra?

—Yo pienso que tengo una memoria fotográfica y que, cuando termino de hacer una cosa, se me olvida; pero en este caso, no sé si será porque me gusta mucho, enseguida he recordado. En otros casos he vuelto a hacer papeles y he tenido que estudiar el libreto. En "TVE" me pasó con "Dulce pájaro de juventud".

Por Inmaculada MARTIN

—¿Empleáis los mismos trajes?

—¡Noooo!... ¿Dónde estarán aquellos?... El estilo sí es el mismo. La que es exactamente la misma que llevaba es la bisutería, porque es mía. Entre toda esta quincalla sólo llevo una sortija buena, que era de mi madre.

Amelía se casó, hace ya muchos años, en Buenos Aires, con Enrique Diosdado. Ambos trabajaban en la compañía de Margarita Xirgu. Vivieron catorce años en Argentina y allí nacieron Enrique y Ana, conocida autora teatral.

● "Prefiero no comentar mi problema con los fotógrafos, me parece una tontería"

● "Mi vida sentimental me arc ha viento en popa a a toda vela"

—Ni yo se lo pediría, ni ella me haría caso. Ana es muy hermética. De "El Okapi" sólo nos habló cuando ya la tenía escrita.

Enrique Diosdado sufrió una trombosis hace tres años, cuando representada "Las manos sucias" y desde entonces no ha vuelto a trabajar. "De cerebro —explica Amelía— está perfectamente, pero anda un poquito mal y apenas mueve la mano derecha".

## Auxiliar de Farmacia

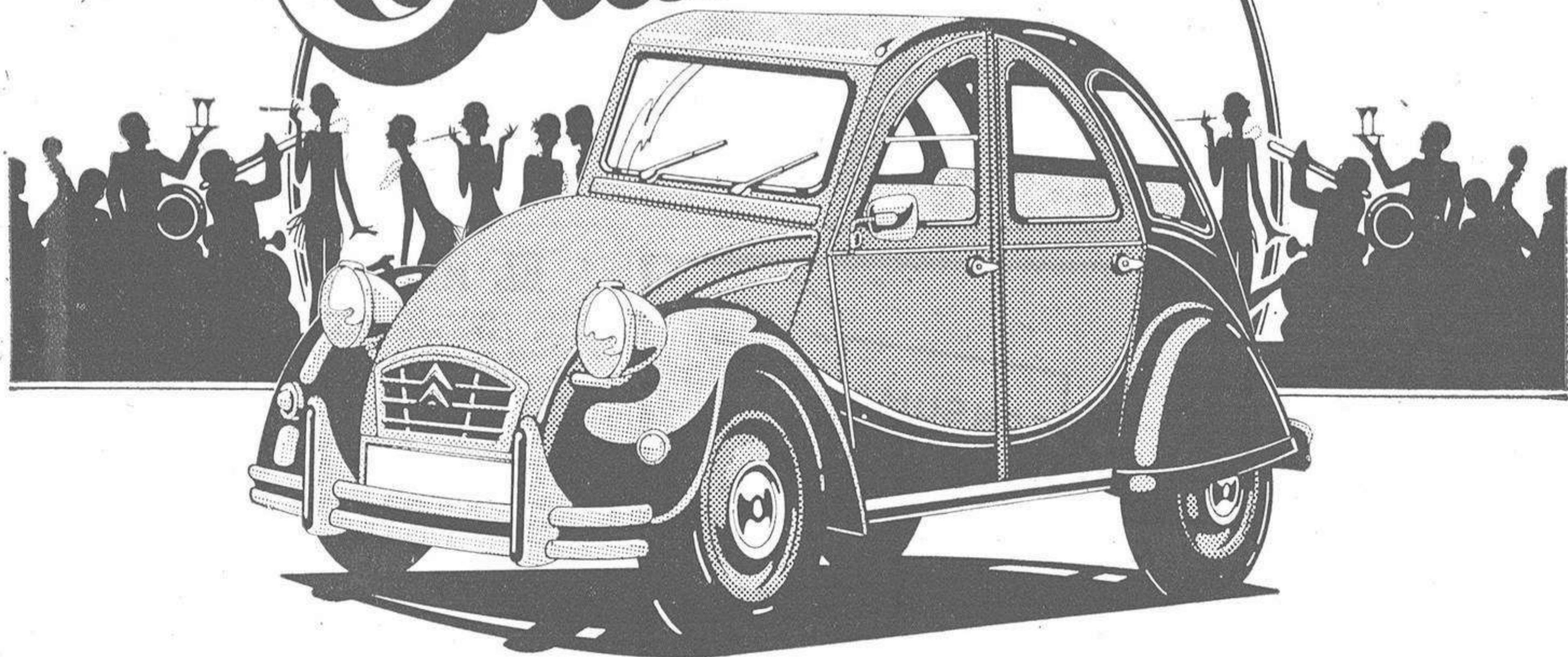
¿Qué es un Auxiliar de Farmacia? No es una persona "que sabe todo", sino un profesional que domina su especialidad, no es tampoco un simple dependiente de farmacia, sino un especialista auxiliar, que posee los suficientes conocimientos para trabajar con el farmacéutico, en Farmacias o en Laboratorios Farmacéuticos.

Solicite, hoy mismo, información sin compromiso.

D. \_\_\_\_\_  
Domicilio \_\_\_\_\_  
Población \_\_\_\_\_ Dto. \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_  
INSTITUTO AMERICANO Mondivil, 6 - Dpto. (ICO-2) Madrid-18



# Ven a ver el Charleston



Ven a Citroën. Esta semana ponemos de moda el Charleston. El coche de época más moderno, el más divertido. Un coche distinto, con detalles únicos, de los de antes, de los que no hay. Un coche muy personal. Un coche que no gasta y no se gasta.

Ven a verlo y aprovecha para conocer otras novedades: El nuevo Citroën GSA Spécial, con un motor de 1300 c.c., al precio más barato del mercado en su categoría. Y el nuevo Peugeot 505 Diesel con cinco velocidades.



## saldrás bailando

Encantado de haberlo conocido. Y además, a todas las personas interesadas en estos modelos que vengan a visitarnos del 11 al 13 de Junio, les regalamos una cassette (versión original) de la Pequeña Compañía con "Canciones de toda la vida".

Lo encontrarás en:

**Luis RODRIGUEZ AMADO**  
General Sanjurjo, 117-119.  
Tel. 28 34 00  
Ctra. Nal. VI km. 600.  
Tel. 63 56 00  
Perillo-Oleiros  
LA CORUÑA

**Tomás PIÑEIRO CABARCOS**  
Teresa Herrera, 8.  
Tel. 22 14 35  
LA CORUÑA

**José M.ª RODRIGUEZ CARBALLEIRA**  
"Garaje KART"  
Ctra. Nal. VI  
Tel. 43 02 00  
Larage-Cabañas  
Cr. Nueva de Carranza, 80-82 (Exp.)  
Tel. 31 21 22  
EL FERROL

**José LOPEZ PESTONIT**  
Ctra. La Coruña, km. 59 (Boisaca)  
Tel. 58 32 00  
SANTIAGO DE COMPOSTELA

**ADELANTE CON EL PLACER**  
CITROËN

# KEITH JARRETT

KEITH Jarrett nació el ocho de mayo de 1945, en Allentown (Pensylvania). A los tres años ya tocaba el piano de una forma asombrosa. A los siete, da su primer concierto como solista. Siguen, más tarde, numerosas actuaciones como concertista, en las que interpreta temas clásicos y propios. Su fama y su arte crecían a ritmo vertiginoso, lo que motivó, que, reconocido su talento, fuera becado por el "Berklee College of Music de Boston".

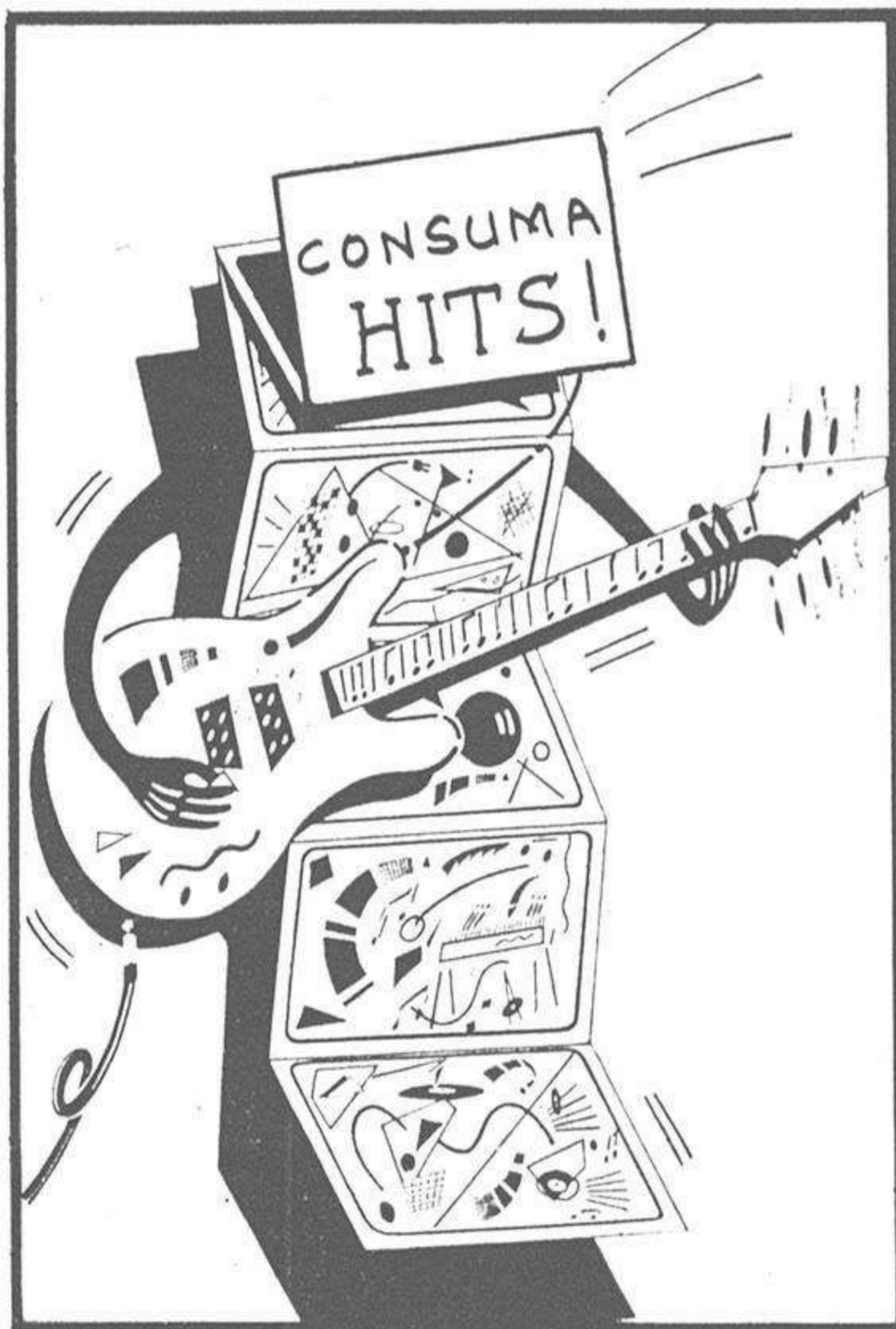
En el año 1965 abandona el colegio, un tanto defraudado por la pedagogía musical, y se traslada a Nueva York. Su espíritu abierto necesitaba más libertad para desarrollar su inmenso poder de creación. En la famosa ciudad, Jarrett pasó algunas necesidades. "Estuve cinco meses —dice— muriéndome de hambre, practicando en casa con la batería..." Logró superar este período, hasta que entra a formar parte de los míticos "Art Blakey & The Jazz Messengers", con quienes grabaría por primera vez un disco: "Buttercorn lady". Desde su primera grabación, Jarrett se gana el favor de la crítica y de sus compañeros de profesión. Su fama se extendía rápidamente y con frecuencia es solicitado para sesiones y grabaciones. Meses más tarde, el pianista se une al "Charles Lloyd Quarter", con el que haría varias giras por Europa y por la Unión Soviética, de las que dejarían la correspondiente constancia discográfica.

En 1970, se une a Miles Davis, con el que permanecería varios meses, tiempo en el que alternaba sus actuaciones con la composición y los arreglos. Formando parte del grupo de Davis, Jarrett grabó el álbum "Expectations", con el que conseguiría el "Gran Prix du Disque de L'Académie Charles Cross" como disco de "jazz" del año. La "Fundación Guffenheim" le concede una beca, en 1972, y Manfred Eicher, lo ficha para su sello "ECM".

El primer álbum de esta asociación fue "Facing you", al que seguirían trabajos tan geniales como los conocidos y super-recomendados "My song", "Arbour zena", "Solo concerts", "Kohn concert", y la gran obra compuesta por diez discos, "Sun bear concerts", en la que la originalidad y la improvisación del pianista, componen un arte, único y perso-

nal, lleno de belleza y de gran poder comunicativo. Todas estas grabaciones, lo asientan definitivamente en las listas, así como en las salas de conciertos y hacen que su cotización suba hasta límites insospechados.

Keith Jarrett, es hoy en día uno de los más importantes y cotizados músicos de "jazz". Su arte fluye con una libertad, peculiaridad y belleza poco comunes. Y sus obras, poco a poco, se difunden entre un público deseoso de sentir las infinitas sensaciones que transmiten las manos maestras de este pianista genial.



EL "hit" o éxito, es una de las más típicas y viejas armas de las que se vale el "marketing" discográfico para penetrar en el mercado. Sus orígenes son casi tan viejos como los de la música moderna. Su único fin, es el de difundir, de una forma reiterada y obsesiva, un tema, para que éste sea adquirido en su versión discográfica.

Ignoramos si han surgido de una forma "natural" o si han sido creados por las editoras. Pero sí sabemos con certeza que las

compañías discográficas hacen todo lo posible para manipularlas según su conveniencia, e incluso llegan a pagar en metálico o en

PROXIMA edición del nuevo álbum de "Tom Petty" and "The Heartbreakers", del cual ya ha aparecido un "single" de presentación: "The waiting". Aquí lo comercializará la "Ariola".

ELTON JOHN, anuncia la aparición de un nuevo "single", "Nobody wins", que precederá a su próximo álbum titulado "The Fox". El disco, estará en las tiendas en junio y lo comercializará la "Phonogram".

EL que fuera líder de "Be-Bop Deluxe", Bill Nelson, ha reaparecido después de largos meses de silencio discográfico con un nuevo álbum: "Quit dreaming and get on the beam". Las primeras diez mil copias de la edición inglesa, incluyen un álbum de regalo: "Sounding the ritual

## NOTICIAS

ción. Una atractiva promoción difícil de ver por estas tierras, en las que las editoras sólo piensan en las ganancias y en subir el precio de los discos.

DESPUES de unos meses de super-inactividad, Jean Michel Jarrett ha vuelto a los estudios de grabación y ha registrado un nuevo clepé, "Magnetic fields", que en las próximas semanas estará en tu tienda favorita.

EL gran artista inglés John Martín, se ha cansado de la

## EL NEGOCIO DEL DISCO

mercancía —según los casos—, para que aquellas reflejen datos no del todo exactos.

La consecución de un "hit" es algo anhelado y constantemente perseguido por cualquier editora, ya que da prestigio a la casa que lo comercializa; allana el camino para la venta del álbum y el "cassette" que lo contiene, a la vez que arrastra catálogo. Así, un vendedor que lleva en su cartera un éxito como el de José Luis Rodríguez, logra, con una mínima persuasión, que el comerciante le compre otros discos que, quizás, no tengan tanta demanda. Por otra parte, los "hits" dan a conocer a un artista o lo vuelven a poner de actualidad. Mentalizan a los comerciantes y a los críticos de que la casa que los ha logrado es fuerte y tiene buen "producto". Lo cual, es otra forma de vender más y de promover futuras ventas.

Para lograr un "hit", los departamentos de promoción, artístico, "marketing" y ventas de una compañía discográfica se ponen a trabajar conjuntamente. El departamento artístico escoge un disco, que, en la mayoría de los casos, ya viene avalado por el éxito obtenido en otro país. Después, lo pone a disposición del departamento, que llevará a la práctica el departamento de promoción. El centro de ventas alerta a sus hombres para que presionen en los puntos de venta y para que carguen a los clientes de discos. Asimismo, los vendedores son los responsables de que los discos estén expuestos en los escaparates.

Ejemplo de ello son las exposiciones que hoy podemos contemplar en nuestra ciudad de los últimos discos de Raphael, Víctor Manuel, o de José Luis Rodríguez.

Todo esto, unido a una fuerte persuasiva campaña en radio y prensa, así como a unas cuantas presentaciones en televisión. Así es como se logra que la consecución de un "hit" sea algo relativamente "fácil" de lograr. Lógicamente,

poca atención que le prestaba la "Island", y se ha ido a la "Warner Brothers", con la que editará sus próximos tres álbumes. Esperemos que, con esta nueva unión artístico-industrial, se editen en nuestro país los nuevos trabajos de este esencial artista.

AUTENTICA expectativa existe en nuestro país ante la inminente aparición de los nuevos trabajos de Julio Iglesias y Miguel Ríos. Si alguno de ellos es tu favorito, véte reuniendo el importe de su nuevo disco —unas ochocientas pesetas—, porque no tardará en aparecer en las estanterías de tu tienda favorita. ¡A comprar, ya!

NUEVOS y muy interesantes álbumes que estarán pronto a tu disposición: "To each", a Certain Ratio; "Modern times", Jefferson Starship; "Photographs as memories", Eyeless in Gaza; "Tinseltown rebellion", Frank Zappa; "Whappin", The Beat; y "East-side story", Squeeze.

camente, todas estas campañas exigen un desembolso económico, que muy raras veces baja de los dos millones de pesetas.

## Novedades discográficas

"RADIO ORQUESTA", Topolino (Explosion-Zafiro).

"INCOGNITO", Amanda Lear (Ariola).

"ANTA OUMRI", Om Kalsoum (Sono Cairo-Edigsa).

"MARTA LA REINA", Pernil Latino (Edigsa).

"PHOTOGRAPHS AS MEMORIES", Eyeless in Gaza (Cherry Red-Edigsa).

"ANYWHERE", New Music (Gto-Epic).

"ZEHOP", Santana (CBS).

"CAN'T GET ENOUGH", Eddy Grant (Ice-Movieplay).

"SELECCION", Baden Powell (Barclay-Movieplay).

"JOHN BIRCH SOCIETY BLUES", Bob Dylan (Zorango-Satosa).

"EL ULTIMO BAR", Mamá (Polydor).



En el siglo XII la gente de color que llegaba a la joven América procedente de África, se expresaba en la forma que solían hacerlo en su tierra, es decir, acompañándose por unas raíces musicales propias del lugar donde nacieron: como los espirituales y los blues. Poco a poco sus cantos se fueron mezclando con la cultura occidental y perdieron un poco el realismo original. Con el paso de los años los blues se empezaron a comercializar discográficamente y en 1948 graba su primer disco B. B. King, quien tras una larga etapa se consagra como uno de los clásicos del blues. En pleno 1981 nos encontramos con un B. B. King interpretando temas del Dr. John y es una suerte poder escuchar todavía a un maestro como King, en esta grabación con unos músicos como los que le acompañan, RAY GOMEZ. (Departamento de Música).



LA CORUÑA: Cantón Grande, 22. — BETANZOS: Carretera de Castiella, 6 n. — VIGO: Recolectora, 8. — MARIN: General Molin, 17. — LUGO: San Pedro, 9.



### LPS. NACIONALES

- 1.—"KINGS OF THE WILD FRONTIER", Adam and Ants.
- 2.—"THE RIVER", Bruce Springsteen.
- 3.—"CLOSER", Joy Division.
- 4.—"SHADES", J. J. Cale.
- 5.—"NUDE", Camel.

### LPS. IMPORTADOS

1. THE BIRTH OF THE LEGEND, Bob Marley.
- 2.—"NEW ENGLAND", Wishbone Ash.
- 3.—"WE SOLD OUR SOUL FOR ROCK", Black Sabbath.
4. "A TASTE OF ISLE OF WHIT", Varios.
- 5.—"ITALY", The Beatles.

Discos - Cassettes

**Portobello**

Rúa Ciega, 1

LA CORUÑA

Realiza esta página

**TOMAS NOGUEROL**

## ROBERT MITCHUM: Un nuevo profesor de arte dramático

- Próximamente inaugurará su propia academia en el "corazón" de Broadway
- "Los actores latinos tendrán preferencia en esta auténtica escuela teatral"

PARA aquellos que han pensado que el eterno galán estaba cansado y que carecía de deseos de trabajar, les diremos que es todo lo contrario, que el actor continúa en la brecha, y con todo el optimismo de la vida por encima de sus hombros. Nuestros principales periódicos y revistas han recogido la grata noticia de la cual Robert Mitchum es el feliz protagonista: Va a abrir una academia de Arte Dramático en pleno "corazón" de Broadway.

"Antes no lo había hecho porque aún no había llegado al convencimiento de que tenía capacidad suficiente como para enseñar. Señores, abríle la mente... los conocimientos a otros, no es cosa fácil. Todo aquel que no haya llegado al mundo con ese don... con ese privilegio, tiene, por lo tanto, que aprender... estudiar durante toda su vida para ir acumulando esos conocimientos que se necesitan. Y yo, ahora, sí estoy preparado para ello. Hubiese sido un irrespetuoso si antes lo hubiera hecho".

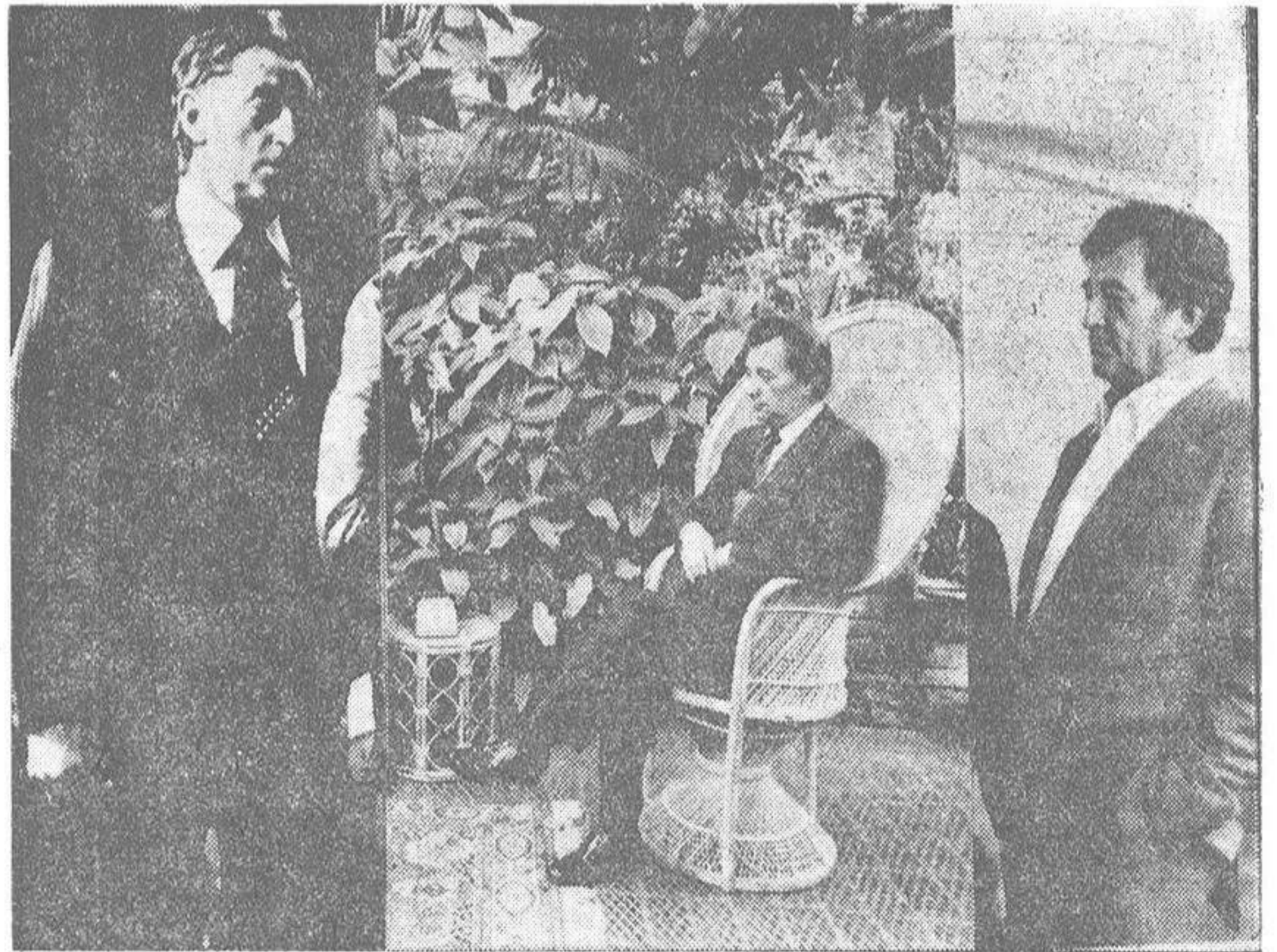
### "HAY MUCHOS ACTORES QUE PRETENDEN ENSEÑAR SIN HABER APRENDIDO"

Aunque algunos lo duden, Robert Mitchum está considerado como uno de los hombres más humildes de la meca del cine. A este actor, durante muchos años, se le estuvo acusando de todo... Pero era lógico... es lógico, ya que, cuando se triunfa rotundamente en cualquier faceta de la vida no es fácil escapar de la envidia de una inmensa mayoría: Robert Mitchum ha sido, desde sus comienzos, un verdadero triunfador. Tiene un sentido muy elevado

de la responsabilidad. Para él su profesión es un verdadero sacerdocio. Y lo ha demostrado porque, no se hubiese ganado la simpatía de los mejores productores de Estados Unidos y, mucho menos, pudiera contar con sus castillos de películas filmadas.

Sobre todos los que se deciden —de la noche a la mañana— montar una escuela de Arte Dramático o de cualquiera otra "asignatura" artística, sin contar con los estudios... con las bases necesarias, opina así:

"Hay muchos actores que pretenden enseñar sin haber apren-



Por R. H.

### dido... ¡son unos inmorales!" "LOS ACTORES LATINOS TENDRAN PREFERENCIA EN MI ESCUELA"

Es uno de los actores de Hollywood que mejor conoce el mundo hispanoamericano. México, Argentina, Brasil y Perú, son los países que más conoce por sus constantes visitas a ellos. "Sí, por supuesto que la mayoría de las veces viajo de incógnito. Incluso me disfrazo, me pongo bigote, pe-

lucas, etc., para que la gente me permita disfrutar de esas maravillas que hay por el mundo hispanoamericano. Sí, por supuesto que me interesa viajar por América entera. Es nuestro continente y, lo más natural es que conozcamos lo nuestro primero, ¿no opina usted así?"

Y sobre los actores de origen hispanoamericano afinados en Nueva York expresó lo siguiente:

"Los actores latinos tendrán preferencia en mi escuela. Siempre he querido ayudarlos porque he sido testigo de lo humillados que muchos de ellos han sido en Hollywood, especialmente. ¿Todos? No, no a todos se les ha humillado pero vasta que se le haga a uno porque, el ser humano es algo digno y merece todo tipo de respeto. Es injusto y muy mediocre dejar de reconocer el talento de algunos por el solo hecho de no haber nacido en este país o por no tener los ojos azules".

SU PELICULA MAS RECIENTE "Detective Privado", ha sido una de las películas más recientes de Robert Mitchum y, por lo tanto, la considera una de sus favoritas.

"Sí, podría contarle muchas anécdotas relacionadas con el rodaje de "Detective Privado", como por ejemplo una secuencia que yo tenía con la actriz Sarah Miles y hubo que repetirla trece veces porque ella se atacaba de la risa hasta el punto de convertirse en una verdadera histérica".

"Detective Privado" ha sido una de las películas que más di-

● La madrina de la fiesta de inauguración será la puertorriqueña Rita Moreno

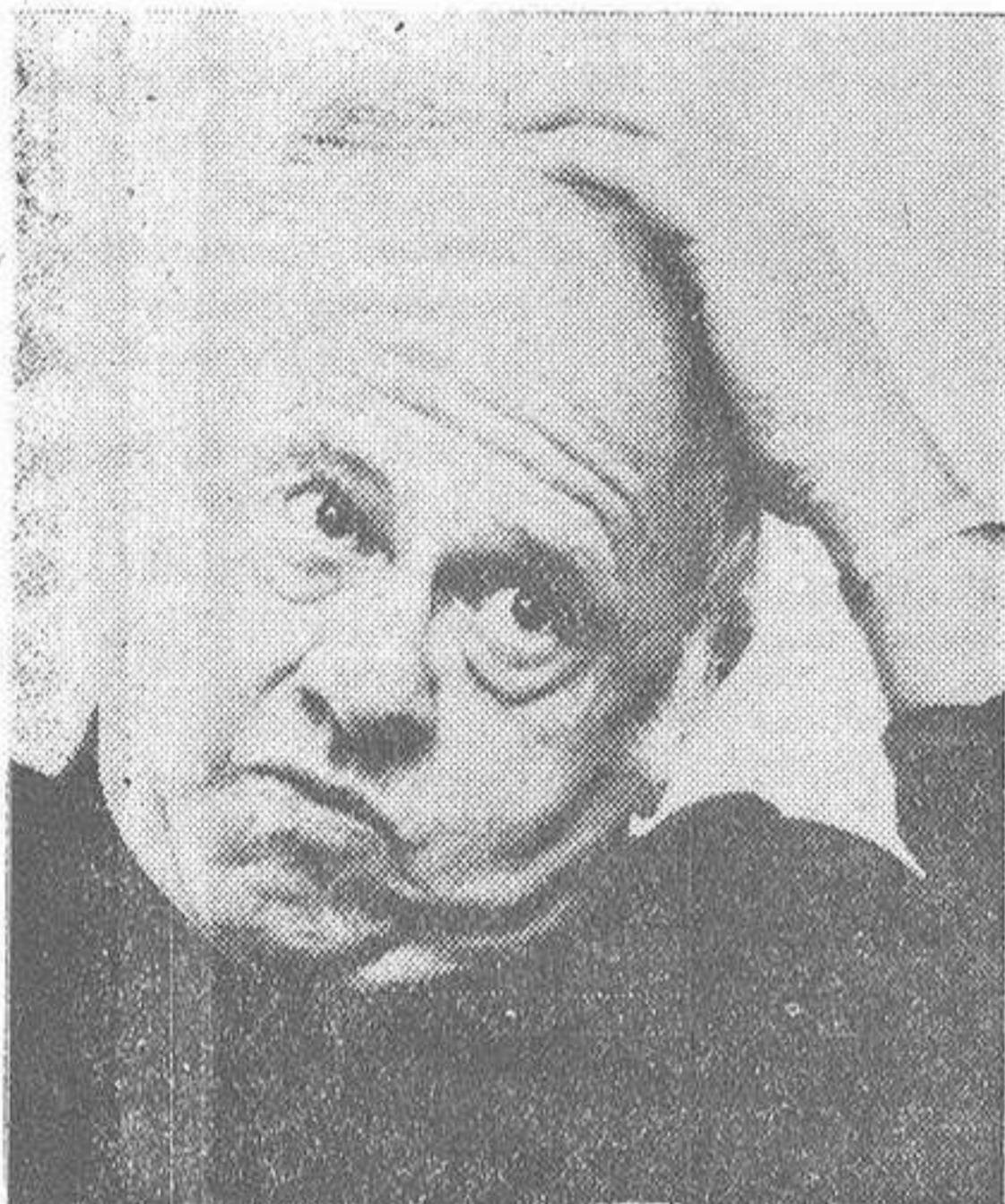
● "Hay muchos actores que pretenden enseñar sin haber aprendido... ¡son unos inmorales!"

nero ha recaudado en el pasado año de 1980. Sus protagonistas además de Robert Mitchum son la propia Sarah Miles, Richard Boone (desaparecido recientemente), Joan Collins, John Mills, James Stewart y Oliver Reed.

"Sí, procuraré dar las clases que más pueda en la academia. Aunque contaré con varios profesores muy ilustres, yo procuraré permanecer el tiempo más posible en ella. ¿Para cuándo...? Pues pensamos inaugurarla el 15 de próximo mes y con una fiesta por todo lo alto. Por supuesto que asistirán varias figuras de la farándula latina, especialmente la puertorriqueña Rita Moreno que será la madrina de dicha fiesta". ¡Suerte para todos, Mr. Robert!

## Mickey Rooney, ex niño prodigio, ex joven prodigio... y ahora prodigioso actor

"Mido un metro cincuenta y cinco; pero un buen número de compatriotas comienza a pensar que soy "el más grande"



TIENE sesenta y un años y sigue en un primer plano de la actualidad desde sus comienzos cinematográficos cuando era "niño prodigio". Mickey Rooney, que ha triunfado en los últimos tiempos, por partida doble, en el film "El corcel negro" y en el musical de Broadway "Iguana", sigue siendo —ahora con muchos más kilos y años— el pequeño gran hombre del cine mundial.

Mickey sigue siendo el hombre pícaro y soñador de los films de su juventud. Manifiesta:

"Soy un hombre terriblemente optimista, porque si no lo hubiese sido, con todo lo que me ha pasado, estaría ya muerto".

Estuvo casado en ocho ocasiones: Ava Gardner, Betty Jane Rase, Martha Vickers, Elaine McKen, Barbara Thompson, Marga Lane y Caroline Mackett. Su actual esposa es la escritora Janice Chamberlain, veintitrés años más joven que él.

"Siempre he sido un empedernido amante del matrimonio, lo confieso —dice Mickey Rooney—. Fracasaba con una mujer, me casaba con otra. Y eso que cada divorcio me costaba un ojo de la cara. Las mujeres me arruinaron en diversas ocasiones, pero, al final, salí bien librado ya que el trabajo gracias a Dios no me ha faltado".

Mickey Rooney confiesa que su vida sentimental fue una auténtica línea quebrada. Dice:

"Unas veces estuve en la cresta de la ola y

Por May STEWART

otras medio ahogado debajo de ella. Pero aquí estoy, feliz, contento de sentirme vivo. La desesperación —y yo me sentí a veces desesperado!— hay que vencerla con la esperanza de encontrar a la vuelta de la esquina algo que nos colme de felicidad. He ganado millones, he perdido millones. Pero salud no me ha faltado y eso es lo realmente importante en la vida".

De todas las mujeres que Mickey Rooney ha amado hay una que, indudablemente, le hace vibrar de añoranza: Ava Gardner.

"Era una auténtica maravilla, la mujer más bella del mundo. Nadie podía compararse a ella. Pienso, siempre lo he dicho, que nuestra boda fue una maravillosa equivocación de la que nunca, ¡nunca! me he arrepentido".

¿Y de su esposa actual, Janice Chamberlain, qué dice?

"Jan —como él la llama— ha venido a ser en mi vida un remanso de paz que me ha hecho estabilizar al máximo mis emociones. Es una mujer hogareña que dedica todo su tiempo a escribir y componer canciones, en su doble faceta de novelista y compositora. Apenas nos separamos ni un instante a no ser por motivos de trabajo. Jan llegó a mi vida en la curva descendente de mi existencia y pese a la diferencia de edad que existe entre nosotros pienso que aún le puedo transmitir secretas emociones que ella no ha experimentado aún".

Mickey prepara en estos momentos una serie televisiva:

"La pequeña pantalla es un medio artístico que me interesa grandemente. Hace poco más de un año que interpreté una telenovela de misterio con la que obtuve un gran éxito y de la que salí encantado: "The lok", la historia de un tal Mr. Simpson, un hombre alucinado por una serie de intentos de asesinato que nunca llegó a cuajar... y que en realidad tratan solo de provocar su locura para que uno de sus herederos pueda hacerse cargo de su herencia. En los últimos tiempos estoy trabajando de una forma masiva. Mi nominación para el Oscar al Mejor Actor Secundario por "El corcel negro" me está sirviendo de estímulo para lograr metas más altas. Mido un metro cincuenta y cinco, pero un buen número de compatriotas comienza a pensar que soy el más grande".

Mickey Rooney, genio y figura. Un actor que fue "niño prodigio" primero, "joven prodigio" más tarde... y que ahora es, ya anciano, el prodigioso actor intérprete que a lo largo de las diferentes etapas de su vida siempre ha sido,

## JUEGOS Y JUGUETES ELECTRONICOS PROEINSA

Compañía Importadora y Distribuidora, líder en Juegos y Juguetes Electrónicos, presentará sus exclusivas a los comerciantes interesados, los días 8 y 9 de Junio, en LA CORUÑA.

Exposición: Hotel FINISTERRE  
Paseo del Parrote, s/n  
Teléfono 20 54 00

Horario:  
10 a 14 y de  
17 a 21 horas

# desde mi BUTACA

## Fueron estrenadas once películas, pero sólo siete continúan proyectándose

"El último metro", de Truffaut, y "La ciudad de las mujeres", de Fellini, no responden a la categoría de sus respectivos directores

COMO el resumen semanal de estrenos de cine comprende en esta ocasión once nuevos títulos, conviene hacer una diferenciación entre aquellos que figuran actualmente en la programación y los que ya fueron retirados de la cartelera. Los primeros son: "El último metro" (Colón), "Cannonball" (Rosalia), "Cariñosamente infiel" (Riazor), "El samurai negro" (Coruña), "Ruby" (Goya), "La ciudad de las mujeres" (París) y "Hagan cola, señoras" (Rex). En cuanto a los que ya no se proyectan, he aquí la relación: "¡Que verde era mi duque!", "El sexo-sentido", "Quinteto" y "El masajista".

Por Manuel de Sahuerrán

A pesar de su nominación para los "Oscar 81", por Francia, "El último metro" no responde a lo que habitualmente cabe esperar de su director Francois Truffaut. A la película le falla el guión, reiterativo y claramente convencional. En realidad es teatro dentro del cine, o más ciertamente literatura retratada y con escaso interés. También se alude con frecuencia a la persecución antisemita en la Francia ocupada por los alemanes, durante la última guerra mundial. Lo mejor es la interpretación, a cargo de Catherine

Deneuve. Gerard Depardieu y Jean Poiret en los personajes principales.

TAMBIEN Fellini falla esta vez, como realizador de "La ciudad de las mujeres". Con lo cual se demuestra que los genios no siempre aciertan. Se trata de un film desigual y malogrado en el que se aborda un drama alegórico y satírico sobre el feminismo, mediante la envoltura de apertencias y símbolos, que derivan en recuerdos eróticos - sentimentales, por los caminos lujuriosos. Marcello Mastroianni es el gran

actor de tantas otras ocasiones.

"RUBY" corresponde a la serie de cine terrorífico, para ofrecer escenas de "mucho susto", con arreglo a las más concretas tradiciones del género. Incurre en los tópicos habituales, sin que falten los fenómenos de parasicología, en una producción de corte más bien modesto, con buen trabajo interpretativo de Piper Laurie. Tampoco pasa de discreta la realización de "Cannonball", especie de documental novelado sobre una carrera de automóviles, en la que se dan recursos cinematográficos muy elementales. Las historias de los protagonistas y los violentos hechos de la competición automovilística, completan un film de mediana calificación.

POR supuesto, nada que destacar tampoco en las tres películas que resta por citar, de las que figuran programa-

## Cuando el presidente era actor



Foto retrospectiva, tomada en 1946, en la que aparece el actual presidente de los Estados Unidos, Ronald Reagan, cuando era actor de cine, junto a su esposa entonces, Jane Wyman, con la que estuvo casado nueve años, hasta que en 1949 se divorciaron. Jane Wyman que recibió un "Oscar" por su trabajo en "Belinda", está recibiendo ahora fabulosas ofertas para volver a actuar en el cine y la televisión, como la "actriz ex-esposa del Presidente".

das estos días. "El samurai negro" es título que ya adelanta lo que el espectador puede ver, en una acción violenta, escasamente novedosa. "Cariñosamente infiel" pertenece a ese cine español que confunde la comicidad con la ramplonería

nes en su justa medida. "El masajista" y "El sexo-sentido" no resisten el menor análisis, dada la vulgaridad de ambas películas.

## programa de televisión

### PRIMER PROGRAMA

- 14.15: Carta de ajuste.
- 14.28: Presentación y avances
- 14.30: Programa regional simultáneo
- 15.00: Crónica 3
- 16.20: La caja negra. "Una rosa"
- 17.15: Despedida y cierre
- 18.15: Carta de ajuste
- 18.30: Apertura y presentación
- 18.32: Avance informativo
- 18.37: La cometa blanca. Programa infantil.
- 19.00: El libro gordo de Petete
- 19.05: Ella. "El abismo"
- 19.30: Informativo juvenil
- 20.00: Mano a mano
- 21.00: Telediario
- 22.00: Lápiz y papel
- 23.00: Cervantes. Capítulo octavo
- 00.05: Ai cierre
- 00.20: Despedida y cierre.

### SEGUNDO PROGRAMA

- 19.30: Carta de ajuste
- 19.43: Apertura y presentación
- 19.45: Noticias 2
- 20.00: Aventuras de Super-Ratón. "Las terraces parlanchinas y Quacula"
- 20.30: Cine-Club. Ciclo Katherine Hepburn, con la proyección de la película "Sueños de juventud" (1953), de George Stevens.
- 22.15: Horizontes.
- 22.45: Polideportivo.
- 23.15: Noticias 2
- 23.50: Despedida y cierre. (Efe)



Catherine Deneuve, protagonista femenina de "El último metro"

y "Hagan cola, señoras" es la tópica historia porno de corte francés, repetida hasta la saciedad.

EN cuanto a los films que ya pasaron por la cartelera coruñesa, "Quinteto" cuenta con un reparto de lujo, encabezado por Paul Newman, pero su tema es un embrollo de símbolos, entre futurismo y ciencia-ficción, que confunde siempre al espectador. En "¡Que verde era mi duque!" José María Forqué repite un argumento que él mismo llevó al cine con anterioridad. Lo hace con regular acierto, manteniendo el tono erótico de las situacio-

¡Hola amigo!  
¿no me conoces?  
¿Seguro?

¡Fíjate bien!  
Me encontraras en...  
Todo en discos y cassettes.

**Musical FAMISA**  
SANCHEZ BREGUA, 11  
Tel. 229633  
LA CORUÑA

# CINES

<p><b>ALFONSO MOLINA</b> (Teléfono 230224) ¡En lugar de pistola, empleaba la fuerza poderosa de sus puños! "EL SUPER "POLI" (Color) Bud Spencer, Raymond Pellegrin. 5:30-8-10:30, M. 14 años.</p>	<p><b>PARIS</b> (Teléfono 224541) 5-7:45-10:30 (Exclusivamente para mayores de 18 años). ¡¡Gran estreno!! El maravilloso mundo de la mujer como sólo Fellini podía describirlo. "LA CIUDAD DE LAS MUJERES" (Color) De Fellini Marcello Mastroianni, Anna Prucnal</p>	<p><b>REX</b> (Teléfono 253745) Hoy: 4-6-8-10:30. (Rigurosamente para mayores de 18 años). ¡¡Estreno clasificado "S"!! Una nueva dimensión del cine erótico... "HAGAN COLA SEÑORAS..." (Color) Philippe Gasté, Anne Yibert</p>
<p><b>RIAZOR</b> (Teléfono 252250) HOY: 5-8 y 10:30. (Para mayores de 16 años). ¡¡Divertidísimo estreno!! ¡Un desmadre a la española con mucho tomate...! "CARIOSAMENTE INFIEL" (Color) Con: Ricardo Merino-María Kesty-Mari Carrillo</p>	<p><b>ROSALIA CASTRO</b> Teléfono 221431 Hoy, emocionante DAVID CARRADINE ES "CANNONBALL" ¡La más fantástica y peligrosa carrera de automóviles, a través de los EE.UU.!! 5-7:45-10:30, Mayores 16 años</p>	<p><b>VALLE INGLAN</b> 5-8-10:30 "I CICLO DEL OESTE" "JOHNNY GUITAR", una película de Nicholas Ray. Con Sterling Hayden y Joan Crawford. Color. V.O. Mayores 14 años. Tel. 269112.</p>

**COMPRAMOS**

MONEDAS ANTIGUAS, MONEDAS EN ORO, PLATA Y COBRE \* BILLETES ESPAÑOLES \* SELLOS

**NUMISMATICA MURIAS**

LINARES RIVAS, 47 (Galeras Comerciales Torres y Sáez) Teléfono 243317 - LA CORUÑA

**Representante de muebles introducido**

- Artículo compatible
- Apoyo venta
- Comisión inmediata

TEL (943) 46-03-02

**MUEBLES SAN AGUSTIN**

Los muebles que necesita, al precio que le conviene

San Agustín, 9-13-17-19  
Teléfs. 226732-226981

Si algún tema ha sonado en los ya fenecidos setenta es, indudablemente, el de la crisis energética, hasta el punto de que es extraño que los americanos, tan aficionados a cuantificar todo, no hayan calculado todavía que, con la superficie impresa que ha ocu-

pado el tema, se puede empapelar el Gran Cañón del Colorado o la Estatua de la Libertad. Y si algún tema, a tener de lo poco transcurrido de la década, ocupará la atención del público y de los medios informativos en los ochenta será, obviamente, el de las nuevas energías.

**GALICIA**

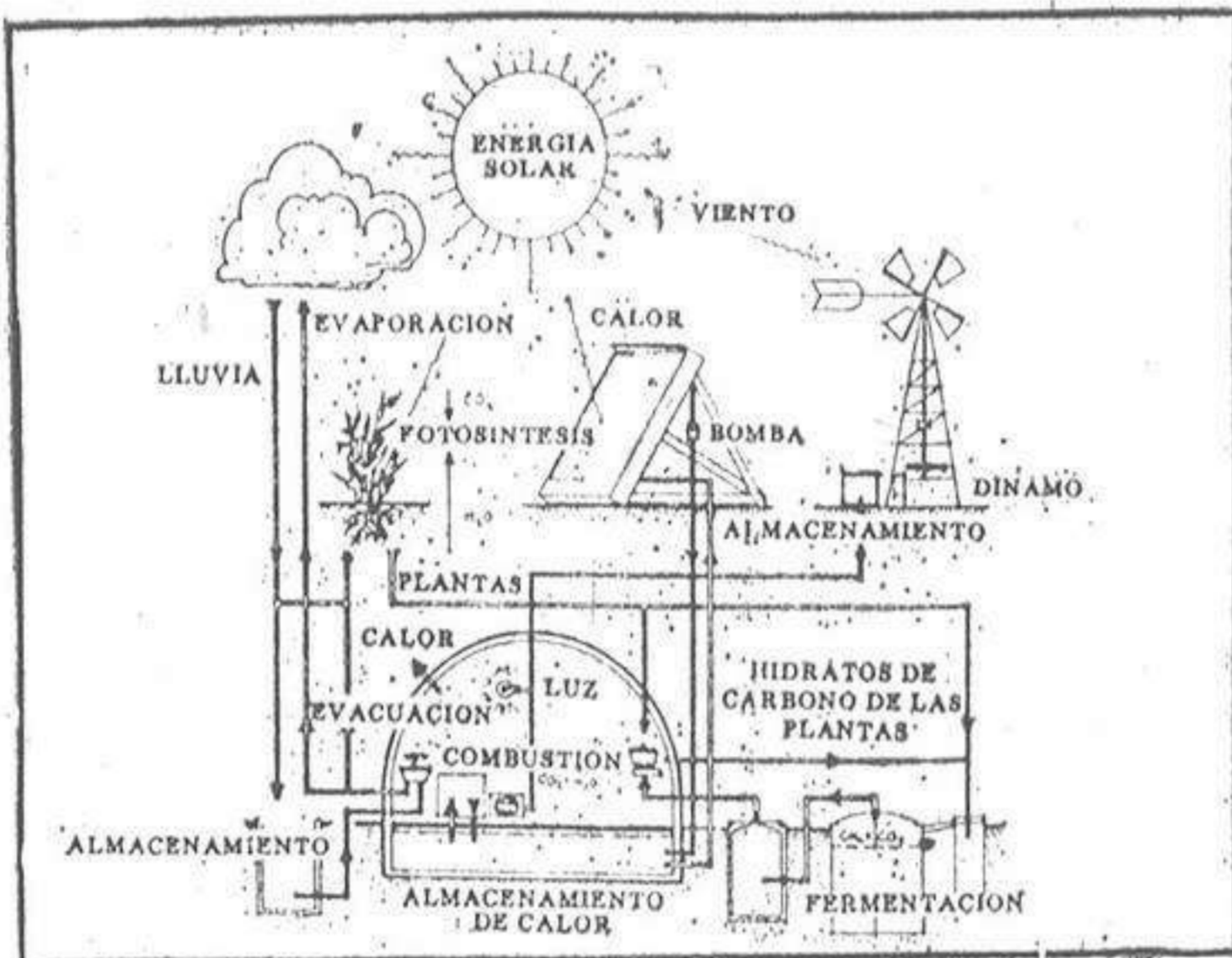
**Una utopía, convertida en realidad: la planta de energía solar de "Fenosa"**

**DEL SUEÑO A LA REALIDAD**

Lo que empezó siendo un sueño utópico de los nostálgicos de siempre, preocupa hoy a entidades tan serias como la empresa "Westinghouse": ¿hay energías alternativas o complementarias a las que habitualmente se vienen empleando? ¿La búsqueda de estas otras fuentes es tarea únicamente de los países de avanzada tecnología y escasos recursos energéticos habituales? La respuesta a ambas preguntas podría ser una noticia que todos los medios de comunicación gallegos han recogido hace pocas semanas: "Fenosa", una empresa radicada en un país de tecnología dependiente y excedente de energía como Galicia, ha inaugurado, en el extrarradio coruñés, una planta de energía solar destinada a calentar el agua de los servicios sanitarios de un edificio. La planta, como fue anunciado en su día, puede suministrar 1.000 litros diarios de agua a 45°, y ya está prevista la puesta en marcha de otra planta similar en Pontevedra en el próximo mes de julio.

**CALENTADORES SOLARES DE AGUA**

En Japón, nación de vanguardia en cuanto a sorpresas de la técnica, dos millones de hogares están equipados con calentadores solares de agua; en Chipre existen 10.000 instalaciones; en Israel, una familia de cada cinco utiliza este sistema; en Estados Unidos, a pesar de que el gas constituye una fuente de energía extremadamente económica, están instalados 80.000 unidades de calentadores, el Gobierno Federal y muchos Estados los promocionan y hasta el mismo Carter, cuando era presidente, proveyó el ala oeste de la Casa Blanca de este tipo de calentadores y anunció que, entre los objetivos de política energética que perseguía su administración estaba la consecución de que dos millones y medio de los hogares norteamericanos estuvieran dotados de calefacciones solares antes de 1985. Y el ejemplo



La simbiosis de las nuevas energías

cunde en países tercermundistas que, a falta de otras riquezas de las que carecen o les son expropiadas, tienen abundancia de sol: el Gobierno nigeriano ha convertido en obligatoria la

peratura de 80°, más que suficiente para las tareas de calefacción y agua caliente a que es destinado. Según un informe del Centro de Estudios de la Energía, en España el consumo necesario para producir agua caliente y calefacción supera los dos millones anuales de toneladas equivalentes de petróleo, cantidad lo suficientemente elevada para pensar seriamente en la implantación de estos sistemas y en la posibilidad de que sean rentables.

**CENTRALES SOLARES**

Pero las posibilidades de la energía solar no se quedan en este prometedor pero limitado campo, las "centrales solares", que convierten la potencia del sol en electricidad mediante un sistema de espejos —"heliostatos"— que concentran los rayos en una caldera elevada, desde donde el calor se evacúa para su almacenamiento, funcionan ya en varios países entre ellos España (central de Almería). Y antes del año 82, está prevista la puesta en marcha de varias centrales del tipo "torre solar", como la de Barstow (California), la mayor del mundo con sus 10 megavatios de potencia, o la que el Estado español va a instalar también en Almería —evidentemente, por aque-

- Puede suministrar mil litros diarios de agua a cuarenta y cinco grados de temperatura
- Prevista otra instalación similar en Pontevedra

instalación de estos calentadores en todo tipo de centros públicos, desde escuelas a hospitales. Este sistema de calentadores, denominado "conversión térmica a baja temperatura es el más empleado actualmente y está basado en la captación de rayos solares mediante paneles que son recorridos por un líquido, que es calentado por los rayos. Puede alcanzar una tem-

EL Ayuntamiento de La Coruña ha convocado —y dotado cuantiosamente— una serie de premios, los "Premios Cidade da Coruña", para poesía, narración, texto didáctico, investigación musical, cuento para niños, escultura, pintura y cerámica. Podría creerse que, dada la existencia de premios para tantas especialidades y la cuantía de los mismos, el número de las obras enviadas sería una riada inmensa; pero el 30 de mayo pasado, fecha límite para la entrega, prácticamente sólo habían llegado al Palacio de María Pita trabajos para el apartado de Poesía.

"El señor de Bahiña, se dicen las gentes de esta comarca con fidelidad y admiración", la frase, que parece extraída de una "novela histórica" de Benito Vico, se pudo leer hace días en un diario gallego, incluida en un panegírico de una relevante personalidad actual, ex subsecretario de Pesca, concretamente, ¡Para que luego digan que se pierden las tradiciones!

A un modesto comerciante de la villa orensana de Ribadavia le han cortado el teléfono, por falta de pago. El hecho no tendría trascendencia y se podría atribuir a la crisis que atraviesa la pequeña empresa, de no ser por la causa que lo ha motivado: la "Compañía Telefónica" le ha enviado una cuenta para los meses de agosto, septiembre del pasado año, de 91 mil pesetas, y el —nunca mejor dicho— afectado, se ha negado a abonarla, basándose en que, hasta ahora, las cantidades que había satisfecho oscilaban entre las cinco mil pesetas habituales y las nueve mil, en un único caso extraordinario.

A meditados de la pasada semana, personas desconocidas entraron en el Ayuntamiento de Chantada, tras romper el cristal de una ventana y después de una intensa búsqueda por la totalidad de las dependencias municipi-

**EL OJO**

ales, se llevaron quinientas pesetas, que fue todo lo que pudieron encontrar. Desde que entró en funcionamiento la nueva Casa Consistorial, hace poco más de un año, ya ha sido visitada por los ladrones en tres ocasiones, que, en todos los casos, se llevaron cantidades insignificantes. Dado que ni a la tercera fue la vencida, los cacos chantadinos deben de estar cavilando que las dificultades financieras de los ayuntamientos no son, precisamente, una falacia para percibir subvenciones.

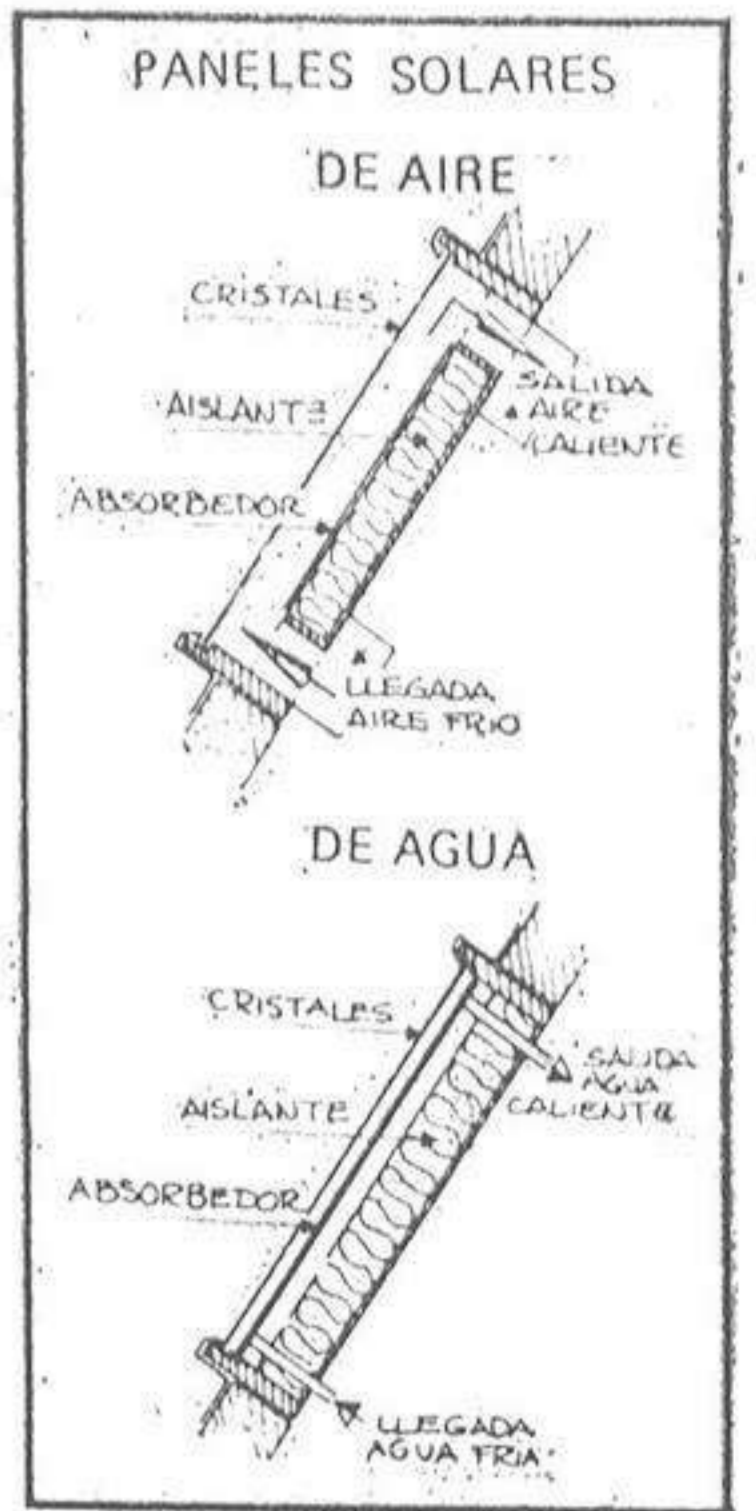
CUANDO parecía que ya nadie —salvo en época de elecciones— quería apuntarse a la tarea de salvar el campo, he aquí que se presenta, en la no precisamente agraria ciudad de Santiago de Compostela, el Partido Ruralista. El nuevo grupo político, creado en la provincia de Valladolid con la convicción de que "en la democracia, el medio rural tiene que tener su propio

partido", se confiesa socialdemócrata y basado en el humanismo cristiano, y ya ha anunciado públicamente que concurrirá —y en solitario!— a las elecciones al Parlamento gallego. Lo que queda todavía por aclarar, es si los problemas del campo gallego y los del vallisoletano son semejantes, o difieren tanto como los respectivos paisajes.

EL PSOE está preparando una encuesta para conocer con exactitud —¡con la exactitud que pueda proporcionar la estadística!— el grado de ayuda y colaboración que el partido puede esperar de simpatizantes y votantes. El muestreo, que iniciará un grupo de expertos socialistas el próximo mes de julio, se reducirá a siete provincias: Vizcaya, Guadalajara, Segovia, Salamanca, Lugo y La Coruña.

EN las fiestas, ya se sabe, todo el mundo, niños y grandes, lo pasan bien; pero tienen un inconveniente: sólo se celebran en una ocasión al año. Para paliar este grave defecto, diversas personas y entidades de la localidad de Sada han decidido organizar todos los sábados una "Festa feira" con atracciones y diversiones para todos, desde baile verbenero hasta guiñol o muestras de cerámica.

AVELINO



Corte transversal de los paneles solares.

**Por Antón CASEDO**

llo del sol— con una potencia de 1 megavatio.

**ENERGÍA GRATUITA E INAGOTABLE**

En resumen, y según datos de "Fenosa", la energía solar es gratuita, inagotable, no degradada (es decir, concentrable), no contaminante, limpia, silenciosa y además, disponible en todos los países. Pero también tiene sus inconvenientes: su baja densidad energética, la necesidad de transformarla para su almacenamiento y su distribución temporal, intermitente y aleatoria. Pero, ¿es posible su explotación en una zona como Galicia, de escasos días soleados? Al parecer, sí. Según informes de "Fenosa", "en Galicia la forma más interesante, directa y rentable del aprovechamiento de la energía solar es para fines de calentamiento de agua sanitaria y para aplicaciones a baja temperatura en general". Las conclusiones respecto a la producción de energía eléctrica a partir del sol no son ya tan optimistas, puesto que "los costes son actualmente del orden de 20 veces superiores respecto a los tradicionales obtenidos en las centrales térmicas de carbón, y esto en lugares privilegiados como Almería, por lo que no se espera que aquí sean rentables este tipo de plantas". Evidentemente, las 2.200 horas anuales de sol en Pontevedra o las 2.000 de La Coruña no pueden competir con las 3.000 que registra Almería, pero tampoco se trata de sustituir fuentes, sino de complementarias, y más si, tengamos lluvia o sol, se crea energía.

**LAS OTRAS NUEVAS ENERGÍAS**

Pero la del sol no es la única energía potencial alternativa, o mejor, el concepto de energía solar no se agota ni se limita al aprovechamiento de la luz y el calor directos del sol; está el viento, resultado del calentamiento irregular de la atmósfera por el sol, que produce las corrientes de aire en que se basa la energía eólica, sobre cuyas posibilidades en Galicia está haciéndose un estudio. Y está, asimismo, la energía de la biomasa, sector en el que varias

empresas gallegas están estudiando la posibilidad de llevar a cabo un proyecto de instalación de una planta transformadora de residuos forestales y urbanos con el fin de obtener briquetas y polvo combustible.

Todo lo dicho puede parecer utópico, pero la realista Consejería de Industria de la Xunta ha destinado, dentro del Plan de Inversiones Urgentes para Galicia, la cantidad de 500 millones de pesetas para la investigación y promoción de las energías alternativas. Y ellos sabrán lo que hacen.

**COMPRAMOS**

**ORO**

JOYAS USADAS: Anillos, Pulseras, Cadenas, Medallas, Colgantes, Pendientes, Broches, Monedas, etc.

— Papeletas de Empeño —

**PLATA**

Cuberterías, Bandejas, Candelabros, Monedas, Relojes, Jarras y cualquier otro objeto.

**PAGAMOS LOS MEJORES PRECIOS**

VISITAMOS A DOMICILIO, MÁXIMA DISCRECIÓN.

Galera, 25 Entlo. Izqda.  
Teléf. 221384

**AULA DE CULTURA**

**CAIXA DE AFORROS DE GALICIA**

HOY LUNES — 8 TARDE

CONFERENCIAS SOBRE MONTANISMO

Con proyección de Diapositivas

EL SUEÑO DE UN ALPINISTA (Cara Oeste del Naranjo de Bulnes)

Sociedad de Montaña ARTABROS

RUA NUEVA, 30 LA CORUÑA

## CARTA ENTREABIERTA AL SEÑOR PRESIDENTE DE LA XUNTA DE GALICIA

Señor don José Quiroga.

Muy señor mío:

Está la cosa autonómica tan difusa que ignoro aún el tratamiento que le debo dar a usted. ¿Excelentísimo?, ¿Ilustrísimo?, ¿Usía ilustrísimo?, ¿Honorable?... Por otra parte pienso si la Xunta de su digna presidencia es simplemente de Galicia, como se la suele denominar, o lo es del Reino de Galicia, como fue considerada desde la Edad Media hasta el reinado de Fernando VII. En fin, espero que todo ello lo acabarán resolviendo las próximas Cortes que usted convocará en Santiago y que a lo mejor terminan siendo trasladadas a La Coruña, como ocurrió en 1520 cuando el Rey Carlos I mandó levantar el Parlamento abierto en el convento de Valdediós y trasladarlo al monasterio franciscano de La Coruña, más cercano al océano y a la libertad, y más distante del centrismo y la injusticia.

Pero no es esto lo que me mueve a escribir esta carta, señor presidente, sino el hecho de que, al fin, he tenido ocasión de topar con unos ejemplares de ciertos folletos editados hace unos meses por la llamada Dirección General de Turismo de la Xunta que usted preside y que promovieron un revuelo de tempestad del Caribe. Toda la prensa regional se ocupó de los dichos folletos y puso a su autor y a la Xunta como chupas de dómine, según la expresión popular. El tumulto fue tal que la Xunta de su digna presidencia tuvo el desacierto de publicar una nota explicativa o réplica pretendiendo atenuar el escándalo ocasionado por los ineficaces errores contenidos en tales publicaciones. Pero ya lo sabe usted, señor presidente: con azúcar está peor. Si insisten en una nueva edición corren ustedes el riesgo de llamar a Santiago "la reina de los mares", lo que movería al heroico Cachamuiña a alzarse de la tumba y galopar hacia el palacio de Rajoy blandiendo su espada en son de venganza para descabezar consejeros con la misma saña con que en 1809 se deleitó en truncar cabezas de invasores napoleónicos.

A lo mejor otro día le entreabro a usted otra carta refiriéndome al llamado "mapa de Galicia", a los monumentos, a los mariscos de Orense, etc. Sin embargo no cerraré la presente sin antes referirle una vieja anécdota política de cuando la Restauración.

Sucedió que un gobernador civil de una provincia levantina (supongamos, y es nada más que un suponer, Alicante) sintió una particular alarma al escuchar el rumor de que un cierto meteoro luminoso, procedente del norte, se aproximaba a la provincia, lo que le indujo a cursar a Madrid el siguiente despacho oficial: "Gobernador civil Alicante a ministro de Gobernación. Anúnciase llegada aurora boreal. Alarmado, ruegole indíqueme medidas debo tomar. Salúdale". Dos horas después, la respuesta: "Ministro de Gobernación a gobernador civil Alicante...Dimitir...Salúdale".

Para la sosegada marcha del país conviene que refiera usted esta vieja anécdota política al pomposamente denominado "Director general de Turismo" de la Xunta de su con digna presidencia. Para que en futuras oportunidades beba en fuentes menos contaminadas de nuestra hidrobibliografía.

José Luis BUGALLAL



### La señora doña María Casal Cribeiro

Falleció el día de ayer, después de recibir los Santos Sacramentos, a los 86 años de edad D. E. P.

Sus hijos, Silverio y Erundino; hija política, Enriqueta Peña; nietos, bisnietos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma. Sepelio: Cementerio municipal de Feáns-Mesoiro. Hora: 11'30 de la mañana de hoy. Funeral: Iglesia parroquial de San José hoy, a la 1 de la tarde. Casa mortuoria: Forcarey, 29-2.-A La Coruña, 8 de junio de 1981 Pompas Fúnebres, S. A.



EL SEÑOR

## Don Lisardo Lampón Santos

Falleció en el día de ayer, a los 26 años de edad, confortado con los Auxilios Espirituales D. E. P.

Su esposa, María del Carmen Seoane Eiras; hija, María Eva Lampón Seoane; madre, Josefa Santos Cores; padres políticos, Antonio Seoane Bernárdez y María del Carmen Eiras Fuentes; abuelos políticos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos, tíos, primos y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma y agradecen la asistencia a la conducción del cadáver a la iglesia parroquial de San Juan Apóstol (San Martín Pinario), hoy, a las CUATRO Y MEDIA de la tarde, donde se celebrará el funeral y seguidamente recibirá sepultura en el Cementerio de Boisaca, por cuyos favores anticipan gracias.

Casa mortuoria: Nuestra Señora de Belén, 26-2.-Izqda.

SANTIAGO, 8 de junio de 1981

(Funeraria Apóstol)



EL SEÑOR

## Don Gregorio Fernández Insua

Falleció en el día de ayer, a los 83 años de edad, confortado con los Auxilios Espirituales

D. E. P.

Su esposa, María Fernández Pazos; hijos, Jesús, Manuel y José Fernández Fernández; hijas políticas, Elvira Triñanes Hermo, Rita Veiga Calvo y Aurelia Casal Rodríguez; hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma y agradecen la asistencia a la conducción del cadáver, hoy, lunes, a las CINCO Y MEDIA de la tarde, a la iglesia parroquial de San Pedro, donde se celebrará el funeral y seguidamente el traslado del cadáver al Cementerio de Boisaca, por cuyos favores dan gracias.

Casa mortuoria: Corredera de Las Fraguas, 17-2.\*

SANTIAGO, 8 de junio de 1981

Pompas Fúnebres Reunidas, S. A.



EL SEÑOR

## Don Antonio Rodríguez Maceiras

Falleció en el día de ayer, confortado con los Auxilios Espirituales

D. E. P.

TUS AMIGOS DEL BAR "CABANA",

RUEGAN una oración por su alma y agradecen la asistencia a la conducción del cadáver desde la casa mortuoria hasta el Cementerio de San Cristóbal das Viñas, hoy, a las SIETE Y MEDIA de la tarde, por cuyos favores dan gracias.

Casa mortuoria: Someso.

LA CORUNA, 8 de junio de 1981



EL SEÑOR

## Don Manuel Couto Rodríguez

Falleció en el día de ayer, a los 81 años de edad, confortado con los Auxilios Espirituales

D. E. P.

Sus hijos, Eliseo, Constantino, Narcisca, Carmen y Manuel Couto Patiño (ausente); hijos políticos, Josefa Sánchez, Matilde Mourelle, Francisco Lema, Eliseo Varela y Dolores Varela; hermana, Elisa; nietos y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver, hoy, lunes, a las SIETE de la tarde, a la iglesia parroquial de Goyanes, donde se celebrará el funeral y seguidamente recibirá sepultura, por cuyos favores anticipan gracias.

Casa mortuoria: Constenla.

GOYANES.- CARBALLO, 8 de junio de 1981

(La Preventiva)



EL SEÑOR

## Don José Ponte Pita

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 59 AÑOS DE EDAD, CONFORTADO CON LOS AUXILIOS ESPIRITUALES

D. E. P.

Su esposa, Gloria García Rey; hijos, Gloria, Estrella y José; hijos políticos, Julio Retis y Marcos Carrasco; hermanos, Gloria, Josefa, Benigno y Antonio; nietos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y agradecen la asistencia a la conducción del cadáver al Cementerio parroquial de Piñeiro (Cedeira), acto que tendrá lugar hoy, lunes, a las CINCO de la tarde, por cuyos favores anticipan gracias.

NOTA.—Saldrá un ómnibus de "Autos El Baturro" a las CUATRO de la tarde, del Cruceiro de Villarrube, pasando por El Puntal y Esteiro,

para aquellas personas que deseen asistir a dichos actos.

Casa mortuoria: Camposa (Cedeira).

(NO SE RECIBE DUELO)

CEDEIRA, 8 de junio de 1981

(Funeraria Nuestra Señora del Mar)

## MANUAL DE VINOS ESPAÑOLES

## Un inventario telegráfico de las 52 comarcas vitivinícolas

- El "coupage" o mezcla de vinos es un arte si se sabe hacer bien
- El criterio elemental de la bodega en casa es que no tenga oscilaciones térmicas fuertes
- "El sol, gran amigo de la uva, es hostil al vino"

"PEPE Penín el "Buscavinos".

El hombre ha consagrado su vida a correr el mundo para buscar vino. Así se la gana y así se la disfruta. No penséis sin embargo en un borrachín empedernido. Este hombre a bordo de un viejo "Land Rover", va más bien de bodega en bodega, de punta a cabo de España, buscando vinos elaborados de forma correcta por pequeños cosecheros o por cooperativas. Y cuando los encuentra, los incluye en el catálogo de "CLUVE" y los reciben los abonados de la benemérita empresa, así presenta Xavier Domingo, el autor de "Manual de Vinos Españoles", recién impreso por "Penthalon Ediciones". El manual hacía mucha falta en nuestro país y cuando viene con la firma de nuestro mejor "buscavinos" no puede decepcionar.

## COMARCAS VITIVINICOLAS

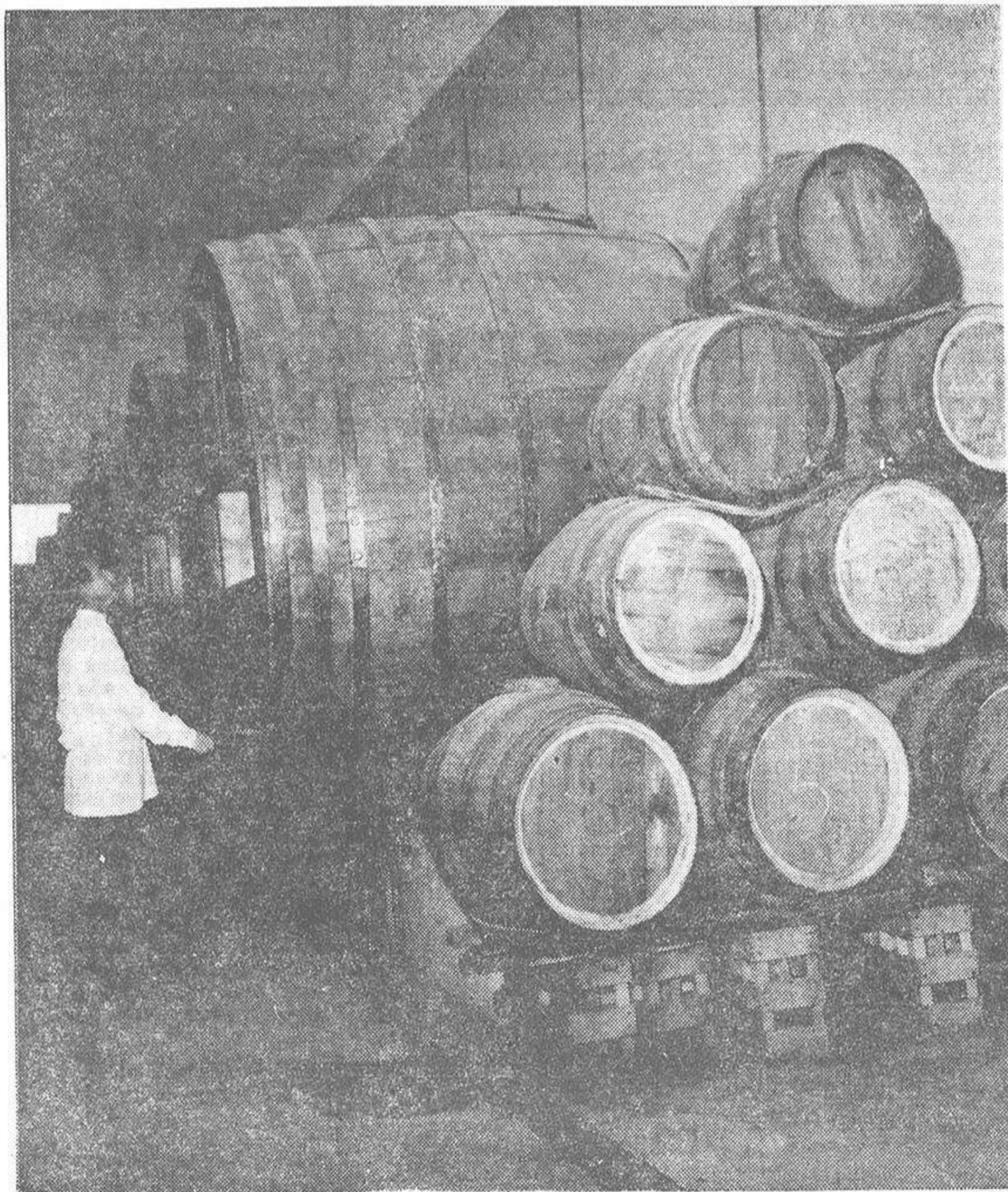
"Este sencillo, práctico y lucido "Manual de Vinos Españoles" —dice Pepe Penín— entra en la guantera e incluso en el bolsillo trasero del "Lois" parcheado y descolorido. En él intento inventariar —a veces casi telegráficamente por mor de la arquitectura del manual— las 52 comarcas vitivinícolas vistas y catadas personalmente, a veces deteniéndose en detalles curiosos o históricos no citados en otros libros de zonas aparentemente menos importantes, sin caer en la crónica viajera de más lucidez literaria, y sí, en cambio, dando datos, características de los vinos, consejos prácticos, el buen uso del vino, etc., aún a riesgo de ser carne de computadora".

Pepe Penín tiene humor y presenta su libro con humor, sin faltar por ello un ápice de rigor, seriedad informativa y veracidad. "Estamos en la prehistoria del vino de calidad —dice el "Buscavinos"—. Queda mucho por hacer. Soy optimista desde el momento en que, contando con un sol que siempre luce, una higrometría que puede ser honestamente manipulada y no caprichosamente por las nubes, una tecnología y enología actual, una moderna viticultura, menos hectáreas y más concentración vitícola, llegaremos a pensar en la grandiosidad sin ironías del vino español".

## EL "COUPAGE", MEZCLA DE VINOS

Mezclar vinos es un arte si se sabe hacer bien. Pepe Penín se explica y razona en esto: "Somos unos verdaderos expertos en el arte del "coupage", galicismo adoptado en España por el aterrorizado significado que tiene la palabra mezcla, con el objeto de homogeneizar los vinos de unos años a otros y así evitar el despartar de la rutina de cliente habitual".

"El "coupage" no es una práctica detestable, sino, al contrario, es la puesta a prueba de la capacidad profesional del bodeguero. Lo malo es que nunca sepamos la edad real del vino o el número de cosechas que vienen en la botella".



La cosecha 1978, que ha sido muy buena y que actualmente reposa como vino de crianza, la tendremos hasta en la sopa durante varios años, si no cambia la mentalidad y se hace más riguroso el Consejo Regulador. Indudablemente será una cosecha compensadora de los deficientes años anteriores y posteriores. No soy enemigo del "coupage", sino de la infidelidad de las añadas señaladas en las etiquetas".

¿Podemos conocer los vinos españoles por su tonalidad? Llegar a expertos como Pepe Penín es difícil, pero él aporta sus criterios.

"Con respecto a los tintos podemos distinguir a un Rioja Alta por tu tono rubí con destellos amarillentos; un rubí descubierta será casi seguro un Valdepeñas; los tintos navarros mostrarán un bonito color rojo brillante; los tintos de la Ribera del Duero de Valladolid son de color granate con ribetes morados, los tonos aguindados serán con seguridad tintos catalanes..."

La descripción del autor del "Manual de Vinos" es exhaustiva en tintos, blancos y claretes. A uno sólo cabe abrir los ojos como platos, al comprobar lo mucho que de vinos sabe Penín.

## LA BODEGA EN CASA

A la hora de conocer los criterios para los vinos en casa. Penín clasifica por orden las bases necesarias para poseer una enoteca en condiciones óptimas.

"Posición horizontal de las botellas; sin oscilaciones térmicas (máximo 2 grados de fluctuación diaria); temperatura mínima en invierno de 7 grados y máxima en verano de veinte; sin extraños olores; poca luz, humedad relativa del aire del 70 por 100 y sin ruidos ni trepidaciones.

Penín dice también taxativamente lo que no se debe hacer. "Existe la costumbre muy extendida de almacenar las botellas sobre los armarios de cocina y debajo de los fregaderos. Tanto un lugar como el otro son nefastos, pues en ambos los cambios de temperatura son muy rápidos,

## Por Julia SAEZ ANGULO

debido, en uno, por el calor ascendente de la cocina, y, en el otro, por el calentamiento del fregadero por el agua tibia que cae en él".

"El sol, gran amigo de la uva, es hostil al vino" afirma Penín, quien, en su "Manual de Vinos Españoles", hace un estudio pormenorizado de cada una de las regiones y tipos de vino, con observaciones singulares. Por ejemplo: "Los vinos de Cañamero (Extremadura) constituyen una de las innumerables riquezas vitícolas de España, puede decirse que únicos en su clase y poco estudiados", afirma.

Entre las sugerencias de Penín para cuando invite a comer a sus amigos en su casa están:

## CASTILLOS Y SACACORCHOS

El aperitivo.— "Sorpréndales con una copa de cava cuando sus amigos franqueen la puerta de su domicilio, como si fuera un rito obligado. No dude que, cuando se aficione al champán en el aperitivo, no lo sustituirá por nada. Esta bebida siempre está poseída por un sello de festejo.

La botella.— "Deberá estar en mesa media hora antes, las botellas de tinto descorchadas y liberamente taponadas. El vino blanco deberá estar en una cubeta con agua y hielo. El cestillo es un adminículo útil para los vinos viejos que hayan reposado mucho tiempo en botella y, por consiguiente, hayan decantado en su fondo todas las partículas sólidas. Por ello, los 45 grados de inclinación de la botella permite reducir a la mitad el movimiento bascular al servir, sin apenas agitar el fondo".

El sacacorchos.— "Útilice los sacacorchos de aleta, torniquete y de lámina de acero, aunque en los dos primeros deberá observar si la punta es recta en sus tres milímetros primeros, ya que permite la introducción vertical en el corcho. Al introducir el tirabu-

● El champán como aperitivo tendrá siempre un tono de festejo

● Las copas de color impiden ver la tonalidad del vino

● Los sacacorchos de aleta, torniquete y lámina de acero son los mejores

balón, ni grandes ni pequeñas, ni de color. Talladas son muy bonitas pero no son útiles".

La temperatura de servicio.— Los 18 grados para los tintos viejos y los 15-17 para los jóvenes son las temperaturas idóneas. En el verano podemos rebajar el grado para los jóvenes hasta los 12. Para el cava "brut" 6-8 grados. Para los vinos blancos alcohólicos 10-12 grados.

El servicio del vino.— "Si desea servir el vino sin derramar una gota, sujete la botella por su pie y no por la mitad. La botella no vacilará con su irregular y humano pulso y tan pronto como haya cubierto la mitad de la copa, deberá girar la muñeca a la vez que eleva ligeramente el cuello de la botella en la copa. No apure la botella pues a la última copa le tocará las materias decantadas".

"Si el vino es joven, sírvalo en jarra de cristal, así evitará o reducirá los restos de anhídrido carbónico, a veces frecuentes en estos caldos. En cambio, los vinos viejos deberá servirlos en su propia botella. El motivo no es otro que evitar que los aromas se volatilicen. Ya tendrá cuidado de las impurezas, sirviéndolos en un cestillo".

zón de los sacacorchos corrientes, no debe profundizar, para así evitar que al perforar el corcho, caigan partículas del mismo en el vino".

Las copas.— Deberán ser de

## BANCO DE GALICIA

LA CORUÑA

NECESITA

## UN GESTOR COMERCIAL

SE REQUIERE:

- Facilidad de relación.
- Residencia en La Coruña.
- Introducido en la plaza.
- Dedicación exclusiva.
- Servicio militar cumplido.
- Se valorará experiencia en ventas.

Las pruebas serán individuales y se garantiza absoluta reserva.

Interesados enviar, antes del 20 de junio, datos personales y profesionales, con fotografía reciente a Banco de Galicia, Apartado de Correos n.º 596, La Coruña.

A los no convocados a pruebas se les devolverá la documentación.

(Autorización INEM N.º 72.696-IC)





# Barcelona y Sporting de Gijón ganaron los primeros partidos de las semifinales de Copa

Ambos vencieron a sus respectivos adversarios, Ath. Bilbao y Sevilla, por el mismo tanteo: 2-0



Simonssen, del Barcelona.

## Barcelona-Ath. Bilbao, 2-0

BARCELONA, 7.—El Barcelona ha derrotado esta tarde, en el "Camp Nou", al Ath. de Bilbao, por dos tantos a cero, en partido correspondiente a la "ida" de semifinales de la Copa de S. M. el Rey. Al descanso se llegó ya con ese resultado.

Goles.—1-0. 36 m. Centro de Zuviria desde la banda derecha, que remata Estella, conectando un disparo parabólico que supera la posición algo adelantada del guardameta vasco.

2-0. 45 minutos. Nuevo centro de Zuviria, tras una falta de sola a Schuster, que permite a Quini rematar muy bien, de cabeza, batiendo a Cedrún, cogido a ontrapé por la habilidad por la habilidad y colocación del disparo.

Arbitró el colegiado valenciano señor García Carrión, regular.

## El Standard de Lieja, campeón de la Copa belga

Ganó al Lokeren: 4-0

BRUSELAS, 7.—Standard Lieja, se proclamó vencedor de la Copa belga de fútbol, al derrotar al Lokeren por cuatro goles a cero, en partido disputado aquí.

En el descanso el Standard había conseguido un tanto.

## Patinaje artístico

### Cuatro títulos para el Deportivo

En el Polideportivo de San Amaro se celebraron los campeo-

## AYUDAS AL DEPORTE

El Consejo Superior de Deportes, a través de su Delegación Provincial, convoca ayudas destinadas a entidades públicas y privadas, (corporaciones locales, agrupaciones deportivas, asociaciones y corporaciones profesionales), que deseen promover actividades deportivas de tiempo libre durante el trimestre de julio, agosto y septiembre.

Las entidades interesadas en la solicitud de estas ayudas deberán ponerse en contacto con la Delegación Provincial de Deportes (Riego de Agua, 9, primero), antes del próximo día 10 del actual a efectos de promover el oportuno expediente de subvención.

## LAS QUINIELAS

### UN BOLETO DE 14 ACIERTOS, EN LA CORUÑA

Hasta el momento aparecieron seis

MADRID.—Hasta el momento han aparecido seis máximos acertantes de catorce resultados, en el primer escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas.

Los boletos premiados pertenecen a las provincias de La Coruña, Zaragoza, Madrid, Sevilla, Alicante y Palma de Mallorca.

De trece resultados han aparecido 253 (doscientos cincuenta y tres) mientras que los de doce se elevan a 4.992 (cuatro mil novecientos noventa y dos).

La recaudación ascendió a 412.442.440 pesetas, siendo para el Real Comité Organizador del Mundial-82, 20.621.222 pesetas.

El escrutinio finalizará mañana lunes.

BARCELONA.—Artola, Ramos, Olmo, Zuviria, Manolo, Albadatejo, Simonssen, Schuster, Quini Estella y Esteban.

Sustituciones: a los 27 minutos de la segunda parte Sánchez suplió a Estella, y a los 40 del mismo período Carrasco a Quini.

ATH. BILBAO.—Cedrún, Núñez, Goicoechea, Guisasaola, Purroy, Tirapu, Sola, Rojo, Dani, Noriega y Argote.

Sustituciones: A los 10 minutos del segundo período Endica suple a Noriega, renqueante desde el minuto 5, y a los 30 del mismo período es Sarabia quien sale en la demarcación de "Chechu" Rojo.

Tarde veraniega, terreno en buenas condiciones, Campo casi lleno. Bronca al señor García Carrión, que no estuvo mal.

El colegiado amonestó a Schuster, quien se queda sin jugar el partido de vuelta el próximo sábado en San Mamés, por acumulación de tarjetas.

Ya tiene el Barcelona un pie en la final tras vencer al Ath. de Bilbao. No obstante lo realmente importante es el segundo pie, y ese a estas alturas depende de la capacidad de reacción de los norteños en San Mamés, y también del aguante de la cobertura del cuadro de HH, hoy, por cierto, privada de Miguell y Alexanco, dos de sus mejores pilares, por lesión.

El encuentro tuvo dos fases claramente diferenciadas. La primera mitad fue fea y brusca y en ella, mientras el Bilbao mostraba estilo copero, atento al contragolpe, y sin prisa en sus evoluciones, el Barcelona se mostró premioso y excesivamente horizontal, sin encontrar la verticalidad necesaria para romper la bien nutrida y muy dura cobertura vasca.

Tras el descanso el Bilbao aligeró sus líneas y el Barcelona se serenó con la ventaja, con lo que ya se vio fútbol de superior categoría, como correspondía a dos semifinalistas de la Copa del Rey (EFE).

## Sp. Gijón-Sevilla, 2-0

GIJÓN, 7.—En el estadio del Molinón con lleno en sus gradas, en tarde calurosa y con un terreno en buenas condiciones, el Sporting de Gijón ha vencido al

Sevilla, por dos goles a cero, en el primero de los partidos de semifinales de Copa.

Al descanso se llegó con el que sería el resultado final.

Dirigió el encuentro el colegiado del Centro señor Lamo del Castillo, que cometió bastantes errores, casi siempre en perjuicio del Sporting pese a que el partido no presentó grandes complicaciones. Mostró tarjetas amarillas a Moisés y Uria.

SPORTING: Riveiro, Uria, Maceda, Jiménez, Cundi, Joaquín, Ciriaco, Mesa, Abel, Pedro y Ferrero. En el segundo tiempo a los 21 y 38 minutos Oscar sustituyó a Pedro y David a Joaquín.

SEVILLA: Buyo, Choya, Rivas, Alvarez, Blanco, Juan Carlos, Pitinho, Yiyi, Ruda, Montero y Moisés. En el descanso Juan José sustituyó a Montero y a los 30 minutos López a Ruda.

Goles:

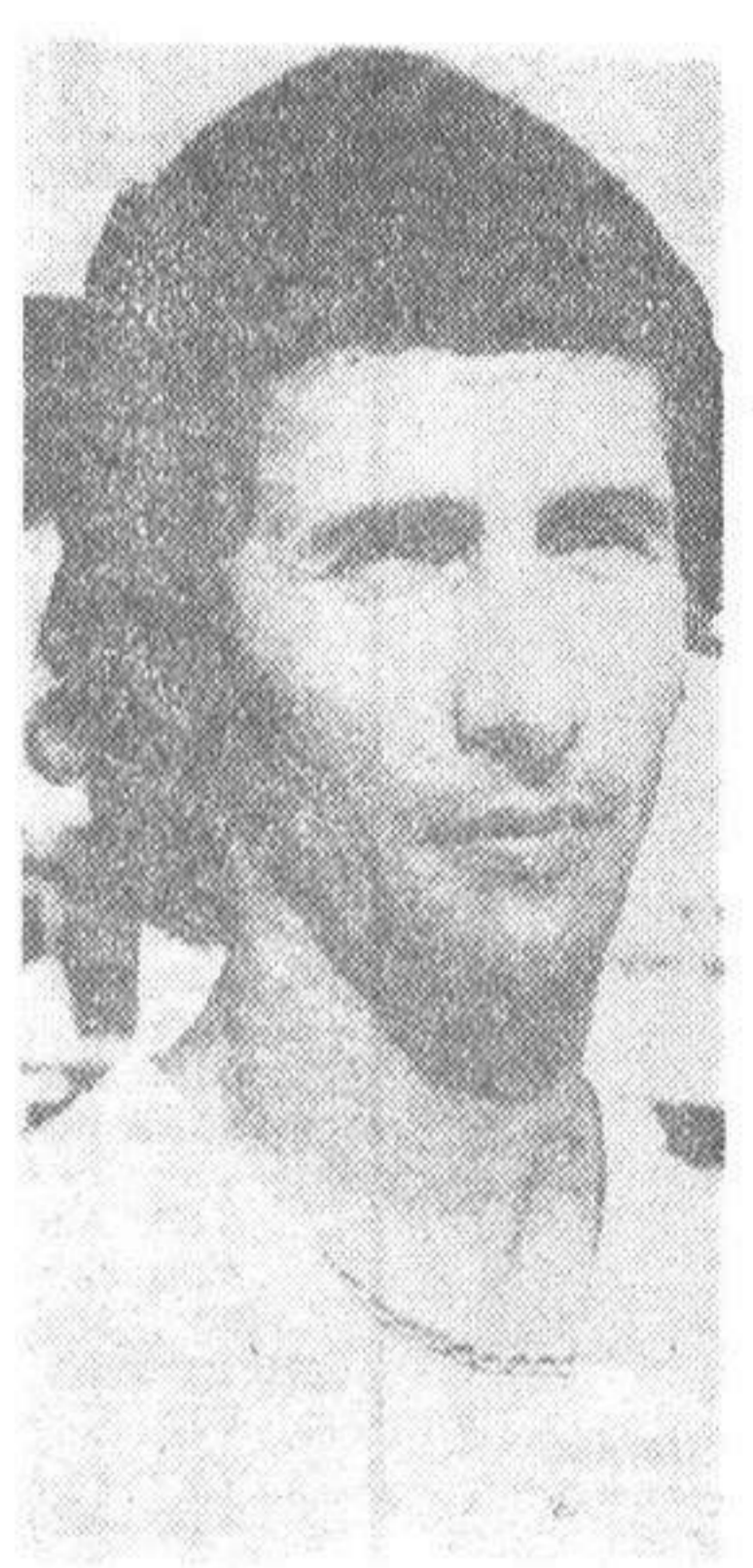
A los 25 minutos avance del Sporting por el centro con pase de Ciriaco a Abel, que avanza unos metros y tira, con fuerza raso y muy colocado.

A los 40 minutos, en contraataque del Sporting, Uria pasa a Ferrero que desborda a un defensa, cede por alto a Pedro y este empuja ante la salida de Buyo del

El partido ha tenido dos fases perfectamente diferenciadas, una primera en la que el Sporting jugó espléndidamente con un fútbol de calidad y vistoso, siempre rápido y creando continuos peligros ante el marco de Buyo. La superioridad gijonesa fue abrumadora en este período frente a un Sevilla que se desenvolvió bien en un tono mediocre y sin ofrecer un solo peligro.

En la segunda fase el Sporting, acusando el esfuerzo anterior, anduvo continuamente a la deriva en el centro del campo, de ello se aprovechó el Sevilla para llevar siempre la iniciativa con un fútbol trezado aunque demasiado horizontal y lento, gracias a ello el Sporting pudo evitar que los andaluces le dieran la vuelta al tanteo ya que merecieron marcar algún gol. De todos modos en el conjunto del partido el dos a cero puede considerarse como un resultado justo.

Los mejores del Sevilla Pitinho Juan Carlos, Choya y Buyo. Por el Sporting todos a gran altura en el primer tiempo y mal en el segundo, los mejores fueron Maceda, Ciriaco, Pedro y Abel, hasta que se agotaron. (Efe) marco, por arriba, consiguiendo el segundo tanto.



Montero, del Sevilla

## El Arosa clasificado para la siguiente ronda de la fase de ascenso a Segunda "B"

QUEDO ELIMINADO EL LUGO

### Realejos - Arosa: 3-1

LOS REALEJOS (Tenerife), 7.—El Realejos, de Tenerife, venció al Arosa por tres goles a uno, en encuentro correspondiente al partido de vuelta de la fase de ascenso a la Segunda División "B" de fútbol, jugado esta tarde en el campo de "Los Principes", que registró un gran lleno y un taquillaje que rebasó el millón trescientas mil pesetas.

Como en el partido de ida venció el Arosa por tres goles a cero, queda clasificado el conjunto gallego.

Al descanso ganaba el Realejos por dos goles a uno.

Arbitro: Carcelén García, castellano, regular labor. Amonestó al local Pepito y a los visitantes Miguel, César y Milucho.

REALEJOS: Jesús; Gabriel, Pápenso, Juan (Gerardo, m. 70), Benito (Socas, m. 17); Francis, Pepito, Carmelo; Luisín, Chelo e Ito.

AROSA: César; Churrucá, Lezcano, Carnero, Milucho; Roberto, Tino, Barrie (Che, m. 90); Varela, Loira y Miguel (Coque, m. 67).

1-0, minuto 3. Centro desde la derecha pasado al segundo poste y remata de cabeza de Carmelo a la red.

2-0, minuto 19. Derribo de Lezcano sobre Chelo dentro del área y el árbitro señala penalti. Lo ejecuta Francis marcando raso por la derecha de César.

2-1, minuto 40. Tino lanza un gran disparo desde fuera del área que se cuela en la meta de Jesús por la escuadra.

3-1, minuto 73. Saca una falta Carmelo y recoge el balón dentro del área Pepito que a la media vuelta marca.

Decepción en el campo de "Los Principes", ya que el Realejos no pudo, ni tan siquiera, igualar la ventaja que traía el conjunto gallego desde Villagarcía de Arosa.

El Realejos salió en tromba desde el primer momento, tratando por todos los medios de rebajar las distancias de la eliminatoria, y desde muy pronto lo consiguió, minuto tres, como justo premio a su incisivo y ardoroso ataque.

Con solo veinte minutos de encuentro el segundo gol local ya estaba alojado en el marcador y el equipo tinerfeño siguió luchando por conseguir igualar el tres cero del partido de ida.

Sin embargo fue el Arosa el que consiguió reducir las distancias en un sorpresivo lanzamiento de Tino, en una de las pocas ocasiones en que el equipo visitante llegó a los dominios de la meta de Jesús.

Tras el descanso seguían las espadas en alto, pues el once local no cejaba en su empeño de volver a conseguir más ventaja en el marcador, y el Arosa totalmente replegado en su área se las veía y se las deseaba para alejar los constantes ataques locales, que en muchas ocasiones llevaron serio peligro a la meta gallega.

El tanto de Pepito, tercero local, volvió a encender la llama de esperanza para el equipo de José Manuel Gil, pero el cuadro visitante supo cerrar líneas muy bien y evitar que su marco volviera a ser perforado, consiguiendo así su clasificación para la siguiente ronda, la decisiva, de la fase de ascenso a Segunda "B". (EFE)

### Lugo-Ponferradina, 1-1

LUGO, 7.— Con empate a un gol finalizó el partido de vuelta de la primera eliminatoria de la fase de ascenso a Segunda División "B", disputado esta tarde en el "Ángel Carro", entre el Club Deportivo Lugo y la Ponferradina.

Tras este resultado, se clasifica el equipo berciano, que ganó al Lugo en el partido de ida por 2 a 1.

Arbitró el colegiado asturiano señor Alvarez Sánchez, que tuvo una excelente actuación y no mostró tarjeta alguna.

Isidro, Gabela, Covarrubia, ROPONFERRADINA.— Chemi, máu, Simón (Miguellín), Serafin, Tirone Luis (Páez) PacoDíaz y Ramos.

LUGO.— Núñez, Edrosa, Cabo, Quique, Alvarez, Mouriz, Canelas (Belarmín), Marcos (Charli), Galán, Rafa y Keita.

1-0. Se adelantó el Lugo, a los 24 minutos de juego, tras una jugada por la derecha de Galán, con centro pasado que recoge Rafa, quien realiza una buena jugada dentro del área y centra muy cerrado sobre Keita, que de cabeza inaugura el marcador.

1-1. El gol del empate llegó a los 19 minutos del segundo tiempo, tras un fallo de la defensa de los locales, que aprovecha Ramos para internarse en el área y centra; sobre Simón, que marca de cabeza.

Partido con exceso de nerviosismo por ambas partes y de gran emoción, ataque de poco juego, presión más el Lugo, pero el Ponferradina contraatacó con peligro.

En el capítulo de destacados cabe mencionar a Isidro, Serafin y Tirone por los visitantes. Por el Lugo los mejores fueron Mouriz, Alvarez, Galán y Rafa. (EFE)

## Competiciones de las "Hogueras de San Juan"

### RESULTADOS DE AYER

Balonmano: Montespino - Escalvas 18-3.

I. Agra del Orzán - C. R. Puga Ramón 0-15.

Voleibol: I. Zalaeta - Escolapios B 3-0.

Baloncesto: Franciscanas B - Cristo Rey 2-47.

Montespino B - Franciscanas A 8-62.

Montespino A - I. Técnico 11-10. Compañía de María C. L. I. Pemenino, suspendido.

## Marcador

### COPA DEL REY

(Semifinales)

Barcelona - Ath. de Bilbao 2-0

Sp. Gijón - Sevilla 2-0

### FASE DE ASCENSO A SEGUNDA "B"

LUGO - Ponferradina 1-1 (1-2)

Lorca - Constancia 2-1 (1-0)

Don Benito - Catarroja 3-0 (0-2)

Erandio - Marlos 2-0 (2-1)

Realejos AROSA 3-1 (0-3)

Poblense - Arenas 2-0 (1-1)

Sevilla At. - Telde 2-0 (0-2)

Antequera - Moaradó 0-0 (1-0)

Albacete - Binéfar 2-1 (0-1)

Sporting At. - Figueras 1-0 (2-0)

Valladolid - Endesa 1-2 (0-1)

Reus - Aranjuez 1-0 (2-0)

Se califican para la siguiente ronda los siguientes equipos:

Ponferradina, Lorca, Don Benito, Erandio, Arosa, Poblense, Telde (por penaltis), Antequera, Binéfar (por penaltis), Sporting At. Endesa y Reus.

### COPA DEL REY DE FUTBOL AFICIONADO

(Semifinales)

Barcelona - Aragón 1-0

Español - Catalunya 3-0

# Battaglin, vencedor del "Giro" italiano

- SUPO CONSERVAR SU VENTAJA EN LA ETAPA FINAL
- EDUARDO CHOZAS, DECIMOSEXTO, PRIMERO DE LOS ESPAÑOLES

VERONA (Italia), 7.— El italiano Giovanni Battaglin se alzó hoy con la victoria final en el Giro de Italia 1981, después de haber reconquistado antes también la victoria en la Vuelta Ciclista a España.

Battaglin fue un hombre completo y hábil que supo atacar en las durísimas etapas de montaña y, al mismo tiempo, defende rhyo en una decisiva etapa "contra-reloj" la escasa ventaja que había acumulado.

El cuadro de honor del Giro ciclista 1981 quedó así:

- 1.— Giovanni Battaglin (Italia).
  - 2.— Tommy Prim (Suecia).
  - 3.— Giuseppe Saronni (Italia).
- Saronni era el hombre a derrotar, ya que se trata de un corredor completo, experto en llegadas al "sprint" y en etapas "contra-reloj".

Saronni partió hoy de Soave como favorito, ya que se creía que iba a ser capaz de superar los 39 segundos que tenía Battaglin de ventaja en una etapa contra cronómetro hecha a su medida.

Pero Battaglin no solo conservó su ventaja sino que batió al especialista Saronni en la etapa de hoy.

La clasificación de la etapa de hoy, Soave-Verona, de 42 kilómetros, quedó así:

- 1.— Kjetil Knudsen (Noruega), 51'50".
- 2.— Tommy Prim (Suecia), 53'12".
- 3.— Giovanni Battaglin (Italia), 53'14".
- 4.— Giuseppe Saronni (Italia), 53'15".
- 5.— Roberto Visentini (Italia), 53'19".

Se había definido el "Giro 81" como "un recorrido trazado para que lo gane Saronni", sobre todo por dos factores: las etapas de montaña fueron pocas y las metas estuvieron siempre en los descensos, y las bonificaciones a los ganadores, que regresaban al "Giro" después de muchos años, beneficiaban a un especialista en llegadas al "sprint", como Saronni.

Lo que parecía en principio un duelo cerrado entre los dos máximos corredores italianos del momento, Saronni y Moser, se convirtió en una carrera más complicada tras el hundimiento de Moser y la fuerza que demostraban dos hombres en plena forma: el sueco Tommy Prim y el italiano Giovanni Battaglin. — (EFE).

### CLASIFICACION ULTIMA ETAPA

VERONA (Italia), 7.— La clasificación de la etapa de hoy, última del "Giro-81", disputada contra el cronómetro entre Soave y Verona, con 42 kilómetros de recorrido, quedó así:

- 1.— Knut Knudsen (Noruega), 51,50 (media horaria 48,617 kms).
- 2.— Tommy Prim (S), a 1,22
- 3.— G. Battaglin (I), a 1,24
- 4.— G. Saronni (I), a 1,25
- 5.— R. Visentini (I), a 1,36
- 6.— C. Torelli (I), a 1,36
- 7.— R. Schuiten (H), a 1,46
- 8.— D. Gisiger (Suiza), a 2,05
- 9.— S. Contini (I), a 2,29
- 10.— F. Moser (I), a 2,32

- 41.— E. Chozas, a 5,42
- 67.— J. L. Cerón, a 7,49
- 75.— M. M. Lasa, a 8,00
- 88.— P. Muñoz, a 9,52

- 101.— E. Herranz, a 12,1
- 103.— G. de la Peña, a 12,28

### CLASIFICACION GENERAL FINAL

- 1.— Giovanni Battaglin (Italia), 104 horas 50 minutos, 36 segundos.
- 2.— Tommi Prim (Suecia), 104.51.14.
- 3.— Giuseppe Saronni (Italia), 104.51.26.
- 4.— Silvano Contini (Italia), 104.53.35.
- 5.— Joseph Fuchs (Suiza), 104.53.55.
- 6.— Roberto Visentini (Italia), 104.56.13.
- 7.— Alfio Vandi (Italia), 105.00.08.
- 8.— Beat Breu (Suiza), 105.00.38.
- 9.— Claudio Bortolotto (Italia), 105.00.48.
- 10.— Gianbattista Baronchelli (Italia), 105.02.37.
- 16.— Eduardo Chozas (España), 105.16.32.
- 32.— Guillermo de la Peña, 105.40.31.
- 37.— Miguel María Lasa, 105.43.27.
- 41.— Pedro Muñoz, 105.48.53.
- 95.— José Luis López Cerrón, 107.21.09.
- 104.— Eugenio Herráns, 107.56.04.

El español con mayores posibilidades, Faustino Rupérez, situado entre los 20 primeros, cuando todavía le quedaban buenas oportunidades en la montaña, tuvo que abandonar al sufrir una dura caída que le fracturó un hueso de la nariz.

## TENIS

# Borg ganó de nuevo en "Roland Garros", superando a Lendl en el quinto "set"

PARIS, 7.— El sueco Bjorn Borg conquistó hoy su sexto título en "Roland Garros", al vencer en la final individual de los campeonatos internacionales de tenis de Francia al checo Yvan Lendl.

Con saque inicial suyo y ruptura del servicio de Lendl en los juegos cuarto y sexto, el campeón del mundo ganó el primer "set" por 6-1.

Lendl hizo "break" en el segundo juego y ganó su servicio siguiente: 3-0 a su favor.

Borg daba la impresión que quería terminar en tres "sets" como en todos los partidos que jugó en "Roland Garros" desde hace tres años, aunque el sueco lo desmintiera después indicando a los periodistas que solo se proponía ganar el partido sea como fuere se esforzó y consiguió un empate a 3-3.

A continuación, uno y otro fueron ganando sus respectivos servicios, hasta el décimo, en el que tras lucha interminable, Lendl hizo "break" y se llevó la manga por 6-4.

El tercer set lo ganó Borg con cierta facilidad, roto el servicio de su rival en los juegos quinto y séptimo.

Un buen servicio con tres "aces" le permitió llevarse el set por 6-2. Si en este tercer set Borg fue a menudo a la red y acosó a su rival, Lendl se impuso en el cuarto por 6-3, tras haber mejorado su servicio y sus passing-shots.

Aquí todo el mundo, y el mismo Borg —según confesó después— pensó que el checo podía ganar el torneo.

Pero al romper el servicio de Lendl en el segundo juego del quinto "set", Borg se concentró y recurrió a su mejor juego poniendo el marcador en 4-0, tras otro "break".

El resto de la manga se desarrolló así: 4-1, 5-1 y 6-1.

En 3 horas y 13 minutos, el campeón terminó con la "barra checa", con un resultado final de 6-1, 4-6, 6-2, 3-6 y 6-1.

### CUADRO DE HONOR DEL TORNEO

PARIS, 7.— El cuadro de honor de los internacionales de Francia de tenis, que concluyeron hoy en el estadio parisense de Roland Garros, fue el siguiente:

Individuales masculinos: Bjorn Borg (Suecia).

Individuales femeninos: Hana Mandlikova (Checoslovaquia).

Dobles masculinos: Heinz Günthardt (Suiza) - Balasz Taroczy (Hungría).

Dobles femeninos: Tania Harford - Rosalyn Faibank (ambas EEUU).

Dobles mixtos: Andrea Jaeger - Jimmy Arias (ambos EEUU).

Juveniles masculinos: Matt Willander (Suecia).

Juveniles femeninos: Bonnie Gadusek (EEUU). — (EFE)

### LOS CORUÑESES VENCIERON EN SANTIAGO

Continúa la imparable marcha del C. T. Coruña hacia el título

regional; y ayer, a pesar de las ausencias de Luis F. Otero, Angel Ojea y Baldo Pojo, los coruñeses ganaron en las canchas del Universitario de Santiago por 6-3.

Los triunfos del tenis Coruña fueron logrados por Manuel Arroyo sobre Jaime Montes, Enrique Montero sobre Fernando Pablos, Angel Casteleiro sobre Isidro Rodríguez, Angel Suárez sobre Juanatey II, Arroyo y Montero sobre Montes y Pablos y Vicente Ojea y Fernando Placer sobre Isidro Rodríguez y Juanatey II; todos en dos "sets". Por parte compostelana ganaron los hermanos Chapele: el mediano, José Antonio, a Quesada; el mayor, Manuel, a Vicente Ojea; y ambos al dúo integrado por Angel Suárez y Francisco Casal; también en dos "sets" los tres partidos.

El capitán coruñés combinó los individuales de la mejor manera posible para conseguir el 4-2 y "amarrar" después el doble fuerte. Esta estrategia, habitual en la invicta campaña, permite sumar puntos y foguear a los jugadores juveniles, que van ganando partidos y haciéndose en la modalidad del dobles, poco practicada por ellos anteriormente.

## Próxima actuación de los Harlem Globetrotters



Este es Reggie Franklin, uno de los gigantes negros componentes del famoso equipo de baloncesto de los Harlem Globetrotters, que el próximo domingo, día 14, actuará en el Palacio de Deportes, enfrentándose al equipo Washington Generals. La presencia de los Globetrotters constituye un motivo único de atracción allí donde actúan, acompañados, además, de un auténtico show de atracciones internacionales. El público de La Coruña tendrá ocasión de presentarlo, el próximo domingo, en el Palacio de Deportes.

**LA QUINIELA**  
por deferencia de  
**muebles**  
**SAN AGUSTIN**  
los muebles que  
necesita al precio que  
le conviene  
SAN AGUSTIN, 9. 13. 17. 19  
Telfs. 226732. 226981  
**LA CORUÑA**

- Spal-Atalanta . . . . . X
- Genoa-Catania . . . . . 1
- Lazio-Cesena . . . . . 1
- Lanerossi-Foggia . . . . . 2
- Pesara-Lecce . . . . . X
- Rimini-Milán . . . . . X
- Bari-Monza . . . . . 1
- Taranto-Pisa . . . . . X
- Varese-Sampdoria . . . . . X
- Palermo-Verona . . . . . 1
- Mantova-Prato . . . . . 1
- Piacenza-Novara . . . . . 2
- Reggiana-Triestina . . . . . 2
- Cavese-Cosenza . . . . . 1

1 X 2

## Compañía Ibérica Refinadora de Petróleos, S. A. (PETROLIBER)

Juntas Generales Ordinaria y Extraordinaria de Accionistas — AVISO —

No siendo previsible, dado el número de tarjetas de asistencia retiradas hasta la fecha, que se reúna el quorum necesario para la celebración de las Juntas Generales Ordinaria y Extraordinaria de Petroliber, en primera convocatoria, se pone en conocimiento de los señores Accionistas que las reuniones de las mismas tendrán lugar, en segunda convocatoria, el próximo día 17 de junio, miércoles, a las 12 y 13 h., respectivamente, en el lugar ya anunciado (Hotel Villa Magna, P.º de la Castellana, 22, Madrid).

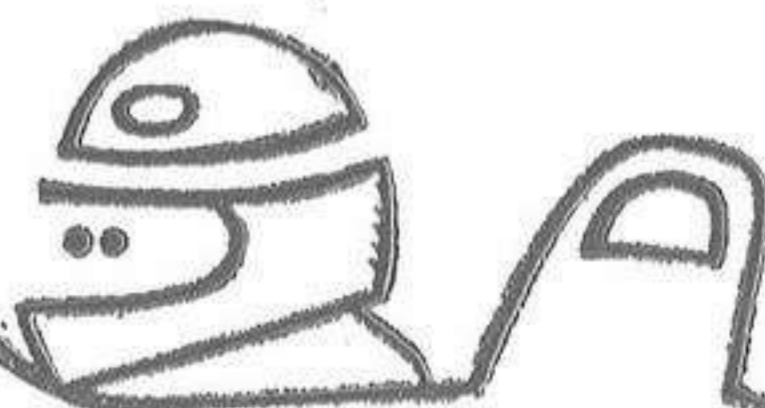
Para la asistencia a dicho acto es válida la tarjeta ya expedida, así como las que se expidan hasta con 5 días de antelación del señalado para la segunda convocatoria.

Madrid, 8 de junio de 1981  
El Secretario del Consejo de Administración

Su dinero puede ganar el  
**Gran Premio**  
**Fórmula**  
**DUPLIQUE-TRIPLIQUE**

**BANCO OCCIDENTAL**

**¡ACELERA!**



Resultados de los partidos jugados en el último fin de semana.

**CAPITAL****Promoción:**

Maravillas-Victoria, 1-2 (1-1)  
Liceo - Montañeros, 1-1 (1-0)

Con muchas dificultades, Victoria y Liceo lograron salvar su categoría al imponerse en los partidos de promoción a Maravillas y Montañeros, que lucharon con gran ardor para lograr el ansiado ascenso. Los dos encuentros fueron muy competidos, ya que el Victoria venció en los minutos finales en el partido jugado el sábado y el Liceo hizo valer la renta de un gol con bastantes apuros, ya que el Montañeros se adelantó con un penalti y antes del descanso los de Monelos lograron igualar el marcador, que después sería definitivo, pese al esfuerzo del Montañeros.

**COPA DE LA CORUÑA**

Eliminatoria previa a la Capital:

Torre-Batallador, 1-1  
Sin Querer-U. Sportiva, 2-0

**FUTBOL MODESTO****Victoria y Liceo siguen en Primera División**

- EN LA COPA, EL SAN TIRSO NO PUDO CON EL PAYOSACO: 2-2
- AGREDIDO EL PRESIDENTE DEL COLEGIO DE ARBITROS

Minimos resultados que dejan todo en el aire para los encuentros de vuelta, aunque el Sin Querer (con los goles de Montero) es favorito.

**PROXIMOS PARTIDOS****Lunes:**

Deportivo Ciudad - Ciudad Jardín, en Elviña, con Ferreiro de colegiado (7,30).

**Martes:**

Batallador - Torre, en Elviña, con Rivera de árbitro (7,30).

**Miércoles:**

Sta. Margarita - Sp. Coruñés, en Elviña, con Collazo como director de la contienda; y en Melende, Maravillas - Marté, con

Martin de árbitro; ambos partidos a las 7,30.

**AGREDIDO EL PRESIDENTE DEL COLEGIO DE ARBITROS**

En el partido celebrado ayer en Elviña entre Liceo-Montañeros, se produjo un desagradable incidente, cuando a raíz de señalar penalti el colegiado Grobas se produjo una discusión y un espectador agredió a Eladio Naya, presidente del Colegio Gallego de Arbitros, que habia salido en defensa de su afiliado.

**MARINAS - ARTEIJO**

Campanal - Alvilán, 2-0  
Sporting Cambre - Suevos, 3-2  
Teijeiro - Curtis, 0-1

Mesoiro - Sarandones, 3-2  
Sésamo - Penouqueira, 3-0  
Miño - Vizoño, 2-0  
Obrero - Marino de Mera, 3-2  
San Tirso - Payosaco, 2-2  
San Pedro - Carral, 0-0  
Arteijo - U. D. Juvenil, 3-0  
Dorneda - Cerceda, 2-1  
Oseiro - Sta. Maria, 3-1  
Carnoeiro - Ordenes, 2-0  
Hércules Atl. - Hércules, 2-7

El torneo del K.O. siempre tiene sus sorpresas y así tenemos que el Payosaco, haciendo honor a su tradición en este torneo, logró un magnífico empate ante el San Tirso, equipo éste que se habia reforzado buscando dar la campa-

nada en la Copa y ahora (aunque sus ilusiones siguen intactas) está en difícil compromiso para el choque de vuelta en la "Porta Santa".

Pero es que, además, la Jornada tuvo su "miga" y partidos que se esperaban más fáciles fueron muy competidos y la próxima Jornada será épica por Mera y algunos campos más.

Especial mención para el Carnoeiro, que venció al Ordenes, lo mismo que el Sésamo, que ganó claramente al Penouqueira. Otro que se muestra fuerte es el Arteijo, pero esto ya entraba dentro de la lógica.

**ASCENSO A PRIMERA REGIONAL**

Puenteceso - Muros, 0-3

De sensacional se puede calificar la victoria del Muros ante sus vecinos de Puenteceso, nada menos que por tres goles, que prácticamente deja todo sentenciado para el encuentro de vuelta a celebrarse en Muros.

**BOXEO****León recupera el título nacional de los super-ligeros**

ZARAGOZA, 7.—El púgil catalán Francisco León reconquistó el título español del peso superligero, al vencer al sevillano Rafael Gutiérrez a los puntos, en pelea disputada en la plaza de toros de Zaragoza.

El título lo había dejado vacante León para disputar el campeonato de Europa de la categoría, por lo que ambos contendientes eran aspirantes al mismo. —(Efe)

**Madrid, Sant Cugat, Turavia y Son Amar, semifinalistas**

MADRID, 7.— Los equipos de Son Amar, Turavia - Salesianos, Sant Cugat y Real Madrid se clasificaron para la fase final de la Copa del Rey, de voleibol, que, por el sistema de liguilla, se disputará la próxima semana en Palma de Mallorca.

Los resultados registrados este fin de semana en cuartos de fi-

nal, partidos de vuelta, fueron los siguientes:

Colegio Alpe, 0 - Son Amar, 3 (4-15, 11-15, 6-15).  
San José, 0 - Turavia - Salesianos, 3 (8-15, 7-15, 11-15).  
Sant Cugat, 3 - Artica Industriales, 1 (15-7, 15-7, 11-15, 15-1).  
Motopuch, 0 - Real Madrid, 3 (11-15, 0-15, 4-15.—(Efe).

**"Tiro de gracia", de Schlondorff, clausura el ciclo de joven cine alemán**

Con la proyección de "Tiro de gracia", del realizador alemán Volker Schlondorff, el Cine-Club "Aldebarán" y ACICO clausurarán el próximo jueves, día once, a las diez y media de la noche, en la sala del Cine Valle-Inclán, la presente temporada cinematográfica, iniciada en octubre del pasado año, mes en que de nuevo comenzará la temporada próxima.

La presentación de esta película, que al tiempo clausura el miniciclo dedicado al joven cine alemán, correrá a cargo de José Luis Blanco Vega, crítico cinematográfico de la revista "Reseña" y profesor de Literatura, verdadero animador y conferenciante en cursos de iniciación cinematográfica dirigidos a alumnos de EGB y BUP, impartidos por toda España.

Este film, de exquisita sensibilidad, fuerza y belleza, se ambienta en el marco sangriento y confuso que eran al término de la primera guerra mundial —1919, el año siguiente de la revolución bolchevique— los desgarrados países bálticos, más concretamente Letonia. Agrupados en una vieja mansión señorial un puñado de oficiales de origen noble, arrastrados y unidos por la resaca de la gran conflagración europea, desasistidos de los mandos superiores, en medio de una situación desconcertante y caótica, rodeados por un número cada vez ma-

yor de partidarios de la nueva revolución, luchan por una causa perdida. Pero todo aparece extrañamente descontextualizado. Puede decirse de esta cinta que es una historia de muerte, a través de los infiernos del amor, del amor y también del miedo, de la angustia, de la fatalidad, del resignado abandono frente a un destino trágico e irreversible que los personajes afrontan silenciosamente e impasivamente y ante el cual la pretendida libertad humana es tan sólo una burla sangrienta. Es la soledad de la muerte como necesidad.

**SE CONVOCA UN CURSO DE REALIZACION CINEMATOGRAFICA EN SUPER-8**

La sección de cine amateur del Cine-Club "Aldebarán" convoca para el próximo mes de julio un curso de realización cinematográfica en formato reducido, que se desarrollará a lo largo de dicho mes en doce sesiones, que estarán a cargo integrado de los realizadores señores Centeno y Vilaverde.

El curso estará integrado por clases teóricas, proyección de películas para contrastar conceptos y experiencias prácticas en equipo.

La Organización confía en una elevada matrícula, dado el gran interés despertado nada más anunciarse esta programación.

**Fue inaugurada la exposición "Fotografía e libetade de expresión"**

Hasta el próximo día 20 de junio permanecerá abierta en la sala de exposiciones del Palacio Municipal la exposición "Fotografía e libetade de expresión", exposición itinerante organizada por la "Fundación Española de Fotografía" y la "Comisión por la Libertad de Expresión".

En esta muestra figuran 71 obras, fruto del laborar de 40 fotógrafos. La presentación de este conjunto verdaderamente artístico, que fue inaugurado en el

pasado mes de abril en el Club Internacional de Prensa de Madrid, tuvo lugar en La Coruña en un acto en el que actuaron el fotógrafo Manuel López Rodríguez, Gustavo Luca de Tena, presidente de la Asociación de la Prensa de Vigo, Perfecto Conde y nuestro compañero y director de la Asociación de la Prensa, José A. Gacilón, que manifestó que en Galicia queda mucho por hacer en el periodismo gráfico, entre otras afirmaciones no exentas de ironía.



EL SEÑOR

**Don Miguel Alonso Leza**

FALLECIO EL DIA DE AYER, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

D. E. P.

Su esposa, Marina Soto Díaz; hijo, Miguel Alejandro; padres, Juan Miguel y Teresa; padres políticos, Alejandro Soto Cousido y Marina Díaz Fernández; hermanos, Máximo y José Manuel; hermanos políticos, Alejandro, Elena y Manuel Soto Díaz; Purificación González Rua, Fernando Chacón Gallardo y Begoña Gómez Fiaño; su abuelo, Cándido Leza Villa; tíos, primos y demás familia,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma.

El acto del sepelio al Cementerio municipal de Feáns-Mesoiro, se efectuará a las DOCE Y MEDIA de la mañana de hoy. El funeral tendrá lugar en la iglesia parroquial de los Padres Capuchinos, hoy, a las ONCE de la mañana.

Casa mortuoria: Plaza Palloza.- Hogar funerario núm. 4  
LA CORUÑA, 8 de junio de 1981

Pompas Fúnebres, S. A.



EL SEÑOR

**Don Antonio García Amor**

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, CONFORTADO CON LOS AUXILIOS ESPIRITUALES

D. E. P.

Sus hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia y su ahijada, Mercedes García Fraga,

RUEGAN a sus amistades le tengan presente en sus oraciones y agradecen la asistencia al funeral que por su eterno descanso se celebrará hoy, a las CINCO de la tarde, en la capilla de la Residencia Hermanos García Naveira y seguidamente el traslado de sus restos mortales al Cementerio de Betanzos, donde recibirá cristiana sepultura.

Casa mortuoria: Residencia Hermanos García Naveira.

(Funeraria Mariano)

Betanzos, 8 de junio de 1981



EL SEÑOR

**Don Miguel Alonso Leza**

FALLECIO EL DIA DE AYER, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

D. E. P.

**SUS COMPAÑEROS DE EQUIPO,**

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma.

El acto del sepelio al Cementerio municipal de Feáns-Mesoiro, se efectuará a las DOCE Y MEDIA de la mañana de hoy. El funeral tendrá lugar en la iglesia parroquial de los Padres Capuchinos, hoy, a las ONCE de la mañana.

Casa mortuoria: Plaza Palloza.- Hogar funerario núm. 4,  
LA CORUÑA, 8 de junio de 1981



EL SEÑOR

**Don Miguel Alonso Leza**

FALLECIO EL DIA DE AYER, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

D. E. P.

**SUS AMIGOS,**

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma.

El acto del sepelio al Cementerio municipal de Feáns-Mesoiro, se efectuará a las DOCE Y MEDIA de la mañana de hoy. El funeral tendrá lugar en la iglesia parroquial de los Padres Capuchinos, hoy, a las ONCE de la mañana.

Casa mortuoria: Plaza Palloza.- Hogar funerario núm. 4,  
LA CORUÑA, 8 de junio de 1981

# Aumentan las dificultades para formar Gobierno en Italia

Tres candidatos buscan la nominación de socialcristianos

ROMA, 7.—El presidente de la República italiana, Sandro Pertini, mostraba hoy signos de impaciencia ante la tardanza de Arnaldo Forlani en formar un nuevo gobierno, pero el político democristiano declaró que necesita "semanas" para reconstruir el ejecutivo. Los partidos políticos parecen haber decidido que la crisis actual quede alargada hasta después de las elecciones administrativas del 21 de junio, pero el viejo presidente Pertini dice no estar de acuerdo.

La prensa italiana informa hoy que el socialista Pertini ha concedido a Forlani una semana más de plazo para formar gobierno y que si en ese plazo no lo consigue, pasará el encargo al secretario general del Partido Republicano, Giovanni Spadolini.

Forlani, cuyo gobierno saltó la semana anterior como consecuencia del escándalo de la logia masónica "P-2", de la que son miembros tres ministros de su gobierno, dos subsecretarios y otros muchos altos funcionarios, comenzará el lunes una segunda ronda de contactos con los líderes de los partidos políticos.

Pero esos contactos, en opinión de la prensa, tendrían más bien el sentido de "cubrir las apariencias" que el de formar el gobierno en sí.—(Efe)

## BUSCAN LA NOMINACION DE SOCIALCRISTIANOS

SANTO DOMINGO, 6.—Tres hombres unidos por su militancia en la doctrina demócratacristiana, pero con opiniones diferentes sobre la solución de los problemas nacionales, se disputan hoy

la candidatura presidencial del Partido Revolucionario Social Cristiano (PRSC).

Rogelio Delgado Bogaert, secretario general; Alfonso Lockfiard, ex-candidato presidencial y Juan Tomás Mejía Feliú, candidato presidencial del Movimiento de Acción Socialcristiana (MAS), se enfrentarán en la convención que comenzará a las diez de esta mañana.

Los delegados provinciales a la convención nacional del PRSC comenzaron a llegar el sábado y todos son conscientes de que esta reunión, más que la elección de un candidato presidencial definirá la suerte de la democracia cristiana en la República Dominicana.

El PRSC es el principal partido que sustenta la ideología demócratacristiana, pero año tras año se ha ido desmejorando. Producto de la lucha interna ha tenido dos escisiones; el Movimiento de

Acción Socialcristiana (MAS) y el Partido Demócrata Cristiano (PDC), ambos de poca militancia.

Además el principal partido de oposición en la República Dominicana, el Partido Reformista (PR) que dirige el ex-presidente Joaquín Balaguer, ha hecho el anuncio de que adoptará esa ideología, con lo cual, por su fuerte militancia, podría anular a los demás partidos en el terreno de esa doctrina.

Esta convención del PRSC, según se ha dicho, será además una forma de unir fuerzas con el MAS. Por eso se cree que el candidato a triunfar será el doctor Mejía Feliú, ex-rector de la Universidad Nacional Pedro Henríquez Ureña, y quien además no tiene antigüedad en la militancia política, aunque sí tiene "mucho nombre" y ya ha sido escogido como candidato presidencial por el MAS.—(Efe)

# Participó el 99'97 por ciento en las elecciones parlamentarias checas

Fueron elegidos 1.614 candidatos para los comités nacionales y regionales

PRAGA, 7.—Con una participación casi total de los votantes, concluyeron en Praga las elecciones, informó la agencia oficial checoslovaca "CTK".

Votaron el 99,97 por ciento de los 10.725.895 electores.

El sistema de votación checoslovaca consta de más de 20.000 oficinas electorales, adonde acuden los ciudadanos y rellenan los formularios previamente impresos con los nombres de los candidatos.

En teoría pueden presentarse tantos candidatos como lo soliciten, pero desde hace años sólo se presentan los que han sido previamente propuestos.

En total fueron elegidos 1.614 candidatos para los comités nacionales y regionales de ambas Repúblicas checa y eslovaca.

La agencia "CTK" divulgó que el pueblo checoslovaco volvió a demostrar en las elecciones su respaldo a la política del Partido Comunista, al Frente Nacional y a la Alianza Socialista, ante todo con la Unión Soviética.

Sin embargo los observadores

de Praga manifestaron que los resultados excesivamente optimistas de estas elecciones ponen de relieve nuevamente los esfuerzos de los dirigentes de Praga por acallar las voces disidentes en el país.

Estas se niegan a dar su voto y, como señal de protesta, dejan las papeletas en blanco o ponen un "sí", con lo cual queda invalidado el voto.—(Efe).

## ELECCIONES

### PARLAMENTARIAS Y MUNICIPALES EN BULGARIA

SOFIA, 7.—Los ciudadanos búlgaros acuden hoy, domingo, a las urnas para elegir a los diputados parlamentarios, gobernadores civiles y alcaldes en todos los distritos del país.

Algunas voces de crítica se han dejado oír durante la fase preparatoria de las elecciones. Así, las autoridades han prometido que en adelante los ciudadanos podrán discutir regularmente asuntos de interés con los diputados.

Asimismo, varios aspirantes que habían sido criticados públicamente han tenido que renunciar a su candidatura.—(EFE).

## IRAN E IRAK SE ATRIBUYEN EXITOS EN SU LUCHA

BEIRUT, 7.—Irán e Irak se atribuyen respectivos éxitos en la guerra que mantienen entre sí.

Un comunicado militar iraní afirma que las tropas de Teherán se han apoderado de dos colinas estratégicas situadas al noroeste de la ciudad kurda de Mariyan, con lo que ya no quedan soldados iraquíes en esa región.

Por su parte, otro comunicado militar iraquí asegura que en las últimas veinticuatro horas Irán ha sufrido 104 bajas en los combates librados a lo largo de los 483 kilómetros de frente, mientras Iraq sólo sufrió once muertes.—(EFE).

## SUSPENSION DE PERIODICOS

TEHERAN, 7.—Varios periódicos iraníes, entre ellos el diario "Revolución Islámica" del presidente Abolhassan Bani Sadr, el diario liberal "Mizan", y el órgano oficial del partido "Tudeh" (comunista), han sido cerrados hoy "hasta nueva orden", informó radio Teherán.

Según la emisora iraní, la oficina del fiscal revolucionario de Irán suspendió los mencionados periódicos y otros tres diarios y revistas por haber publicado artículos destinados a causar y acrecentar las tensiones internas en el país.

Con el cierre de las seis publicaciones desaparecen prácticamente todas las voces discordantes con la línea política del partido de la República Islámica, mayoritario en el Parlamento y en el Gobierno, y se debilita aún más la posición del presidente Bani Sadr.—(EFE).

## Detenido el presunto autor del asesinato cometido en Riveira

LA CORUÑA, 7.—Miembros de la Guardia Civil de La Coruña han detenido esta madrugada, en las afueras de la ciudad, a José Faustino García Pego, de 26 años, presunto autor de la muerte de su madre Rosa Pego Agrelo.

El delito fue cometido con una hacha, en la noche del día 4, en la localidad del Páramo de Martín, cerca de Santa Eugenia de Riveira.

La detención del presunto parricida se llevó a cabo tras un intento de robo con intimidación, y tuvo lugar esta madrugada y no el pasado viernes, como se había afirmado.



# CAMPAÑA de APOYO AL COMERCIO

## CONSULTAS TELEFONICAS



## BANCO DE BILBAO

Un equipo dedicado plenamente a contestar o resolver las consultas relativas a la "campaña" le atenderá con carácter permanente (en jornada laboral de comercio) en el teléfono

# 27 69 00

EXTENSION 119

OFICINA PRINCIPAL - CANTON PEQUEÑO 18-21  
LA CORUÑA

# Garaicoechea: "Hay muchas cosas que hacer en el País Vasco si pensamos todos en nuestro pueblo"

"Hay que hacer una sociedad vasca más alegre y agradable"

IDIAZABAL (Guipúzcoa), 7.— "Hay muchas cosas por hacer en el País Vasco si pensamos todos en nuestro pueblo y no en particulares convicciones" ha dicho en la localidad guipuzcoana de Idiazabal, Carlos Garaicoechea, presidente del gobierno vasco.

En esta población el lendakari se reunió a primera hora de la tarde con alcaldes y concejales de unas quince localidades de el Gohierri, inauguró el hogar del jubilado de Idiazabal, una bolera y un nuevo frontón en el que hizo el saque de honor.

En todos los actos, que se desarrollaron con gran afluencia de vecindario, Carlos Garaicoechea estuvo acompañado por el diputado general de Guipúzcoa Xabier Aizarna y consejero de cultura del gobierno vasco Ramón Labayen.

En el acto de inauguración del frontón "Igarodo" el presidente del gobierno vasco se refirió a una inscripción colocada al entrar en Idiazabal que dice "Cuidado, entramos en el pueblo", para añadir que, con carácter simbólico, este texto debería figurar a lo largo y ancho de todo el País Vasco. En este sentido precisó que tenían que andar con cuidado quienes quisieran manipular al pueblo vasco para sus propios intereses.

Carlos Garaicoechea señaló que lo que había que hacer era trabajar sin desfallecer para hacer una sociedad vasca más alegre y agradable.

"La situación no está para andar con experimentos locos, sino

para trabajar sin desfallecer todos los días y a eso os quiero invitar, aunque todos lo sabéis sin necesidad de invitación."

El lendakari envió un mensaje de esperanza a las personas y autoridades que lleaban los graderos del frontón y terminó con vivas a Idiazabal, al Gohierri, a Guipúzcoa y a Euskadi.

A su llegada a la plaza consistorial fue recibido con aplausos de las personas que con anterioridad esperaban la visita de Garaicoechea. En un extremo y otro de la plaza varias personas habían colocado dos pancartas en contra de las extradiciones, de la central nuclear de Lemóniz y a favor de la amnistía.

En el Ayuntamiento de Idiazabal se reunió con alcaldes y autoridades municipales de Ataun, Legama, Segura, Beasain, Or-

maiztegui, Ordizia, Idiazabal, Lezcano y otras poblaciones.

Estos cargos municipales expusieron al presidente del gobierno vasco los principales problemas de la comarca (variante, pago de expropiaciones, agua, sanidad y vertedero comunitario) y al término de esta reunión se inauguró el hogar del jubilado donde Garaicoechea pronunció unas palabras de reconocimiento a los mayores y se refirió a la necesidad de apoyarles en todo lo posible "como lo están haciendo en Idiazabal".

En la inauguración de la bolera el lendakari lanzó los bolos y en el frontón "Igarodo" hizo el saque de honor. El primero resultó fallido, con la pelota bajo la chapa, y el segundo mereció los aplausos de los asistentes a la inauguración. —(Efe)

## "ETA" se atribuye el atentado

### Explosión de cuatro cargas en una instalación eléctrica, en Navarra

PAMPLONA, 7.—Cuatro cargas explosivas —de kilo y medio de "Goma-2" cada una—, han explotado esta madrugada en una torreta de conducción eléctrica de "Fuerzas Eléctricas de Navarra, S. A.", filial de "Iberdruero", a la altura del kilómetro 1 de la carretera de Aldaba a Sarasa, cerca de Pamplona.

Las explosiones, que causaron destrozos en dicha torreta, no afectaron, sin embargo, a la con-

ducción eléctrica.

En la madrugada del pasado día 4 fueron colocadas otras diez cargas explosivas en tres torretas de conducción eléctrica en la zona de Ororbía y el 27 de mayo tres artefactos causaron destrozos, por un valor de 20 millones de pesetas, en la subestación eléctrica que "Fensa" tiene en Orcyoen. La autoría de este último atentado fue asumida por "ETA-M". —(Efe)

## El cuarenta y nueve por ciento de los andaluces votarán afirmativamente en el referéndum del Estatuto de Autonomía

SEVILLA, 7.— El cuarenta y nueve por ciento de los andaluces votará afirmativamente en el referéndum de ratificación del estatuto de autonomía, que, previsiblemente, se celebrará el próximo mes de octubre.

Así lo indica un sondeo de opinión realizado por la consjería de Interior de la Junta de Andalucía, la previsión del voto en el referéndum es la siguiente: votarán sí el 49 por ciento de los andaluces; no, el 4 por ciento; se abstendrá el 12; y los indecisos son un 35 por ciento.

La provincia de Cádiz es la que registra mayor número de personas dispuestas a votar afirmativamente el estatuto: un 57 por ciento, seguida de Sevilla con el 55 por ciento; Huelva y Jaén, con el 49 por ciento; Córdoba, Almería y Málaga, con el 46 por ciento; y de Granada, con el 45 por ciento.

En términos generales, el sondeo indica que el referéndum del estatuto tiene un 90 por ciento de la fuerza positiva del de ratificación autonómica. "La proporción —añade— es en sí sorprendente, habida cuenta de la indiferencia política y del desconocimiento generalizado de que hay que volver a votar por la autonomía". —(EFE)

CREADA LA PRESIDENCIA DEL PSA EN SU IV CONGRESO

SEVILLA, 7.—Por 117 votos a favor, 7 en contra y 15 abstenciones, se ha aprobado la modificación de los estatutos del Partido Socialista de Andalucía, que celebra su IV congreso en esta ciudad.

Los estatutos han sido modificados en una serie importante de artículos en el transcurso de un pleno del congreso que finalizó a altas horas de la madrugada de hoy.

La presidencia del PSA constituirá la más alta instancia de representación del partido. El presidente será elegido por el congreso a propuesta de su comisión permanente, por mayoría

absoluta en primera votación y por mayoría simple en la segunda. El titular de la presidencia presidirá también el comité nacional y la comisión permanente del congreso y ejercerá funciones de arbitraje en los conflictos entre órganos del partido y coordinará al comité nacional con la propia comisión permanente.

El texto del artículo 3.3, en el que se crea la figura del presidente del partido, fue aprobado, en su votación parcial, por 151 votos a favor, 20 en contra y 24 abstenciones.

Ha sido muy debatida la creación de la comisión de disciplina del partido que se encargará del apercibimiento, la suspensión y la separación de los miembros del PSA, previa audiencia de los interesados. Esta comisión de disciplina estará integrada por cinco miembros elegidos por la comisión permanente del congreso y abrirá expediente cuando juzgue oportuno a instancia propia o de un órgano de dirección.

El cese de los miembros del comité nacional y de la comisión permanente del congreso corresponderá al congreso mismo y, en su defecto, a su comisión permanente. El cese de los dirigentes y cargos públicos corresponderá al comité ejecutivo nacional.

Añade este artículo (2.5) que los órganos de dirección, con un criterio de subsidiariedad, podrán suspender precautoriamente en la militancia de los miembros del partido que incumplan la disciplina y propondrá después la incoación del oportuno expediente a la citada comisión de disciplina.

A este respecto, el señor Rojas Marcos ha manifestado a "Efe" que la creación de la comisión de disciplina era muy necesaria dentro del partido andalucista, "puesto que la vigilancia estaba distribuida entre los órganos del partido, lo que hacía que fácilmente hubiese criterios disparados sobre su aplicación, por lo que al ser asumida por un órgano específico será más efectiva". —(EFE)

## Sepelio del policía nacional muerto en atentado terrorista, en San Sebastián

LEON, 7.—El cadáver del cabo primero de la Policía Nacional, Esteban Alvarez Merallo, muerto en atentado terrorista el viernes pasado, en San Sebastián, llegó anoche a Albares de la Ribera, localidad leonesa próxima a Bembeibre.

Desde las escuelas nacionales, donde había quedado instalada la capilla ardiente, hasta la iglesia parroquial y posteriormente hasta el cementerio de la localidad se formó un cortejo fúnebre. El féretro fue llevado por miembros de la reserva de la Policía Nacional de León, quienes asimismo portaban una veintena de coronas.

El cadáver fue depositado en las escuelas nacionales, donde quedó instalada la capilla ardiente, mientras compañeros del policía asesinado hacían guardia ante el féretro, totalmente cubierto de flores y coronas. —EFE

ENTIERRO DEL CABO DE LA POLICIA ALBARES DE LA RIBERA (León), 7.—Esta tarde se ha oficiado en Albarés de la Ribera (León) el entierro del cabo de la Policía Nacional Esteban Alvarez Merallo, muerto en atentado terrorista registrado en la noche del viernes en San Sebastián.

## Varios jefes del Ejército, dispuestos a ocupar las vacantes de la Policía Autónoma Vasca

VITORIA, 7.—Varios jefes y oficiales del Ejército han expresado a la consjería de Interior del gobierno vasco su interés por cubrir las vacantes de la policía autónoma vasca, según publica el periódico "Deia" en su primera página.

La misma información señala que prácticamente todos los aspirantes son vascos o militares que viven desde hace años en el País Vasco.

Por otra parte, la Consjería del Interior del ejecutivo autóno-

mo ha recibido numerosas llamadas de personas que aspiran a ocupar las 500 plazas de policías y 200 de tráfico, que serán convocadas al mismo tiempo que las cuatro vacantes de jefes y oficiales.

La convocatoria para cubrir estas plazas aparecerá publicada conjuntamente en el Boletín Oficial del Estado y en el de la comunidad autónoma en esta misma semana, según anunció hace unos días el ministro de Interior, Juan José Rosón. —(Efe)

# 5 AÑOS

## certificado de garantía

Nº certificado: 51.630      Inicio garantía: 20-3-81

Aparato: T.V. Color Marca/Modelo: Vanguard Hitachi CT8-235/20

Julio Medina Rodríguez      nº 14

G/ González Besada      La Coruña

**5 años** GARANTÍA TOTAL

**5 años gratis de garantía total y por escrito...**

**Y A LOS BUENOS PRECIOS DE GAYLO**

RADIOCASSETTES A. M. F. M. RED Y PILAS	8.216,00
PLANCHAS A VAPOR	1.992,00
TOCADISCOS	15.000,00
PLANCHAS AUTOMÁTICAS	957,00
SECADORES MOLDEADORES VARIOS MODELOS DESDE	1.875,00
GRILL MAGEFESA	4.125,00
CALENTADOR DE AGUA	5.421,00
HORNO MICROONDAS	39.011,00

# FORMAS DE PAGO DE HASTA 42 MESES!!

# gaylo

REY DEL PRECIO

REAL TB      PLAZA DE PORTUENGA 3  
TELEFONO 27 09 81      TELEFONOS 22 59 08 - 22 72 57  
LIMAS DE BIVAS 13 21  
Persepolis Marañez y Peláez  
TELEFONOS 27 23 27 - 27 23 51

## Rusia muestra comprensión por los problemas económicos de Polonia

La Policía polaca rechaza la responsabilidad por los incidentes de Bydgoszcz

VARSOVIA, 7. La Unión Soviética muestra comprensión por los problemas económicos de Polonia, aseguró en Gdansk el vicepresidente del Gobierno polaco, Mieczyslaw Jagielski.

Tras su regreso de Moscú, donde mantuvo negociaciones con expertos soviéticos de economía, el político polaco explicó a funcionarios del partido en Gdansk ayer, sábado, que desde agosto de 1980 la Unión Soviética ha concedido al Gobierno de Varsovia unos 4.000 millones de dólares en forma de créditos y asistencia financiera.

En opinión de los observadores de Varsovia, Jagielski no es un apologeta de la política soviética, sino que trata más bien de apaciguar los ánimos de los dirigentes del Kremlin ante las repetidas manifestaciones antisoviéticas en Polonia, sobre todo los ataques verbales e insultos a los soldados soviéticos estacionados en Polonia.—(EFE)

### RECHAZA SU RESPONSABILIDAD EN UNOS INCIDENTES

VARSOVIA, 7.—La policía de Bydgoszcz ha enviado una carta abierta a los miembros del partido comunista de Polonia reunidos en esa ciudad, en la que rechazan cualquier responsabilidad en los incidentes ocurridos el pasado mes de marzo.

Los firmantes de la carta acusan a las autoridades polacas de utilizar a la policía para posturas políticas, y afirman no tener nada que ver con los incidentes del pasado 19 de marzo, fecha en que tres miembros de los sindicatos independientes "Solidaridad" fueron golpeados.

"Solidaridad" ha amenazado con una huelga la próxima semana en cuatro provincias de Polonia, si antes no son encontrados y castigados los responsables de los ataques contra los tres miembros.

### PREMIO CUBANO PARA "IBERIA"

LA HABANA, 7. — Los premios al mejor diseño y trabajo de la oferta turística, presentados en la oposición de la II Convención de Viajes de Turismo de "Cubatur", fueron otorgados a los locales de las Líneas Aéreas Españolas "Iberia", a la agencia de Viajes Eureka, de ese país, y a las empresas cubanas "Contex" y "Habanatur".

La segunda convención de agentes de viajes de "Cubatur", se celebró en el Palacio de las Convenciones de esta capital del 1 al 6 de este mes con la participación de más de 800 touroperadores de unos 40 países.—(EFE)

### Próximo homenaje a un ex concejal de Puentes de García Rodríguez

El próximo día 13 se ofrecerá una cena-homenaje de despedida al que fue concejal de Ayuntamiento y secretario de la Cámara Agraria, don Clemente Boo Mosquera, que, por razones profesionales, se ha trasladado a Ordenes.

Todos aquellos que deseen sumarse al acto, que tendrá lugar a las 20 horas en el "Bar Peña", pueden retirar sus tarjetas de invitación en el lugar de la celebración, además del "Bar Viveiro" y "Bar Paraxe", Capela.

### Quinientos policías alemanes, muertos en actos de servicio desde 1948

BONN, 7.—Exactamente 500 policías murieron en acto de servicio desde que se fundó la República Federal Alemana en el año 1948, según informó hoy el sindicato de la policía.

De estas víctimas 305 policías murieron a manos de delincuentes o de terroristas.

La policía cuenta actualmente con 85 sacerdotes, en 22 diócesis, que se encargan de los cuidados espirituales de los miembros de aquella, y el obispo auxiliar Gerhard Pieschl, que los dirige, destacó hoy las fuertes tensiones morales que sufren los policías, la mitad de ellos menores de 23 años.—(EFE)

### Ningún grupo político guatemalteco se atribuye el secuestro del sobrino del Presidente

GUATEMALA, 7. — Ningún grupo político se ha atribuido el secuestro de Nery Lucas, sobrino del Presidente guatemalteco, General Romeo Lucas García, efectuado el jueves pasado.

Tampoco se conocen las causas o exigencias de los secuestradores.

Aquellos interceptaron a tres al sobrino del Presidente cuando viajaba en su automóvil por la capital guatemalteca.

En declaraciones a los periodistas, Lucas García afirmó que "nada lograrán quienes secuestraron a mi sobrino": ningún rescate, porque el secuestrado no es adinerado, y tampoco puede ser medio para objetivos políticos".

El Presidente del Congreso, Tomás Zepeda Guzmán, dijo a su vez que el secuestro es obra de "Guerrilleros izquierdistas". (Efe)

### Más de 200 hindúes, muertos en una catástrofe ferroviaria

NUEVA DELHI, 7. — Más de 200 personas, al parecer, han resultado muertas en el accidente ferroviario producido ayer cerca de Khagaria, a unos 40 kilómetros de Patna, en el estado de Bihar (este del país). Varios vagones cayeron al río Koshi a causa de un huracán, según informaciones llegadas a la capital india.

El tren transportaba a unas 500 personas que viajaban incluso en los techos de los vagones cuando se produjo el accidente.

Según las primeras informaciones, facilitadas por la agencia "Press Trust of India" (PTI), han muerto ahogadas más de 200 personas.

Las autoridades ferroviarias han anunciado que, hasta el momento, han sido descubiertos 36 cadáveres, sin facilitar más información de momento.

El convoy, a excepción de la locomotora y uno de los vagones, fue levantado por el huracán y lanzado al río Koshi, ha informado el portavoz de los ferrocarriles, Purohit.

Purohit ha precisado que el puente que atravesaba el río estaba intacto, contrariamente a las

primeras informaciones que anunciaban que el accidente se produjo a causa del hundimiento del puente cuya longitud es de 50 metros.

"Había, al menos, de 50 a 100 personas en los techos de los vagones y probablemente han muerto todas", ha dicho un periodista, que cita a testigos del accidente. "Hay muchos cadáveres, algunos inidentificables." (Efe).

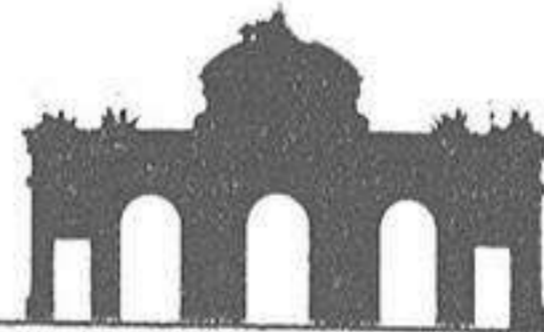
### Argentina se retira del Festival de Cine de Colombia

CARTAGENA DE INDIAS (Colombia), 7.—La representación de Argentina en el XXI Festival Internacional de Cine, que se está celebrando en Cartagena de Indias, anunció ayer su retirada, por discrepancias con la organización del festival.

La retirada de Argentina ha causado cierto pesar entre los veintidós países participantes.—(EFE)

# La primera Caja de Galicia ya tiene su primera oficina en Madrid.

*Si usted debe pagar a sus proveedores o familiares en Madrid, utilice la*



**CAJA DE AHORROS DE GALICIA**

Serrano, 45 esquina a Villamagna  
MADRID

*Rápido. Cómodo. Seguro.*

CAIXA DE AFORROS DE GALICIA



CAJA DE AHORROS DE GALICIA

# Telefónica Informa

Extracto de los discursos pronunciados por el Presidente de la C. T. N. E., **D. Salvador Sánchez-Terán** y el Consejero Delegado, **D. Diego Martínez Boudes**, en la Junta General de Accionistas celebrada el pasado viernes, día 5 de junio, en Madrid, con 5.235 asistentes.\*

## Telefónica, motor de la inversión española

Inversiones en 1980: 115.839 millones de pesetas.  
Inversiones en 1981: 135.000 millones de pesetas.  
Lucha contra el paro: 2.700 nuevos empleados en 1980.  
Contratos de exportación con 6 países.



## Dividendo del 11% sobre el nominal

Se repartirán 23.816 millones de pesetas entre los 600.000 accionistas.

Crecimiento sostenido de la cotización en Bolsa de las acciones.

## Mayor atención al usuario

Dentro de las atenciones al abonado, Telefónica se propone las siguientes:

- Copia del contrato al abonado.
- Transparencia informativa sobre todos los condicionantes de instalación telefónica.
- Reglamento de relaciones Compañía-Abonado.
- Manual de información general.
- Más rápida atención a la demanda de nuevos teléfonos.

## 63.000 empleados a su servicio

## Lo que pagan los españoles por el teléfono

	Número de abonados	%	Facturación media mensual/Pts.
<b>Abonados particulares</b>			
De consumo mínimo.....	414.583	8,44	393,-
De consumo bajo.....	2.886.570	58,73	848,-
De consumo medio.....	1.218.472	24,79	1.678,-
De consumo alto.....	395.489	8,04	4.790,-
TOTAL	4.915.114	100,00	1.334,-
<b>Abonados no particulares</b>	2.138.908		4.899,-



## Habrà ampliación de capital en 1981

El Consejo de Administración anunciará las condiciones.

\* Los accionistas que lo deseen pueden retirar la Memoria correspondiente al Ejercicio de 1980 en nuestras oficinas financieras.

Las tarifas han subido en 1981 menos que el coste de la vida y los salarios

## Entramos en la Era Electrónica

Inauguradas las primeras centrales con "inteligencia" dirigidas por ordenadores, en Madrid y Valencia.

En 1982, con motivo del Campeonato Mundial de Fútbol, comienzo del servicio de "Videotex".

En breve, teléfono electrónico.



**VENTANA al MUNDO**

**POLITICO DE VISION REALISTA**

**TODO** induce a suponer que Mitterrand no se dejará deslumbrar por la política de Grandeur que, establecida un día por Charles De Gaulle, había cultivado también Giscard d'Estaing. ¿O, sucederá al contrario, tras indicar que Francia reanudará las pruebas nucleares en el Pacífico, que suponen, incluso, las investigaciones que se realizaban con respecto a la bomba de neutrones?

**EL** nuevo Presidente de Francia parece ser, empero, hombre eminentemente pragmático. De ascendencia democrática, no sueña, ni mucho menos, con emular la grandeza de Napoleón. Todo lo contrario, en suma, de lo que ocurría con De Gaulle, que, más de una vez, se dejó llevar por los delirios de grandeza. No olvidemos que, al poco de constituirse la "OTAN", trató de desempeñar un puesto preponderante en la Organización Atlántica.

**SU** primera petición a los Estados Unidos y a la Gran Bretaña fue el establecimiento de un directorio tripartito dentro de la "OTAN", a lo que se opusieron de manera rotunda los otros "dos grandes". Como venganza pronunció aquellas significativas palabras de que, en caso de una nueva guerra, la Armada francesa, se negaría a ser mandada por un almirante extranjero. Los otros dos países se la tuvieron guardada. Y, cuando el General solicitó el ingreso en el "Club Atlántico", Londres y Washington rechazaron su pretensión.

**A** partir de ese momento será cuando De Gaulle inicie sus experiencias atómicas en el atolón de Mururoa. Todo ello, a pesar de las insistentes exhortaciones por parte de los Estados Unidos sobre los riesgos que entrañaba la proliferación nuclear. Pero, sobre todo, utilizando el poderoso argumento de que las finanzas galas no se encontraban en su mejor momento para realizar pruebas tan costosas. Mas, De Gaulle se mantuvo impertérrito, y siguió adelante con los ensayos atómicos.

**SUS** sucesores, Pompidou y Giscard, conservaron, en este punto, las mismas tendencias que el "hombre de Colombey". Durante sus mandatos, Francia efectuó numerosas pruebas con armas de fisión en aquella lejana isleta del Pacífico. A pesar de lo onerosas que resultaban, trataron de que el país contase con una fuerza nuclear propia.

**MITTERRAND**, que nada tiene de patriotard ni de chauvinista, parece que se esforzará en recomponer las dañadas finanzas francesas, para lo que acaba de adoptar nuevas medidas económicas. Pero no parece entrar en ellas su orden de reanudar las experiencias atómicas, al contrario de lo que, con anterioridad, habían hecho Inglaterra y la República Popular China.

**PESE** a su nueva postura, la bipolaridad en el poder existente en la actualidad será mantenida. Es decir, que los dos países más potentes del mundo seguirán con su carrera de armamentos. Sobre todo, si acuerdos como los "Salt-2" siguen sin ser ratificados por el Senado de los Estados Unidos. Se comprenden, por otra parte, los recelos suscitados, tanto en Reagan como en sus secretarios de Estado y de Defensa, ante la pugna emprendida por Rusia a la búsqueda de mayores esferas de influencia.

**O**bservada así la cuestión, lo más racional sería que la "cumbre entre Breznev y Reagan llegase a celebrarse, como está proyectada. Sólo, de esa manera, podrían darse los primeros pasos hacia la distensión internacional, con la vista puesta en alcanzar el tan anhelado acuerdo de desarme generalizado. Habrá que vencer muchos obstáculos, empero, antes de que un hecho como el que dejamos apuntados llegue a registrarse.

**LA** presencia de tropas soviéticas en Afganistán, así como el emplazamiento de misiles rusos en tierras libanesas no constituyen pruebas de buena voluntad por parte de Moscú. Se explica, pues, la instintiva desconfianza estadounidense acerca de que los rusos deseen, en realidad, suspender su política de penetración en otros territorios.

**MIENTRAS** los acontecimientos discurren de esta manera, será muy difícil que la política de distensión dé un paso hacia adelante. Comprendemos que los senadores americanos se muestren recelosos a la ratificación del acuerdo alcanzado, en Viena, entre Carter y Breznev. Porque no olvidemos que, tras la firma de los "Salt-1" en Vladivostok, fue cuando se registró la gran penetración soviética en varios países africanos y asiáticos.

**SI** la política americana incluyó, en tiempos de Kennedy, la primera "escalada" en el Vietnam, y si Johnson, acentuó las acciones ofensivas en esta guerra, en una trampa parecida parecen haber caído los rusos por lo que se refiere a territorio afgano, donde sus fuerzas encuentran cada día mayor resistencia. Tampoco marchan nada bien las relaciones entre Moscú y Varsovia, donde Walesa, por su parte, y Breznev, por la suya, han conseguido suavizar la anterior tensión. Pero el país de los tristes destinos sigue, a juicio de todos los comentaristas, en una actitud de tregua armada.

**ESTIMAMOS**, pues, como una mala medida la de Mitterrand, al ordenar la posible reanudación de las experiencias atómicas. Y mayor resistencia encontrará, incluso, entre sus paisanos si se dispone a llevar adelante su anunciada política de nacionalizaciones. En cualquier caso, el Presidente francés, frente a la anarquía imperante en cuestiones de política exterior, parece haber iniciado su mandato con una visión más realista que sus antecesores en el cargo.

MENDA

**El comité de la Liga Arabe, reunido en Beirut para examinar la lucha en el Líbano**

**Trajan de ser superados los problemas político y de seguridad**

BEIRUT, 7.—El comité cuatripartito de seguimiento de los problemas del Líbano, formado por la Liga Arabe, ha celebrado esta mañana su primera sesión de trabajo, en Beirut.

Comenzó la reunión a las 10'30 (hora local y española) bajo la presidencia del jefe de estado de Libia, Elías Sarkis, y en presencia del primer ministro y del ministro de Asuntos Exteriores del mismo país.

Por otra parte, parece haberse restablecido la precaria calma que reina desde hace varios días en la capital libanesa y que se vio interrumpida anoche nuevamente por el bombardeo esporádico de los obuses en la línea de demarcación que separa las zonas cristiana (este) y musulmana (oeste) de la ciudad.—(EFE)

**FINALIZA PRIMERA REUNION COMITE CUATRIPARTITO**

BEIRUT, 7.—Después de tres horas de conversaciones ha finalizado en el palacio de Beiteddine, cercano a Beirut, la primera reunión del comité cuatripartito de la Liga Arabe que integran los representantes de Siria, Arabia Saudí, Kuwait, Liga Arabe y Líbano.

En el curso de las conversaciones el presidente libanés Elias Sarkis realizó un detallado análisis de la situación en el Líbano y expuso su postura de resolver la crisis libanesa mediante la superación de los dos principales problemas: el político y la seguridad.

Por su parte, Chedli Klibi, secretario general de la Liga Arabe y miembro del comité cuatripartito, presentó a los asistentes a la reunión una proposición que fue aprobada por Saud Al Faisal, ministro de Asuntos Exteriores de Arabia Saudí, por el paque Sabah

Al Hamed Al Sabah, de Kuwait y por el Abdel Halim Jaddman, de Siria.

Sin embargo, de fuentes del comité no se ha podido conocer la naturaleza de la aprobada proposición de Chedli Klibi, pero se si ha hecho público el mantenimiento de conversaciones con representantes de todos los partidos libaneses por parte del ministro sirio de Asuntos Exteriores, el de Arabia Saudí y el de Kuwait.

**FINALIZA PRIMERA REUNION COMITE CUATRIPARTITO**

Jaddam se entrevistó en Mújarata, localidad situada a 7 kilómetros de Beiteddine, con el jefe del "Movimiento Nacional" (de izquierda), Walid Jumblat, mientras que los ministros de asuntos exteriores de Arabia Saudí y Kuwait se entrevistaron con él en el palacio presidencial de Baabda, en Beirut, con el jefe de las "fuerzas libanesas", Bechir Gemayel.

Además, ambos ministros se entrevistaron con el jefe del "Frente Libanés", Camille Chamun, el jefe de las Falanges Cristianas, Pierre Gemayel y los líderes de "Unión Islámica" y del Movimiento Político-Militar Chlita "Anal". "Esta tarde una delegación del "Movimiento Nacional" se trasladará a Beiteddine a fin de exponer su punto de vista, y el lunes habrá una nueva reunión del comité cuatripartito para evaluar el resultado de las conversaciones", declaró Walid Jumblat en Mújarata tras su entrevista con Jaddam.

Por su parte, radio Riad ha señalado hoy que el mantenimiento del alto el fuego y la reconciliación entre los diferentes partidos en conflicto en el Líbano repre-

sentan la base de la resolución del conflicto.—(EFE)

**DECLARACIONES DE YASSER ARAFAT**

BEIRUT, 7.—El presidente de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP), Yasser Arafat, ha instado hoy al frente de la firmita y de la confrontación, apoyado por los soviéticos, para que adopten medidas contra Sudán por haber restablecido sus relaciones diplomáticas con Egipto, informa hoy la agencia de noticias de Kuwait.

Arafat ha manifestado también que está totalmente de acuerdo con el alto dirigente libio Muamar Gadafi en adoptar una postura firme contra el régimen sudanés, añaden las fuentes.

**CAEN BOMBAS CERCA DEL PALACIO PRESIDENCIAL**

BEIRUT, 7.—Las fuerzas sirias bombardearon posiciones del ejército libanés en un suburbio de Beirut, cerca del palacio presidencial, según dijeron fuentes bien informadas.

Las fuentes añadieron que otros bombardeos sirios se llevaron a cabo en las localidades de Akura y Laglouk, al noroeste de Beirut. No se registraron víctimas, aunque los daños materiales son de consideración.—(EFE)

Un regalo de estilo en **Estilo** REAL 60 OBJETOS PARA REGALO

**Los 3 mejores viajes 1981**

**CUBA**

RITMO.....  
RITMO.....  
RITMO.....

15 DIAS EN CUBA  
Vacaciones en Cuba 69.900,- y desde  
Cuba «A todo ritmo» 88.900,- y desde

**CUBA**

CUPOS LIMITADOS DE PROMOCION!!!

**MEXICO**

«El Méjico Lindo» 89.900,-  
Vacaciones Méjico-Cuba 95.900,-

**NICARAGUA**

SOLICITE EL FOLLETO CON DETALLE Y CONDICIONES A SU AGENTE DE VIAJES

SON PRODUCTOS **EURO-ESTE**

VACACIONES EN CUBA Y NICARAGUA 86.900,-  
LAGOS Y VOLCANES en NICARAGUA 91.900,-

DESCUENTO ESPECIAL si reserva Vd. con más de 30 días de antelación



## EL 23 DE FEBRERO

“Los hombres del 23 de febrero —señaló— se pusieron al margen de la ley. Fue un hecho legal que sólo puede analizarse en su dimensión política a la luz de la catástrofe pública que acaso llevó a la exasperación o al límite de la paciencia a quienes, también en función de razones constitucionales, pudieron sentirse llamados a intervenir en defensa de lo fundamental, cuando lo fundamental, lo permanente, lo esencial corre riesgos de gasificación. Tampoco nosotros levantamos un dedo acusador contra estos hombres. Ni vamos a interferirnos en los severos derroteros de la justicia. Pero sí vamos a decir una vez más que quienes le-

## Girón: “Los hombres del 23 de febrero se pusieron al margen de la ley”

Clausurada en Madrid la XVII Asamblea Nacional de la Confederación de Ex Combatientes de España

MADRID, 7.—“O España recobra su función histórica, su sentido de empresa colectiva y diferente a los demás pueblos del Universo, o España se diluirá en “sabores y colores locales”, al tiempo que los genios de la disgregación nos incitan a convertirnos en tribus”, afirmó José Antonio Girón de Velasco, presidente de la Confederación Nacional de Ex Combatientes de España, en el acto de clausura de su VII Asamblea Nacional.

gítimamente se escandalizaron de bieron escandalizarse antes de esta sorprendente irrupción, de una gestión pública que había

dado al traste con las mínimas garantías de estabilidad nacional. ¿Por qué ha peligrado la estabilidad nacional? fundamentalmente por el proceso autonómico”.

## EL “ESTADO DE LAS AUTONOMIAS”

Tras precisar que el estado de las autonomías nadie sabe en rigor lo que es, el señor Girón de Velasco dijo que “el denominado “estado de las autonomías” es justamente todo lo contrario al concepto milenarista que tenemos de España. Dicho más rotundamente el “estado de las autonomías” únicamente puede concebirse, y eso en una pesadilla, en un aquelarre, a partir de la des-trucción, de la desintegración, de la dinamitación del colosal edificio que construyeron generaciones y generaciones de españoles a lo largo de dos milenios. Decimos que no se han dado más que los primeros pasos, aunque con grandes zancadas que rebasan el estatuto catalán de la república y el vasco de 1937, ya que los paridos de este engendro no ocultan que ellos los consideran sólo como cotas iniciales, para caminar mucho más lejos. ¿Hasta dónde? Hasta la liquidación total, integral, hasta la destrucción absoluta de España”.

Seguidamente, el señor Girón de Velasco señaló que “para entender la tarea de despejar el camino de la historia futura de

los obstáculos que se crearon en estos años de demencia, hay que empezar por soldar lo que se ha ido rompiendo, es decir: la unidad, la unidad de España”.

En otro pasaje de su discurso aludió a “¿qué queda ya de la España que superó los dos planes de desarrollo y que se instaló en uno de los mejores niveles de vida del continente...? ¿qué queda de la España, tan criticada, del consumismo y el pluriempleo? ¿qué queda del ahorro modesto y de la sociedad de pequeños propietarios...? Todo ha ido cayendo irremediablemente en la misma medida, proporción y tiempo con que fuimos prediciéndolo muy a pesar nuestro. No tenemos siquiera necesidad de poner el acento en esta verdad incontestable: el primer objetivo es salvar la unidad de España; el segundo, reconstruirla desde la raíz el tercero, repartir el bienestar entre las gentes de nuestro pueblo.

## LA ADHESION DE ESPAÑA A LA EUROPA COMUNITARIA

El señor Girón de Velasco dijo que “padecemos el síndrome de Europa. El estribillo reiterado de los que en Madrid se ponían en la solapa la flor de su “europeísmo” era el de que si España no ingresaba en el club comunitario se debía a la presencia de Franco en el poder. Era mentira, y lo sabemos todos y en primer término esos “europeístas” que manejan tan falso alegato como palanca para minar el régimen. Siempre hubo ingenuos que afirmaban con los ojos en blanco que las puertas de Europa se abrirían para España de par en par en cuanto el régimen del 18 de julio el régimen de la paz y de la justicia social, entregase sus gloriosas banderas al adversario. Era mentira. Ya sabemos como concluyeron aquellas cabalas giscardinias y “europeístas”. El ex presidente galo se colocó con una espada flamígera en el pórtico de entrada del Mercado Común para impedir la entrada de España, alargando los plazos según su conveniencia.

## Tarradellas: “El problema no es de terrorismo; es de que una parte de España está en contra de la otra parte”

“Una de las causas del desencanto es la política de autonomías y ésta es invención del Estado de las autonomías”

BARCELONA, 7. — El ex presidente de la Generalitat de Cataluña, Josep Tarradellas, ha efectuado en la revista mensual “30 días” unas declaraciones, en las que da su versión de la situación política actual a nivel de estado.

Con respecto a uno de los problemas fundamentales del país: el terrorismo, Tarradellas indica que “hoy en día todo el mundo habla del terrorismo; el problema no es de terrorismo; es problema de que una parte de España está en contra de la otra parte”. En cuanto a las vías existentes para dar solución a esto, el honorable precisa que “es el Gobierno el que debe hacerlo”.

“Lo fundamental para mí, es que una parte de España está sublevada contra el poder, y esta situación no se afronta de cara, no se combate a fondo; el problema, que es un problema de estado, es saber que futuro tiene España, que parece escondido —añade— tras una gran humareda”.

Volviendo a la cuestión del terrorismo, Tarradellas sigue haciendo hincapié en que “el terrorismo, nace de una mala política. Con buena política es imposible el terrorismo. Los que matan saben que las estructuras estatales no funcionan. Uno de los dramas de España en estas horas, es que la

gente rehuye la verdad, lo que nos lleva a situaciones extremas”.

“Para unos la solución es el golpe de fuerza; otros estiman que no es necesario llegar a este extremo, pero hay que intervenir. Llegará el momento en que deba plantearse el problema con toda su crudeza y repito que creo que no pasará lo de antes por el gran peso moral de la Corona. Si se perdiera esto, España volvería a caer en el caos”.

Josep Tarradellas considera prioritario en estos momentos “crear un estado de ánimo, una ilusión”. Tras afirmar que debe estudiarse la motivación o motivaciones de la pérdida de ilusión, pone un ejemplo en el que da cuenta de “que una de las determinantes que han llevado al pueblo español al desencanto es la política de autonomías, y esta es invención del Estado de las Autonomías, definición que no entiendo ni sé que quiere decir”.

“Las ilusiones se han derrumbado —dice Tarradellas—; he escuchado por radio que en breve se tratará el Estatuto de La Rioja. A este paso, España será una nación con veinte juntas de seguridad, veintitrés presidentes, y otros tantos parlamentos. Ya me explicará quién será capaz de entenderse. Esto conduce a la decepción, porque no conduce a nada”. — (EFE).

## GS como NUEEVOS



Para que Vd. se lleve un coche nuevo cuando compre un coche usado, Eurocasion le ofrece Citroën GS como nuevos a precios de segunda mano, y para ello cambia todo aquello que haga falta: **Motor nuevo, neumáticos delanteros nuevos, tapicería nueva, volante nuevo, calandra nueva.**

Así Vd. se lleva un Citroën GS como nuevo a precios usados, según los

PRECIO USADO

baremos de la Red Nacional de Eurocasion, publicados en las principales revistas especializadas.

Y si **todo es nuevo** la garantía debe ser como la de los coches nuevos: **6 meses** para piezas y mano de obra en todo el territorio nacional, donde la Red de Eurocasion tiene más de 180 puntos de asistencia técnica.

**Eurocasion es un servicio más de la Red de Concesionarios de Citroën Hispania.**



ADELANTE CON EL PLACER  
CITROËN



## Na Real Academia Galega

## Hoxe, presentación de dous libros editados pola Corporación e oferenda dun busto de Castelao

A Real Academia Galega presentará hoxe, luns, día 8, dous libros recentemente editados pola mesma, titulados "Algunos temas gallegos", volume II, de Andrés Martínez Salazar, e "A gaita gallega", de Xoán Manuel Pintos, en edición facsimil. Esta última en ceta a serie que a Academia propónse editar este ano en que cumpre o seu setenta e cinco aniversario.

A presentación terá de celebrarse no salón de actos corporativos, ás oito da tarde. Intervendrán dous académicos.

Ao seguido o delegado de Cultura da "Casa de Galicia" de Montevideo, don Antonio Paleo, fará entrega oficial dun busto en bronce do insigne Castelao, feito polo distinto artista coruñés Xosé Esudero.

Os actos serán presididos polo titular da Academia, Domingo García-Sabell.

## La Caja de Ahorros de Galicia inauguró su oficina de Madrid

Asistieron destacadas personalidades de la política y las finanzas • Se celebraron diversos actos de carácter cultural

Días pasados, la Caja de Ahorros de Galicia inauguró su primera oficina en Madrid, situada en la calle Serrano, esquina a Villamagna, en pleno centro, pues, de la capital de España.

En esta oficina ha sido también instalado el Departamento de Internacional, de la entidad, que tiene la doble finalidad de apoyo al emigrante y de plataforma de lanzamiento del comercio gallego en los mercados internacionales.

El acto de inauguración se inició con la bendición del local, oficiando en la ceremonia don Manuel Jesús Precedo, canónigo de la archidiócesis de Santiago y consejero de la Caja, quien pronunció unas palabras alusivas al acto que se celebraba.

A continuación se dirigió a los presentes, don Manuel López Companioni, presidente de la Caja de Ahorros de Galicia, para significar la importancia de este primer paso de la entidad fuera de la región, analizando después algunos pormenores de la actualidad política y económica, y confirmando la voluntad de la Caja de servir los intereses de sus clientes y ayudar al desarrollo de Galicia.

Por último intervino don Luis Coronel de Palma, director general de la Confederación de Cajas de Ahorro, quien felicitó a los directivos de la de Galicia, por este logro de su nueva oficina en Madrid.

### PERSONALIDADES ASISTENTES AL ACTO

Entre los asistentes se encontraban el presidente de la Xunta de Galicia, señor Quiroga Suárez; la vicepresidenta tercera del Congreso, María Victoria Fernández España; los directores generales de la Confederación de Cajas de Ahorro, señores Coronel de Palma y Allué; el presidente del Banco Exterior de España, don Fermín Zelada; el alcalde de La Coruña, don Joaquín López Menéndez; el presidente de la Caixa de Aforros de Galicia, don Manuel López Companioni; el director general, don

## Exposiciones

César Herrero, en la Asociación de Artistas

En la sala de la Asociación de Artistas y hasta el 13 del corriente, expone sus obras el pintor César Herrero.

Prescila, en total, 23 óleos y hasta un total de 37 obras el resto son dibujos.

Miguel Mosquera, en Galería Sargadelos, de Santiago

Hasta el 20 de junio expone sus obras en la Galería Sargadelos, de Santiago, el pintor orensano Miguel Mosquera.

Este pintor gallego ha expuesto ya en numerosas salas españolas y extranjeras, habiendo mostrado su obra en La Coruña anteriormente.

José Luis Méndez López, y varios consejeros de la entidad gallega.

### CENA CON ASISTENCIA DE MINISTROS

La noche anterior a la inauguración de la oficina de la Caja en Madrid, se celebró una cena que estuvo presidida por don Manuel López Companioni, presidente de la Caja de Ahorros de Galicia, a quien acompañaba el director general de la entidad, don José Luis Méndez. Entre las personalidades invitadas al acto figuraban el ministro de la Presidencia, don Pío Cabanillas; el del Interior, don Juan José Rosón; la vicepresidenta tercera del Congreso, María Victoria Fernández España; el gobernador y subgobernador del Banco de España, Alvarez Rendueles y Mariano Rubio, respectivamente; el presidente de la Xunta de Galicia, don José Quiroga; el alcalde de La Coruña, don Joaquín López Menéndez y otras personalidades de la política y las finanzas.

### ACTOS CULTURALES

También organizó la Caja una semana de "Galicia en Madrid", con celebración de conferencias en las que han intervenido prestigiosas representaciones de la cultura, la economía y la política, siendo de destacar el éxito alcanzado por la exposición de las obras de Castelao.

## Manifestación antinuclear el domingo en nuestra ciudad

Más de un millón de personas participaron ayer en la manifestación antinuclear convocada por distintas fuerzas políticas y grupos ecologistas, entre ellos "Naturaleza" y "Adega", bajo las consignas, "Non a nuclearización de Galicia" y "Non a Xove nuclear".

La manifestación partió de la plaza de Portugal a las 12 del mediodía y concluyó con toda normalidad en la de María Pita.

## "Primeras Jornadas de Cine Internacional sobre Arte"

A partir de mañana, día 9 de junio, a las 8 de la tarde, y en los salones del Casino Ferrolano, Real, 100, organizadas por la Asociación de Artistas de El Ferrol (SAF) se iniciarán las "Primeras Jornadas de Cine Internacional sobre Arte".

Entre otros filmes, en películas de 16 mm., sonoras, en color y versión española, se proyectarán: "Impresionismo y neo-impressionismo", "Las luces y los caminos", "El Palacio del Louvre", "Los impresionistas", "Marc Chagall", "Técnica del esmalte", "El Fauvismo", "La fotografía", "El señor Degas", "El arte del grabado", "Los precursores" y otras.

La entrada será totalmente gratis y, en cada sesión, se proyectarán de tres a cuatro cintas.

## Alberto Martí, autor del cartel para el "Teresa Herrera"

Días pasados se reunió el Jurado encargado de seleccionar el cartel anunciador del próximo trofeo "Teresa Herrera", que otorgó el primer premio, dotado con cincuenta mil pesetas a uno de los presentados por nuestro compañero gráfico Alberto Martí Villardefrancos.

El cartel ganador, entre los trece originales presentados, reproduce una panorámica del Estadio de Riazor, con la Copa "Teresa Herrera" en primer término.

El Jurado calificador estuvo

presidido por el alcalde accidental César Coblián, e integrado por los señores Emilio Quesada, Fermín Yáñez, Ramón de Llano, Manuel Hernández, Ramón Luis García Barros, Alvaro Caruncho y Felipe Poncet.

Felicitaciones a Alberto Martí, redactor gráfico de nuestro colega "La Voz de Galicia", y director de la Asociación de la Prensa, por este nuevo éxito que se une a los muchos alcanzados en su prolongada actividad profesional.

## Jornadas informativas sobre viviendas de protección oficial

El Departamento de Promoción Social de la Caja de Ahorros de Galicia organiza unas "Jornadas Informativas sobre la Vivienda de Protección Oficial", que se celebrarán en el Hotel Finisterre, dando comienzo, hoy, lunes, y hasta el día 12, a partir de las 7,30 de la tarde.

El objetivo fundamental es la información de temas que afectan

tan a la promoción de viviendas de protección familiar y tras las oportunas comunicaciones habrá seguidamente coloquio.

Hoy habrá comunicaciones de don Angel Luis Guillén Zamora, subdirector general de ordenación de la Vivienda, y de don Miguel Angel Castrillón Lombardero, asesor jurídico de Apeco y Aprocons.

## Hoy, conferencia de Fernando Ruiz de la Rosa en la Caja de Ahorros

Tratará sobre temas de montañismo

Fernando Ruiz de la Rosa pronunciará tres conferencias sobre montañismo en el salón de actos

de la Caja de Ahorros de Galicia, en la calle Rúa Nueva. La primera charla será hoy lunes y versará sobre "El sueño de un alpinista" (Cara Oeste del Naranjo de Bulnes). La segunda conferencia la pronunciará el miércoles día 10 sobre el tema "Por las montañas pirenaicas" y cerrará el ciclo el viernes, día 12, con la charla "Toubkal y Mont Blanc" (Entre hombres y montañas). Todas las conferencias serán acompañadas de abundantes fotografías y diapositivas.

El acto ha sido organizado por la sociedad de montaña "Artabros", de La Coruña, en colaboración con la Caja de Ahorros de Galicia.

Fernando Ruiz de la Rosa nació en Santoña (Santander). A los 16 años sube la famosa vía del Espolón de los Franceses, en el macizo de Peña Vieja. También a esta edad subió la vía Sur del Naranjo de Bulnes. Posteriormente alcanzó las más importantes cumbres de España, Alpes y Atlas (en África). Actualmente es profesor de la Escuela Nacional de Alta Montaña y socorrista alpino de la Cruz Roja.

Fernando Ruiz, por otra parte, ha participado en numerosos certámenes fotográficos y ha realizado varias exposiciones en Bilbao, con imágenes de temas montañosos y alpinos.

## Actuación de la Banda de Música de Visantóna

Ayer domingo, en la Plaza de María Pita, actuó la Banda de Música de Visantóna (Santiso), así como los coros de baile regional de dicha localidad.

Al frente de la expedición vino el alcalde de Visantóna y, al final de las actuaciones los expedicionarios fueron recibidos en el salón de sesiones del Palacio Municipal. El alcalde coruñés, Joaquín López Menéndez pronunció unas frases de bienvenida y ofreció obsequios, respondiéndole el alcalde de Visantóna.

La actuación de la Banda de Música y de los coros fue presenciada por un numeroso público. Como se sabe, esta Banda tiene una antigüedad superior a los 100 años y en ella figuran numerosos niños.

## Convocatoria de los Premios Nacionales de Periodismo

En el B.O. del E. núm. 116 del 15 de mayo, pasado, han sido convocados los Premios Nacionales de Periodismo, concretamente en tres aspectos distintos: actividades periodísticas relacionadas con la infancia y la juventud, la actividad profesional más relevante en cualquiera de las áreas informativas y a reportajes o artículos literarios y a reportajes gráficos.

## El viernes, final del "VI Festival de la Canción Liceo La Paz"

El viernes se celebrará en el Teatro Colón la gran final del VI Festival de la Canción Liceo La Paz.

Para la prueba definitiva se han clasificado doce participantes entre solistas y grupos que serán los que opten a los puestos de honor del Festival y a los importantes premios que se conceden.

A las ocho de la tarde, comenzará el pase de todos los finalistas, cada uno de los cuales interpretará dos temas a su elección. El orden de actuación, tras el sorteo verificado al efecto, será el siguiente: Xaime, de Oleiros; "Croquer", de La Coruña; "Augusto y Nando", de La Coruña; Francisco Javier, de La Coruña; "Caxete", de Viveiro; "Voces y Gritos", de La Coruña; Coral, de La Coruña; "Junior's" de Betanzos; Xosé do Pacio, de

Chantada; "Tarraxe", de Cedeira; "Semente Nova", de Perillo y "Bremao", de Puentevedume.

A las once de la noche se celebrará el Fin de Fiesta en el que tomarán parte "Los Tamara", con la presencia de Puchó Boedo; "Cumbre" y "Keltia", que reaparecen ante el público de La Coruña después de una larga ausencia de los escenarios de la ciudad herculina. Confirmadas estas tres primeras series de la canción continúan las gestiones para que otra figura de relieve nacional esté presente en el Teatro Colón.

En esta segunda parte del Festival se dará lectura a las votaciones del Jurado y posteriormente se entregarán los premios a los primeros clasificados, para concluir el Festival con la actuación de los ganadores.

LOS FABULOSOS

# Harlem Globetrotters

CONTRA WASHINGTON GENERALS Y GRANDES ATRACCIONES INTERNACIONALES

*El Espectáculo Ideal para Toda la Familia*

## PALACIO DE DEPORTES

— La Coruña —

DOMINGO 14 — JUNIO — 7 TARDE

Actuación UNICA — PRECIOS POPULARES —

— NIÑOS MITAD DE PRECIO —

Venta anticipada de localidades, a partir del jueves, día 11, en las taquillas del Palacio de Deportes, de 5 a 9 de la tarde.

TROFEO EDITORIAL **miñón**

## Crece el número de afectados por la neumonía atípica, en Cantabria

### Surgieron en Burgos sus tres primeros casos

SANTANDER, 7. — A catorce asciende el número de personas afectadas en Cantabria por la neumonía atípica, según confirma la Delegación Provincial de Sanidad.

Estos casos pertenecen en su totalidad a la comarca de Reinosa, y los contagios, según Sanidad, se producen por contacto directo y solamente en núcleos familiares.

Los enfermos se encuentran hospitalizados en el centro médico nacional "Marqués de Valdeilla", de Santander y por el momento ninguno de los ingresados reviste síntomas de gravedad.

(Efe)

TRES PRIMEROS CASOS DE NEUMONIA ATÍPICA

BURGOS, 7. — Se han presen-

tado los tres primeros casos de neumonía atípica en esta capital, que afectan a un hombre de 36 años, un niño de 11 y una niña de 4 años.

Con estos nuevos ingresos son ya 23 las personas que padecen esta enfermedad en toda la provincia. Hasta ahora ningún caso mortal se ha presentado y todos los pacientes evolucionan favorablemente por haberse iniciado a tiempo su tratamiento.

El delegado de Sanidad ha dado a conocer las recomendaciones formuladas por la Dirección General de la Salud Pública en el sentido de que para prevenir la neumonía atípica hay que observar con mucho rigor las medidas generales de higiene comunes en toda situación. — (Efe)

## Fuerte reacción de los socialistas ante los insultos y amenazas al alcalde de Pamplona

PAMPLONA, 7. — La Agrupación Socialista de Pamplona (PSOE) y el secretario general del "PSE-PSOE", Txiqui Benegas, han expresado su más enérgica protesta "ante los vergonzosos y denigrantes hechos protagonizados en el último pleno del Ayuntamiento por unas 35 "personas", supuestamente representantes de la opinión popular".

Como ya se informó, el pasado día 5 el alcalde de Pamplona, el socialista Julián Balduz, ordenó a la Policía Municipal que desalojara del salón de plenos al público asistente por los gritos e insultos que proferían al exigir la presencia de una persona que había sido expulsada de la sala minutos antes. Dicha persona estaba protestando en plena sesión por el aumento de las tarifas en los transportes urbanos.

"La representación de la voluntad popular de Pamplona —dicen los socialistas— fue manifestamente expresada en las urnas, y todos y cada uno de los concejales del Ayuntamiento son la realidad de la misma, siendo el alcalde, Julián Balduz, la máxima representación del pueblo pamplonés".

"De acuerdo con lo anterior —subrayan— no se puede concebir que en un Ayuntamiento democrático sucedan hechos que harían sonrojar a delincuentes comunes. No se trata solamente de torpedear sistemáticamente las actividades municipales por grupos de "reaccionarios manipulados", sino que se llega al insulto soez y barriobajero y a las amenazas públicas de muerte a un alcalde socialista".

Los socialistas de Pamplona afirman que "no se puede soporitar por más tiempo el chantaje permanente protagonizado por "personas" que no son dignas de una convivencia ciudadana democrática y que, utilizando únicamente una dialéctica pseudo-revolucionaria y demagógica intentan imponer sus posturas minoritarias por la fuerza, la violencia y las amenazas de muerte".

Por su parte, el secretario del "PSE-PSOE", Txiqui Benegas, ha remitido un telegrama al señor Balduz en el que le expresa su solidaridad "ante el ataque de que ha sido objeto por parte de los nuevos fascistas vascos, reventadores de las instituciones democráticas, que se permiten amenazar de muerte en un pleno del Ayuntamiento".

Txiqui Benegas afirma que "es-

### Primera comunión

En la iglesia de los PP. Franciscanos recibieron ayer por primera vez la sagrada comunión las niñas Genma y Maika Suárez Rey hijas de nuestros estimados convecinos don Julio Suárez Gómez y doña Encarnación Rey Suárez.

Las pequeñas recibieron innumerables regalos de sus numerosas amistades y posteriormente las invitaron en el Hotel Rias Altas.

## Delincuente muerto, en Madrid

MADRID, 7. — Agentes de la Policía han encontrado a las tres de esta madrugada, en un solar de la calle Cardenal Cisneros de Madrid, el cadáver de Carlos Javier Idigoras Navarrete, de 22 años, con dos heridas de bala en la cabeza.

La Policía acudió avisada por vecinos del lugar que habían oído los disparos y encontró el cuerpo sin vida de la víctima que aún tenía un cigarrillo encendido entre los dedos.

Idigoras Navarrete tenía antecedentes penales por cultivo de cañamo, amenazas, tráfico y consumo de drogas y daños. Según fuentes policiales, el caso presenta características de un ajuste de cuentas entre delincuentes. — (EFE).

## Seis abertzales, detenidos en Bilbao

### Aparecen octavillas contra "ETA" en las calles bilbaínas

BILBAO, 7. — Al menos 6 personas de las localidades de Saurtece y Portugalete, pertenecientes a la izquierda abertzale, han sido detenidas en las últimas horas por la policía.

La identidad de los detenidos es la siguiente: Javier Fernández Arispe, Encarnación Cordón, José Antonio Marina, Juan José González y Manu Berriatúa, de Saurtece. En Portugalete, José Luis Martín y Javier Manzanos, este último abogado del Ayuntamiento.

La junta directiva del "Bihotz Gaztea", de Saurtece, a cuyo grupo pertenece uno de los dete-

nidos ha condenado estos hechos y exige su inmediata puesta en libertad. — (Efe)

**OCTAVILLAS CONTRA ETA**  
BILBAO, 7. — Miles de octavillas con el texto "No habrá paz en esta tierra mientras en ella siga ETA", han aparecido esta mañana en las principales calles de Bilbao.

La frase está inscrita en una cruz que emerge de un mapa de la comunidad autónoma vasca pintado con la ikurriña.

En la otra cara de la octavilla aparece impresa la frase: "¿Cómo han podido hacerlo? Juan Pablo II". — (Efe)

†  
LA SEÑORA

## Doña María Pazos Bermúdez

(VDA. DE FELIPE COSTOYA)

Falleció en el día de ayer, a los 76 años de edad, confortada espiritualmente

D. E. P.

Sus hijos, María, Elvira, Josefa, Jesús y Manolo (empleados de Iberia); hijos políticos, Manuel Castro Freijeiro (empleado de Iberia), Silvino Pérez Sebastián, Vicente Passaretti, Jesusa Ferreiro y Dolores Vaqueiro; hermanos políticos, nietos, biznietos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver hoy, lunes, a las CINCO de la tarde, desde su domicilio a la iglesia parroquial de San Fernando, donde se celebrará el funeral y seguidamente recibirá sepultura en el Cementerio de Boisaca, favores que agradecen.

Casa mortuoria: Fray Rosendo Salvado, núm. 14 - 6.º Deba.

SANTIAGO, 8 de junio de 1981

Pompas Fúnebres Reunidas, S. A.

†  
EL SEÑOR

## Don Antonio Rodríguez Maceiras

(MACEIRAS)

FALLECIO EL DIA DE AYER, A LOS 78 AÑOS DE EDAD, CONFORTADO CON LOS AUXILIOS ESPIRITUALES

D. E. P.

Sus hijos, Josefina, Rosa y Antonio Rodríguez Rodríguez; hijos políticos, Ramón Chouzas, Manuel Borrazás y Amelia Lorenzo; hermano, Florencio; hermanos políticos, nietos, biznietos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la conducción del cadáver al Cementerio parroquial de San Cristóbal das Vifias, acto que tendrá lugar hoy, a las SIETE Y MEDIA de la tarde, por cuyos favores anticipan gracias.

Casa mortuoria: Somo, núm. 38

LA CORUÑA, 8 de junio de 1981

(Funeraria Apóstol)

†  
LA SEÑORA

## Doña Preciosa Parada Pérez

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 65 AÑOS DE EDAD, CONFORTADA CON LOS AUXILIOS ESPIRITUALES

D. E. P.

Su esposa, don Ricardo Queijas Fuentes; hijos, José Queijas Parada y Felicitas Queijas Parada; hijos políticos, Carmen Zas Iglesias y Miguel García Ramos; padre, José Parada García; hermanos, María, Manuel, Josefina y Maruja Parada Pérez; hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral de "corpore insepulto", acto que tendrá lugar hoy, a las SIETE de la tarde, en la iglesia parroquial de San Andrés de Meirama - Cerceda, y a continuación se verificará el sepelio en el Cementerio de dicha parroquia, por cuyos favores anticipan gracias. La familia pone un ómnibus que saldrá a las SEIS de la tarde de Queijas (El Calvario), hasta la Estación de Meirama.

NOTA.—El entierro saldrá de la casa mortuoria a las SEIS de la tarde.

Casa mortuoria: Ciudad Sanitaria Juan Canalejo

LA CORUÑA 8 de junio de 1981

(Funeraria Apóstol)

†  
LA SEÑORA

## Doña Antonia Paz Iglesias

(VDA. DE MANUEL SANJURJO)

FALLECIO EN SU CASA DE MOURENCE (VILLALBA), EL DIA 7 DE LOS CORRIENTES, A LOS 90 AÑOS, CONFORTADA CON LOS AUXILIOS ESPIRITUALES

D. E. P.

Sus hijos, Andrés, José, Plácido, Manuel, Antonio, Estrella, Francisco, Concha y Nati Sanjurjo Paz; hijos políticos, Angeles López, Pilar y Manuela Bermúdez, Esperanza Ramil, Remedios Seoane, Francisca y Salvador Baamonde, Remedios Gayoso, Julio Rouco y Antonio Sanjurjo; nietos, biznietos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN una oración por el alma de la finada y la asistencia a la conducción del cadáver y funeral, actos que tendrán lugar hoy, lunes, día 8, a las SEIS de la tarde, en la iglesia parroquial de Mourence (Villalba), favores por los que anticipan gracias

Casa mortuoria: Casa Fidalgo da Magdalena.

MOURENCE (VILLALBA), 8 de junio de 1981

## PANORAMA FERROLANO

## La Mancomunidad, en una difícil coyuntura

EL FERROL DEL CAUDILLO. Nadie sabe por el momento en que va acabar lo de la Mancomunidad de municipios de la Ría de El Ferrol. Durante los últimos meses el ente mancomunado se ha venido tambaleando, llegando a tal extremo que los ayuntamientos de Cabañas y de Pontedeume han decidido causar baja en el mismo.

La Mancomunidad, formada por nueve municipios (ahora siete), se halla en estos momentos saturada de problemas y también de aspiraciones. Entre los primeros el más importante es el de la falta de recursos financieros, de ahí su nula operatividad que la convierte en un organismo prácticamente sólo de trámite; entre las aspiraciones cabe destacar el proyecto del vertedero mancomunado, ahora planta de tratamiento de residuos sólidos urbanos, que pretende ubicarse en Mougá.

La planta de residuos parece que es accesible desde el punto de vista financiero, ya que los ayuntamientos no tendrían que poner nada de su parte, limitándose su aportación a la de las basuras.

Dada la ventaja de su rentabilidad por el aprovechamiento de materia energética, la planta sería explotada por una empresa anónima, con un capital inicial de ochenta y cuatro millones de pesetas, y otras aportaciones de S.O. DIGA y probablemente otros organismos provinciales.

El lugar de ubicación de la planta de tratamiento —uno de los puntos que sembró más discordias en el seno de la Mancomunidad y que llevó al municipio de Cabaña a la decisión de marcharse— parece seguro que será el actual vertedero ferrolano de Mougá, donde se habilitarían unos cuarenta mil metros cuadrados de terrenos. Así se aprobó en un reciente pleno municipal. Ahora falta por conocer el criterio de las respectivas Corporaciones que tienen representantes en la Mancomunidad.

Luego la gestora quiere resolver otros ambiciosos compromisos como son los del Matadero y Parque de Contraincendios, ambos también para servicio mancomunado, si bien para éstas últimas instalaciones todavía no está cla-

ro de donde puede provenir el dinero. En relación con el Matadero, no faltan portavoces municipales que aseguran va la cosa por buen camino y tienen fundadas esperanzas.

Planta de residuos, Matadero y Parque de Bombas, son objetivos que pueden salvar a la Mancomunidad. De no alcanzarse pronto alguna de estas fundamentales mejoras, el organismo podría desintegrarse, aunque su presidente, alcalde ferrolano Jaime Quintanilla Ulla, asegurara hace algunos días que la Mancomunidad no podrá desaparecer, dada su capacidad jurídica y además en vista de que estos entes serán potenciados por la nueva Ley de Régimen Local. No obstante, es preciso ver en la práctica hechos palpables, después de no pocos años de trayectoria ineficaz, sólo de puro trámite. Quizá sea menester también, como dice el alcalde de Pontedeume, Celestino Sardina, reencontrarse ese espíritu de unión y de entendimiento que la corporación necesitaba para seguir caminando con posibilidades de éxito, olvidando los fracasos.

ALBORAN

## Lamentable ausencia, en el homenaje a Chané, de los organismos oficiales de Santiago

SANTIAGO (Información de ROQUE LANDRO).—Alguien había dicho que en nuestra Universidad se necesitaba una nueva Facultad: La de la Abulia. Y viene esto a cuento porque en los actos del homenaje al recordado compositor compostelano José Castro González "Chané" y en el de la Irmandade de Coros Galegos, no hubo más que la representación de la Delegada local del Ministerio de Cultura, porque de los demás organismos oficiales y culturales de Compostela la ausencia ha sido absoluta.

Puede el lector darse cuenta de la decepción sufrida por los animosos miembros de la Asociación Antigos Tunos, organizadores de esos actos, al no verse respaldados por ningún estamento cultural ni oficial. Porque ni la Xunta, ni el Ayuntamiento mandaron a un representante que avalara con su presencia sus sentimientos de galleguidad que presencian a los

cuatro vientos, ni siquiera hemos visto entre la enorme concentración del pueblo llano, a los grupos políticos que llevan en su sigla el nombre de nuestra región.

Hubo lágrimas de emoción en el homenaje a "Chané", especialmente cuando la coral de Sar interpretó algunas composiciones del autor de "Un adiós a Mariquiña" frente a su casa natal del Ramal de Pitelos, y ha sido colocado un ramo de claveles sobre la placa que recuerda la efemérides. Pero lágrimas entre el pueblo llano como decimos, porque mientras esto se desarrollaba, "xunteiros" y municipales se hallaban en aquellos momentos lejos del escenario de los acontecimientos, disfrutando quizá de una tarde de playa, porque el tiempo era propicio para ello. ¿Qué dirá a todo esto nuestro alcalde y el doctor Quiroga? Pese a todo la oratoria en los actos de carácter oficial y de sus lamentos de su supuesto amor a Galicia, para ambos recordaremos aquellos versos de Noriega Varela que dicen: "Si hay quen non vale un pitillo nin sementa un grau de millo nin ha de herdar un rego e darlle azoutas o fillo pra que non fale en gallego".

Y por último, ¿dónde estaba la llamada Televisión Gallega?

ABUELA CENTENARIA

El pasado día dos del presente mes ha cumplido sus primeros 103 años, doña Paulina García Lozano, que vive en la zona del Eisañche. Doña Paulina es tía del notable periodista y escritor, don Raimundo García Domínguez "Borobó". Enhorabuena.

LA PROLIFERACION DE CANES

Por las calles de Compostela se ven a todas las horas del día y de la noche gran abundancia de perros sueltos y sin bozal, algunos de los cuales suelen atacar a los transeúntes, especialmente en la Plaza de la Quintana. Nuestros concejales, cuyo mayor esfuerzo parece ser el de cobrar la nómina a finales de mes, hacen oídos sordos a las continuas protestas que se producen tanto por medio de la prensa como por los medios de difusión. De una vez para siempre habrá que acabar con el problema antes de que las pantorrillas de los transeúntes sufran las dentelladas de tan desagradables "vecinos", que no sería la primera vez.

PROTESTA JUSTIFICADA

El senador por Orense, Celso Montero ha manifestado en Santiago que había protestado ante el Gobierno por la exportación de cebada a la Unión Soviética. Y tiene razón, porque se necesita bastante por aquí.

HOMENAJE A UN JUBILADO

Le ha sido rendido un emotivo homenaje a don José Crespo Ferrero, que había sido hasta ahora representante de un famoso laboratorio de productos farmacéuticos, con motivo de su jubilación anticipada.

Al acto asistieron los que fueron sus jefes del laboratorio, compañeros y numerosos amigos, que entregaron al señor Crespo valiosos objetos como recuerdo de esta fecha de su jubilación.

PLAZAS EN EL ESCOLANIA "ANGELES DE COMPOSTELA"

Se encuentra abierto el plazo de admisión de solicitudes para cubrir 25 plazas en la escolanía "Ángeles de Compostela". A dichas plazas pueden optar los niños de Santiago comprendidos entre los 6 y los 10 años, los cuales recibirán gratuitamente, una formación académica, musical, moral y religiosa. "Ángeles de Compostela" como se sabe, depende del Cabildo de nuestra Catedral.

RUA DEL VILLAR

## Manolo Beiró Buxán

Yo siempre me he sentido un gran admirador del pintor de Padrón, Manolo Beiró Buxán, pues aparte de sus cualidades de artista, es un hombre de una gran cordialidad y sencillez, una persona que va repartiendo abrazos a todo el mundo, porque los amigos de Beiró Buxán se cuentan casi por el empadronamiento municipal de las cuatro provincias gallegas.

Hace algunos días coincidí con Beiró Buxán en una de las rúas compostelanas. Lo conocí por la espalda y no sólo por la elevada estatura, sino porque no hace falta ser muy listo para saber que todos los padroneses —y en esto no va sátira alguna, Dios me librara— tienen la forma occipital de los pimientos de Herbón, lo mismo que los santiagueses la tienen de botafumeiro o los coruñeses, por su andar activo y solemne, nos recuerdan a la Torre de Hércules. Es una condición que la naturaleza ha marcado en los hijos de cada zona de nuestra Galicia, porque a mí, concretamente, como nativo de las parcelas marinas de Vivero, alguien afirmó que tengo aspecto de nécora triste. Vayan ustedes a saber lo que hay de verdad en estos hechos.

Beiró Buxán me había prometido enviarme un libro de sus dibujos enxebres, y a los pocos días ya lo tenía en mi poder, con una carta escrita en gallego, en uno de cuyos párrafos decía lo siguiente: "Ahi vai a miña promesa. Coido e desexo que che goste". Y me gustaron, porque podrá discutirse la calidad de la obra artística de Beiró Buxán, pero nunca su originalidad.

No me extraña, pues, que Camilo José Cela haya presentado la obra pictórica de Beiró Buxán en una sala de Barcelona, donde el pintor vendió toda su obra en la que refleja, preferentemente, tragos e meigas, santas compañías y estadeas, en las cuales se puede apreciar todo el encanto de la fantasía de Beiró, en escenas recogidas de las creencias, aún vigentes, de nuestros hombres del campo.

La verdad es que yo no sé como corresponder a la delicadeza de Manolo Beiró por el envío del valioso volumen. Y más de una vez he pensado en mandarle dos docenas de "foguetes" de cinco estallidos, para ser lanzados al aire jacobeo de Padrón, durante las fiestas de Santiaquiño do Monfe, labor que podía ser encomendada a mi cordial amigo "Don Flavio" —seudónimo de Pepe Castro, el mejor corresponsal de prensa del mundo entero—, o brindarme a formar parte de un grupo musical que podían engrasar, también, Maruxa Villanueva tocando los "ferriños", Camilo Agrasar la flauta travesera, Pepe Domingo Castaño la gaita tumbal y hasta el mismo Camilo José Cela podría lucirse como tamborilero. Sería un conjunto que llamaría poderosamente la atención, más aún que el espectáculo que el popular presentador de "300 millones" quiere ofrecer en la plaza de Macías o Namorado para recaudar fondos para las fiestas patronales.

Tengo ganas de pasarme un día entero en Padrón, en compañía de Manolo Beiró Buxán y conocer de cerca sus últimos cuadros. Si no lo hice durante las fiestas de Pascua ha sido por no ver sometido mi cuerpo a la presión de pisotones, codazos y empujones, porque en esos días, quizá por decreto municipal, sólo está reservado un espacio de medio metro cuadrado a cada romero. Pero mi intención es otra: Subirme al monte Meda, que corona con sus tonos verdes la apacible villa, y allí, entre el silencio de los piñerales, lanzar a los vientos un estruendoso "aturuxo" que resuene hasta en las vegas del Miño. Luego besar la piedra desde donde predicó nuestro Apóstol su doctrina, para regresar a Compostela más ufano y alegre que un inspector de Hacienda.

J. TRAVIESO QUELLE

## Homenaje a Francisco Vales Villamarín, en Betanzos

En Betanzos le fue rendido el sábado un emotivo homenaje a don Francisco Vales Villamarín, con motivo de su noventa cumpleaños. Don Francisco Vales Villamarín es cronista oficial e hijo predilecto de la vecina ciudad de Betanzos y secretario perpetuo de la Real Academia Gallega.

El acto consistió en el descubrimiento de una lápida en la casa número 6 de la calle Roidán, donde nació don Francisco. Posteriormente fue inaugurada en el Banco de Bilbao una exposición de obras y recuerdos de Vales Villamarín; y, por último, tuvo lugar un almuerzo popular, de afecto y admiración, al cual, al igual que a los anteriores actos, asistieron numerosas personalidades y representaciones de la vida cultural y social de Galicia, además de las autoridades.

A don Francisco Vales Villamarín le fue ofrecido un álbum con la firma de los más de 250 asistentes, e hicieron uso de la palabra José Antonio Miguel Rodríguez, coordinador del homenaje; el alcalde de la ciudad, Vicente de la Fuente García, el presidente de la Real Academia Gallega, Domingo García Sabell y tres ex-alumnos del profesor Vales Villamarín. El homenajeado respondió con palabras de profunda emoción y después la agrupación musical "Rondalla Nosa", de la que ha sido nombrado recientemente "rondalleiro maior", le entregó un obsequio, al igual que el Club Juvenil, en representación de las danzas gremlales.

Al señor Vales también le fue ofrecida una recopilación de su obra que la "Fundación Barrié de la Maza" se comprometió a reproducir en colaboración con el ayuntamiento de Betanzos.

## EFEMERIDES PARA HOY

SANTORAL: Guillermo, arzobispo; Catalina, mártir; Salustiano, confesor.

El Sol sale a las 4,45 y se pone a las 19,43 (hora solar).

La Luna sale a las 11,00 y se pone a las 0,13 (hora solar).

1692.—Motín popular en México, al grito de "Viva el Rey y muera el mal gobierno". Fue incendiado el palacio del virrey, la alhóndiga, la cárcel, la casa del cabildo, etc.

1781.—Nacimiento en Inglaterra de Jorge Stephenson, inventor de la locomotora de vapor.

1808.—Guerra de la Independencia; comienzan las acciones del Bruch contra los franceses, en la que tanto se distinguieron los somatenes de Cataluña.

1810.—Nace en Zwickau (Sajonia) el compositor Roberto Schumann.

1815.—Alemania se constituye en 38 Estados bajo la presidencia del emperador de Austria, según el acta federal, acordada por el Congreso de Viena.

1816.—Nace el polígrafo mexicano Manuel Orozco y Berra. Fue, sobre todo, un gran historiador.

1867.—Víctima de las discordias civiles, es fusilado en México Santiago Vidaurri, que un tiempo fue dueño absoluto de los Estados de Coahuila y Nuevo León.

1868.—En el Sena, con el yate "Le Puebla", se hace el primer ensayo para la utilización del petróleo en la navegación a vapor.

1869.—Nace Frank Lloyd Wright, arquitecto genial y revolucionario norteamericano.

1870.—Víctima de un derrame cerebral muere el escritor inglés Carlos Dickens.

1873.—En Monóvar (Alicante) nace el escritor José Martínez Ruiz, más conocido por el pseudónimo de "Azorín", uno de los principales escritores de la generación del 98.

1943.—Fallecimiento del poeta colombiano Guillermo en Nicaragua.

1980.—La canción "El Lute" gana el primer premio del festival de la canción de Benidorm.

598 PLAZAS AUXILIARES DE LA ADMINISTRACION DE JUSTICIA EXAMENES EN LA CORUNA

Título exigido: GRADUADO ESCOLAR o equivalente. Información en:

centro de estudios jonseca — SAN ANDRES, 135. Telf. 227166 —

# LA VENTA DE LECHE Y LA LIMPIEZA URBANA GRAN PREOCUPACION EN EL FERROL

Sobre ambos problemas se pronunció la Asociación de Amas de Casa ● El martes comienzan en la ciudad las jornadas de cine internacional ● Sigue expuesta la obra del concurso de los confiteros

EL FERROL DEL CAUDILLO. —La venta clandestina de leche y la limpieza urbana, son dos problemas que preocupan sobremanera a la Asociación de Amas de Casa "Teresa de Jesús", de esta ciudad, cuya directiva se apresuró a entrevistarse con el alcalde Quintanilla Ulla, para ver de lograr resultados fructíferos. Por lo que respecta a la venta directa del producto lácteo, de vendedora ("lechera") al comprador, la semana última estuvo sobrecargada de acontecimientos, ya que el Ayuntamiento, por medio de agentes de la Policía Municipal, decomisó muchos litros de leche de la libre comercialización, imponiendo asimismo las correspondientes sanciones a las consideradas infractoras, que a su vez han puesto de relieve sus alternativas: "O que nos compren el producto en su totalidad, por parte de la central láctea acaparadora, o no vamos a tirarlo y lo vendemos por los medios que sean. Y además, que nos lo paguen con puntualidad". De otro lado está la postura del Ayuntamiento, y concretamente del alcalde, que desea una leche vendida en buenas condiciones ya sin adulterar. Con todo esto puede decirse que se vuelve a la "guerra de la leche". O buena o mala leche, se diría. Pero, ¿de qué parte viene la buena, y de cuál la mala? Esa es la cuestión. Las popularmente conocidas por lecheras o repartidoras de leche, que proceden de casi todos los puntos de la comarca, proponen que se les anadaice el producto. Luego que se obre

en consecuencia. Pero el conflicto continúa y continuará. Y es que viene de hace ya muchos años, sin arreglo posible. El caso es que hay opiniones para todos los gustos. La gente se pregunta, en no pocos casos, cuál leche será mejor. Pero la Ley, que al fin y al cabo es la Ley, hay que cumplirla. Vamos a ver lo que sucederá, a los postres, con este polémico asunto del producto lácteo, en el que los servicios de Higiene y Sanidad tienen la palabra. Por el momento esa asociación de amas de casa que se denomina "Teresa de Jesús", pide que se desparece un producto no adulterado, que no produzca daños irreparables al organismo humano de los consumidores.

De otro lado la entidad de las féminas, que por lo visto está trabajando de lo lindo, pretende mentalizar a la población sobre la limpieza urbana; es decir, su lema es el clásico, el de todos conocido: "por una ciudad más limpia". Parece ser que hay demasiado incivismo en lo que atañe a las bolsas de la basura. Mucha gente deposita los desperdicios en cartuchos y cajas de cartón y, por si fuera poco, antes de la hora fijada al efecto. Luego vienen las lluvias y los perros, y las calles ofrecen una estampa tan lamentable como penosa. Entonces las amas, con muy buen criterio, piden sobre todo a las del mismo sexo, que son por lógica las que más andan con esas cosas, que se comporten bien y los desperdicios los arrojen a su hora y en envases de plástico, a fin de eli-

minar problemas. Han ido al alcalde a decirselo. Pretenden colaboración Ayuntamiento-Amas, que es algo hermoso, como cabría esperar en este mundo civilizado. Ahora a esperar el acertijo. Se atenderá a este llamamiento No se atenderá Es cuestión de esperar. Pero que conste que las amas, aunque delicadas en razón a lo suyo, están dispuestas a ir lejos para que las calles de la ciudad sean un primor y que dá por concluido ese dicho de que habítamos en una ciudad sucia. Por otra parte, el servicio de Limpieza se esmera en que mejore el panorama, con brillo y lucidez. Este es sin duda el buen camino. Se acabó el sambenito y a partir de ahora, con la colaboración de todos, el viejo problema dejará de subsistir, porque las cosas malas tienen que morir. Bien por las amas de casa, de quienes a partir de ahora no se puede decir que están siempre cruzadas de brazos.

## JORNADAS DE CINE INTERNACIONAL

Mañana, martes, a las ocho y media de la tarde, dará comienzo en el Aula de Cultura de la Caja de Ahorros de Galicia, Area de El Ferrol, el interesante ciclo de las primeras jornadas de cine internacional sobre arte 1981, que organiza la Sociedad Artística Ferrolana.

Dichas jornadas serán inauguradas con la proyección de tres filmes, a todos color, en versión española y serán presentadas por el delegado de relaciones públicas de la entidad, Fernández Balles-



Parte de las obras expuestas en una galería ferrolana, que participaron en los concursos de arte convocados por la Asociación de Confiteros

teros, quien disertará sobre la idea de estas jornadas y posibilidad de continuarlas en sucesivas etapas, dando opción a poder ver diferentes temas sobre las artes plásticas de todo el mundo, en las facetas de pintura, escultura, fotografía, cerámica, arquitectura etcétera.

## ACTOS DE LA CAJA DE AHORROS

Hoy lunes tendrá continuación el ciclo cultural para el presente mes de junio, organizado por el Aula de Cultura de la Caja de Ahorros.

Para la jornada de hoy está programado un acto musical, a las ocho de la tarde, en el salón de actos de la entidad, con la actuación del acordeonista M. Peña.

El miércoles, diez, a la misma hora, también en la Caja, conferencia sobre el tema "Vida en Londres", por Marina Formoso.

El viernes, 12, recital de María Manuela, a las 9'30 de la tarde, en el Centro Cultural Outei-

ro de Chanteiro; a las seis de la tarde, sesión de teatro en el Instituto Politécnico Marqués de Suanzes, de El Ferrol, por Artello, con la obra "As Nubes" de Aristófanes.

El sábado, folklore en el Hogar Provincial de Neda, con Terra Meiga.

## CONCURSO DE LOS CONFITEROS

Como en años precedentes —en esta ocasión bajo los auspicios del año internacional del minúsculo, la Asociación de Confiteros de El Ferrol y Comarca celebra estos días el concurso infantil-juvenil de dibujo y pintura, con una interesante exposición que se halla abierta al público, hasta el miércoles próximo día 10, en la galería de arte Museum, de esta ciudad. En dicha fecha se procederá a la entrega de premios a los respectivos ganadores, premios que consistirán en medallas simbólicas y diplomas

ALBORAN

## HACIENDA INFORMA

FICHA N° 9

### Al agricultor

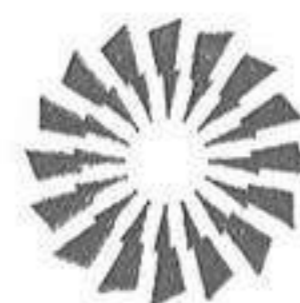
Agricultor, Vd. como cualquier otra persona está obligado a declarar por el Impuesto sobre la Renta. Recuerde que deberá hacerlo siempre que los rendimientos de su explotación agrícola, sumados con los que pudiera haber obtenido por cualquier otro concepto, superen las 300.000 Pts. Ya sabe que si el total de los ingresos de su explotación no rebasan los 10 millones de Pts., puede acogerse al sistema simplificado de Estimación Objetiva Singular y por tanto,

para el año 1.980, calcular los rendimientos netos de su actividad agrícola de una forma muy sencilla: aplicando el 6% sobre el total de sus ventas. La cantidad que le resulte de ese cálculo será la que deberá consignar en el apartado del impreso que dice: "Actividades empresariales sometidas a estimación objetiva singular simplificada". El resto de los ingresos que pudiera tener deberá declararlos en el apartado correspondiente.

### Recuerde:

- El plazo de presentación finaliza el 10 de Junio.
- Las declaraciones con derecho a devolución se presentarán del 10 al 30 de Junio.
- Puede adquirir los impresos en Estancos y Delegaciones de Hacienda.
- Junto con la declaración de la Renta, deberá presentar la del Patrimonio, si estuviera obligado a ello.
- También deberá presentar, al mismo tiempo, la declaración anual por Estimación Objetiva Singular, si estuviera acogido al referido régimen.
- Consulte cualquier duda en las Oficinas de Información y Delegaciones de Hacienda.

El ordenador comprueba.



IMPUESTO SOBRE LA RENTA

Declare en beneficio de todos

## AL RITMO DE NUESTRO TIEMPO

### REBELDIA Y MORBOSIDAD

**H**AY como una especie de componente extraño, entre morbo y rebelde, en cada criatura humana. Recuerdo, a este respecto, aquel viejo dicho americano, de "¿A qué será debido que todas las cosas que me gustan o son inmorales, o son prohibidas o me engordan como la cerveza?". Aquí se encuentran algunos de los términos que llevan, en ocasiones, a comportarnos de una manera imprevista. Tal vez nuestras reacciones de feroz individualismo sean herencia del derecho natural, cuando todavía no se habían establecido los interdictos de retener y de recuperar la posesión; conforme los individuos podían defender sus propiedades con palos o a pedradas.

A las gentes de nuestra vieja "piel de toro" les molesta sobremedida cuanto suponga un freno a sus libertades. Comprendo la irritación de aquella anciana belga que, al cruzar, en Bruselas, un "paso de cebra", mientras el semáforo permanecía en rojo, me amenazó con su sombrilla, a la vez que me soltó una sarta de improperios. Desconocía, sin duda alguna, que uno de los mayores encantos para los españoles reside en saltarnos a la torera las ordenanzas municipales. No olvido, tampoco aquel día en que hice lo mismo en nuestra ciudad, y al otro lado de la calzada se encontraba el jefe de la guardia municipal —por cierto, antiguo amigo mío—, que me abochornó con toda justicia, el comportamiento.



Pero las gentes de esta tierra somos así. Mientras la pornografía no se había generalizado en España, millares de compatriotas nuestros cruzaban todos los días la frontera francesa para asistir a una de las proyecciones de "El último tango en París". Y, en el mismo sentido, tengo que apuntar que, en cuestión de "destape" cinematográfico, ahora nuestros realizadores en nada tienen que envidiar a los extranjeros. Más aún: cada vez que una empresa desea que en todas las funciones se llene la sala, pone, al final del anuncio, la coletilla: "Se ruega que se abstengan de ver esta película aquellas personas que puedan sentir herida su sensibilidad".

Ni más ni menos que sucede en los Estados Unidos, así como en otros países, donde en los paquetes de cigarrillos figuran exhortaciones contra la nocividad del tabaco. Consecuencia: que cada vez se fuma más, mundo adelante. Baste, pues, que algo sea prohibido para que reavive nuestro interés. Se comprende, en este desorden de cosas, que las "comadres" de la prensa americana gocen del favor de vastos sectores de público. El gran éxito del historiador francés Lenôtre residió, precisamente, en presentar a Napoleón, lejos ya del campo de batalla, en sus momentos de debilidad. Sus libros fueron calificados de "pequeña historia". Ya no situaban al personaje en "olor de multitud", en actitudes heroicas. Algo parecido, en suma, a lo ocurrido con el libro, muy leído durante la pasada postguerra mundial, "Yo fui secretaria de Churchill", en el que el "Buen viejo Winnie" ya no aparecía aureolado por las recientes victorias, sino que era presentado "en pijama y con pantuflas".

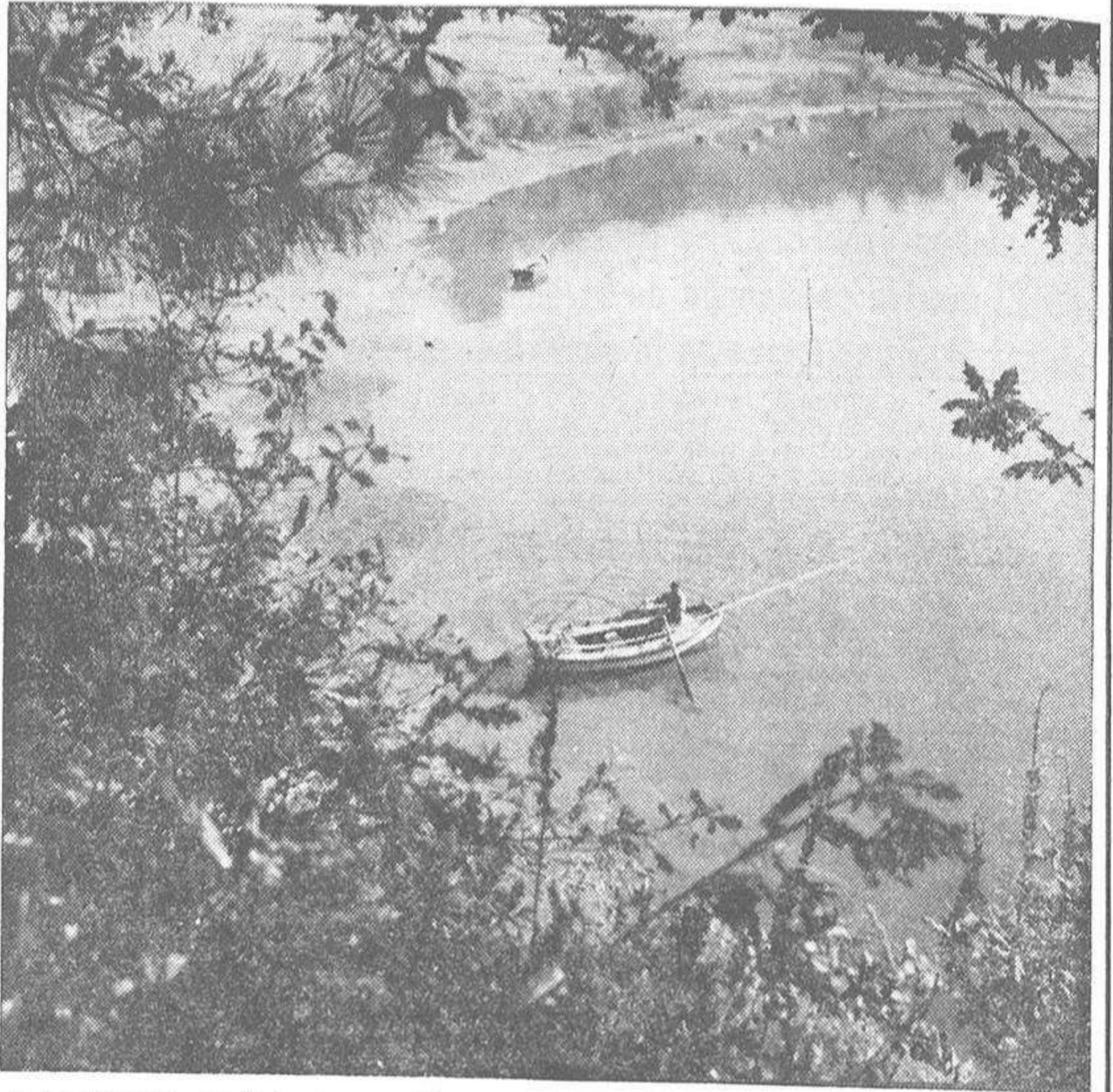
La gente olvida con frecuencia que, incluso los grandes héroes de la antigüedad, vencedores en cien combates, acababan casi siempre vencidos por el amor de una mujer. De ahí que, frente a la idealización de la figura, el público desee conocerla en su intimidad. El éxito de periodistas como Elsa Maxwell, cuando relataba que la sesentona y antigua bella actriz Maureen O'Hara, se hacía acompañar a los cines por jovencitos, atraía mucho más a los lectores estadounidenses que sus pasados triunfos en la pantalla. Se subrayaba, así, una acción vergonzosa en aquella intérprete que, a través del celuloide, era presentada con frecuencia como irlandesa católica y mujer de conducta intachable.

Lo que decía: rebeldía y morbosidad son dos de las vertientes que anidan en toda persona. No interesa ya tanto conocer el heroísmo de un personaje como sus acciones privadas. Frente a la pintura que los folletínistas del siglo pasado hacían de unos seres, buenos o malos en bloque, lo cierto es que casi todos, poco más o menos, somos humanos; es decir, buenos y malos. Cuanto pretenda ofrecernos tan sólo una de las caras de la moneda, resulta casi siempre falso.

En "grandeza y servidumbre de las armas", Alfredo de Vigny presenta un curioso diálogo de Napoleón con Pio VII, al que, cuando lo amenazaba el Papa le califica de tragediante y cuando se finge ferviente católico, el Pontífice le tilda de comediante. Ni más ni menos, en suma, de lo que suele ocurrir con innumerables seres humanos que pasan, sin apenas transición, del gesto airado a la actitud inconfesable.

M.

## Entre la belleza y la zozobra



**L**A estampa, captada por nuestro colaborador, encierra cierto carácter bucólico. Pero no todo es paz y tranquilidad en nuestras costas. Muy por el contrario: soplan malos vientos para las gentes de mar. El pescador que abandona la caleta va a la busca del pan de cada día. Puede que se pase toda la jornada a la espera de alguna captura, que acaso no llegue. La paciencia es una tónica de su vida. Sólo así se comprende que haya elegido el difícil oficio de la bajura o del marisqueo. Porque, si nuestros grandes pescadores se encuentran con casi todos los caladeros cerrados: si la barrera de las doscientas millas resulta poco menos que infranqueable, también los marineros de costas próximas se las ven y se las desean para salir adelante. A tan sombrías reflexiones nos lleva la contemplación de este hermoso paraje gallego, donde todo parece ser serenidad. Mas, también en un ambiente pacífico puede surgir la tragedia. Tal es lo

que ocurre, en suma, entre los pobladores de ese dilatado litoral que va desde el Eo hasta el Miño. Sus marineros que, antaño vivían como a caballo entre la pequeña embarcación y la leira, encuentran, ahora, dificultades en su doble vertiente. Si, por un lado, los brazos más robustos eligieron el camino de la emigración, por otra parte los fondos de las riberas próximos se encuentran esquilados de especies marinas. Hay que adoptar, pues, la actitud del mártir, que cae resistiendo y no atacando, ante la existencia azarosa que se depara. No nos consuela nada que la panorámica sea hermosa, que el verdor de los campos llegue hasta la orilla del mar. Lo importante es que Galicia conozca, de una vez para siempre, un decoroso desarrollo económico, para evitar que sus intrépidas gentes se pasen la vida en un perenne clima de zozobra o de intranquilidad.

(Foto Alberto Martí)

## Mundo curioso

### ◆ DICCIONARIO CON 5.000 TERMINOS SOBRE RADIOTELEVISION

MADRID, 7. -- Se acaba de publicar el primer diccionario español de Radio y Televisión, en el que se recogen cinco mil términos empleados por quienes trabajan en estos medios.

Su autor es Mariano Cebrián Herreros, profesor de la Facultad de Ciencias de la Información y profesional de RTVE. Los primeros términos técnicos pertenecen a la época de las radios de galena y posteriormente la técnica añadió diodos, triodos, transistores, amplifica-

dores, micrófonos... Términos todos estudiados en este diccionario que acaba de publicar la editorial "Alhambra". El profesor Cebrián ofrece además clasificaciones sistemáticas de algunos términos, como plano, programa y proyector. La clasificación de programas, así como los términos profesionales y de argot, resultan muy útiles para los que trabajan como profesionales en la radio y la televisión, así como para todos los que deseen comprender mejor el lenguaje de los medios audiovisuales. -- (EFE).

### ◆ EL REY ENVIARA SU INDICATIVO DE RADIOAFICIONADO A UN GRUPO DE LEONESES

LEON, 7. -- Su Majestad el Rey Don Juan Carlos va a enviar su indicativo de radioaficionado a todos los componentes del grupo de radioaficionados leoneses "Unidad 30" de la clase "C".

En una reunión de los componentes de dicho grupo, se dio cuenta de una carta del ayudante de campo de Su Majestad, José Sintés Anglada, según la cual Don Juan Carlos ha atendido la petición que se le había hecho en este sentido. -- (EFE).

## YO PUEDO SOLUCIONAR SUS PROBLEMAS DE CABELLO



No espere hasta que sea demasiado tarde. En BELLIDO, tenemos muchos años de experiencia en tratamientos cosmetológicos capilares y en todo lo relacionado con el cuidado del cabello. En 1/2 hora aproximadamente, en una CONSULTA GRATUITA, le diremos lo que podemos hacer para mejorar la condición de su pelo.

Más del 80% de calvicies prematuras tienen su causa en trastornos de su cuero cabelludo, tales como CASPA-GRASA-MAL RIEGO SANGUINEO, etc... Los primeros síntomas de estos trastornos son la excesiva caída del

cabello por lo que su pelo se vuelve menos espeso y aparecen zonas calvas o "transparentes". Si Vd. nota cualquiera de estos síntomas VENGA A VERNOS INMEDIATAMENTE, con o sin cita previa. Si su caso ha ido demasiado lejos y la calvicie ha hecho su aparición, con nuestro Sistema SVENSON, exclusivo y reconocido mundialmente, le devolveremos una nueva y completa cabellera, tan natural que realmente parece como si creciera y tan segura y firme que Vd. podrá desarrollar cualquier actividad en su vida, día y noche, con total tranquilidad.

Exclusivistas de **BELLIDO**  
**CESAR**  
Hair Center  
Cantón Grande, 16-17-9.º F y G  
Tel. 22 26 00 - LA CORUÑA  
De 9,30 a 1,30 y de 4 a 7,30 horas  
(Sábados de 9,30 a 1,30 horas)